



Le Richelieu

Journal
régional
diocésain
catholique

IMPRIMERIES ALLIÉS

Déclaré Organe Officiel de l'Action Catholique dans le diocèse de Saint-Jean-de-Québec, le 22 juin 1937.

92

Vol. XII, No 7

SAINT-JEAN, JEUDI, LE 21 NOVEMBRE, 1946

5 sous le numéro

Beau témoignage d'estime rendu à M. L. O. Régner

Les membres de la Chambre de Commerce de St-Jean, leurs épouses, de nombreux autres citoyens de nos deux villes au nombre de plus de 200 se sont réunis, lundi soir, à l'Hôtel Normandie où un banquet était donné en l'honneur de M. L.-O. Régner, récemment élu à la présidence provinciale des Chambres de Commerce. Ce fut une fête pleinement réussie.



M. L.-O. REGNIER

La soirée était présidée par M. Ed. Arbour, président de la Chambre locale. A ses côtés, outre le jubilaire, on remarquait S. H. le Maire Alcide Côté, M.-P.; l'hon. Paul Beaulieu, Ministre du Commerce et de l'Industrie; M. F. Cunningham, 1er vice-président du Board of Trade de Montréal; M. Edgar Genest, ex-président provincial; M. Paul-Emile Poirier, prés. de la Ch. de Com. de St-Hyacinthe; M. Gilbert Latour, sec. prov. des Ch. de Com.; MM. les échevins Roméo Alexandre, O. Peladeau, A. Lorrain, S. Georges, D. Casavant, L. St-Germain; M. Bernard Couvrette, de Montréal; M. Armand Goyette, administrateur régional d'Iberville; Me Roland Sabourin, président de la Ch. des Jeunes de St-Jean et Iberville; M. Roger Lanoue, administrateur régional du Richelieu; MM. L. Gage, Geo.-C. Girard, Maurice LeSieur, Elzéar LaGirard, Maurice LeSieur, Elzéar Lacombe, J.-H.-A. Marcoux, J.-A. Pagé, G. Presseau, L.-J. Robichaud, André Thibodeau, Jean Frédéric, tous directeurs de la Chambre.

Le président de ces agapes, M. Arbour, a délicatement présenté, tour à tour les orateurs suivants: M. le Maire A. Côté; l'hon. Paul Beaulieu; M. Edgar Genest, M. P.-E. Poirier; M. Gilbert Latour, M. J.-H.-A. Marcoux. Tous se sont fait les interprètes des convives pour féliciter M. Régner et lui souhaiter le plus fructueux des mandats.

M. le Maire Alcide Côté a présenté tout particulièrement les hommages de la Cité à M. Régner qui, dit-il, a compris l'idéal d'une Chambre de Commerce, soit, participer à la solution des problèmes d'administration.

L'hon. Paul Beaulieu a félicité M. Régner et dit que sa nomination au poste de président provincial faisait connaître davantage et avantageusement Saint-Jean à l'extérieur. Le ministre a rappelé que, depuis deux ans, environ 2.500 nouvelles industries se sont établies dans le Québec et considère cette statistique comme un heureux augure pour l'avenir. En terminant, M. Beaulieu a présenté au héros de cette fête les salutations du premier ministre, l'hon. Maurice Duplessis.

A la fin des allocutions, M. le Président du banquet offrit à M. Régner, de la part des convives, une valise et un sac de voyage de belle valeur. La petite Ghislaine Marcoux présenta à Mme Régner, une gerbe de roses. Des applaudissements prolongés saluèrent M. Régner lorsqu'il se leva pour adresser ses remerciements. Visiblement ému, le président provincial dit sa reconnaissance, en son nom et celui de son épouse, pour ces marques de délicate amitié. Il a toujours été heureux de travailler avec ses concitoyens dans l'intérêt de la collectivité et assure qu'il fera tout son possible pour marcher dans la voie du succès tracée par ses prédécesseurs.

Cette soirée qui fera époque dans les annales de notre ville s'est terminée par le chant de l'hymne national, accompagné par l'ensemble musical Langlois qui avait fait les frais de la musique durant le dîner.

On nous permettra d'ajouter un mot de félicitations à l'adresse de l'Hôtel Normandie qui avait la direction de ce banquet. Suivant l'impression générale des convives, le service fut de premier ordre et le menu, délicieusement apprécié.

CHOISI PRESIDENT



M. CONRAD CAMARÈRE, qui vient d'être choisi comme président de la Collecte de vêtements qui sera faite dans notre ville, mardi le 26 novembre, au profit de la ville éprouvée de Dunkerque. C'est là un choix heureux, qui rappelle que notre concitoyen, le capitaine Camarère, a pris part au combat de Dieppe où il fut fait prisonnier durant quatre années.

Chacun voudra faire sa part, aujourd'hui, pour aider les citoyens de cette ville française, Dunkerque, où on est privé même des toutes premières nécessités de la vie.

Jeunes travailleurs attention !!!

La Jeunesse Ouvrière organise pour mercredi le 27 novembre 1946, une grande soirée mixte à la Centrale Catholique, à 8 heures.

Un programme intéressant est organisé dans le plus grand intérêt de tous. Il y aura forum, chant, musique, et pour cette occasion nous aurons l'honneur d'avoir parmi nous M. L. Grenon, président national de la J.O.C. canadienne.

Que tous les jeunes hommes et les jeunes filles de 17 à 25 ans se fassent un devoir d'être présents; il y va de l'intérêt de tous.

Pour cette occasion, les gens mariés ne sont pas admis.

A plein autobus

La question des loyers est devenue de grande actualité. Dans plusieurs milieux, propriétaires et locataires ne s'entendent plus. On décide assez souvent de soumettre les difficultés à la Cour des Appels des Loyers. C'est ainsi que mardi matin, on voyait arriver au Palais de Justice de St-Jean, un autobus conduisant des locataires de St-Remi, qui venaient soumettre leurs griefs à cette Cour. Quelques minutes plus tard, les propriétaires, eux, arrivaient en taxis.

Le chauffeur de l'autobus nous déclarait qu'on avait d'abord suggéré de venir tous, dans le même autobus, les propriétaires s'assoieraient en arrière et les locataires, en avant. On a finalement décidé qu'il serait plus sage de se faire conduire dans des voitures différentes...

Si le contrôle des loyers allait tomber!!!

Accident mortel survenu à une traverse à niveau

Un malheureux accident de traverse à niveau, survenue à Mont-St-Grégoire, (rang du Kemp), vendredi dernier, a causé la mort d'un de nos concitoyens bien connu, M. Georges Frédette.

M. Frédette, à l'emploi de la Cité de St-Jean, revenait, en compagnie de deux compagnons de travail, MM. Lorenzo Ratté et Adélard Hébert, avec un camion chargé de sable quand ils furent frappés par le convoi de Boston à la traverse à niveau mentionnée plus haut. Le camion fut complètement démolé; le chauffeur Adélard Hébert et M. Ratté s'en tirèrent indemnes; quant à M. Frédette, il fut transporté à l'Hôpital de St-Jean où il succomba à ses blessures, dans la matinée de dimanche. L'enquête du coroner, présidée par le Dr N.-A. Sabourin, mardi à l'Hôtel de Ville, un verdict de mort accidentelle fut rendu.

Le défunt, âgé de 43 ans, laisse dans le deuil son épouse, née Amanda Laguë; trois filles: Mme Alphonse Lefebvre (Lucille), Mlle Ghislaine et Jeannine, toutes de St-Jean; son père, M. Charles Frédette, de Montréal; quatre frères: MM. Léopold, de Montréal; Gédéon, de LaColle; Aristide et Arthur, de Saint-

Jean; une soeur: Mme Lionel Beaudoin (Anita), de St-Jean.

Des imposantes funérailles lui furent faites mercredi matin, à la Cathédrale. Le cortège était précédé du corps des pompiers de la Cité, dirigé par le Chef Jos. Morin. M. Frédette était pompier volontaire de notre ville depuis 28 ans. M. le Maire, MM. les Echevins, les employés municipaux précédaient aussi le cortège ainsi que le drapeau de l'Adoration Nocturne, porté par M. Jos. Miclette. Une longue suite de parents et d'amis suivaient la dépouille mortelle. A la Cathédrale, M. le chanoine W. Charbonneau, curé, fit la levée du corps et chanta le service, assisté de MM. les abbés Laurent Brault et Isidore Provençal, comme diacre et sous-diacre.

Les porteurs, tous employés municipaux, étaient MM. Oscar Raymond, Eugène Lalumière, Anthime Harbeck, Adélard Hébert, Jean-Paul Boudreau, MM. Joseph Béchard et Georges Roy firent la quête.

L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

"Le Richelieu" présente ses sincères condoléances à la famille éprouvée.

Des conférences pédagogiques

A MONTREAL

L'A.C.I.R. du district No 16 rappelle aux institutrices que des conférences pédagogiques auront lieu à Montréal, samedi le 23 novembre, aux endroits suivants:

A l'Institut Pédagogique, 4873 Ave Westmount, de 9 à 12 hres. Conférencier: Dr Marcotte, M. l'abbé Irénée Lussier et M. Louis Chatel;

Au Mont St-Louis, 244 rue Sherbrooke est, à 2-30 heures. Conférencier: M. Roland Binette qui parlera de l'esprit du nouveau programme scolaire.

L'entrée est libre aux deux endroits. Pour plus de renseignements, communiquez avec Mlle M.-J. Davignon, prés., Tél. 3371.

A BEDFORD

Les 21, 22 et 23 octobre se tiendront à Bedford, co. Missisquoi, des conférences et des séances d'étude, organisées par l'inspecteur d'écoles du district, M. Edouard Guité. Ces séances ont pour but d'améliorer l'enseignement par l'emploi des méthodes actives et par l'organisation de l'enseignement de l'hygiène à l'école selon la formule américaine. M. Guité est un diplômé en hygiène scolaire de l'Université de Yale.

Participeront à ces jours d'étude, M. Jules Desaulniers, Inspecteur général des écoles primaires; le Dr Jules Gilbert, professeur à l'Université de Montréal; le Dr Jacques, officier médical du comté de Missisquoi; M. le curé de Bedford; M. Paul-Omer Roy, agronome et président de la Comm. Scolaire de Bedford.

Dimanche prochain à la Centrale

M. l'abbé Bernard Gingras donnera la conférence de l'Institut Familial, dimanche le 24 novembre, à 8 heures à la Centrale Catholique.

Le sujet: Ecole et Famille.



Monsieur ETIENNE DUHAMEL, de Contrecoeur, Qué., qui a été choisi, dimanche dernier au cours d'une assemblée enthousiaste tenue à St-Ours, Qué., comme candidat officiel du Parti Progressiste Conservateur à l'élection qui aura lieu le 23 décembre prochain dans Richelieu-Verchères. Plus de 900 personnes ont assisté à la Convention et à l'assemblée qui a suivi.

Le coût de l'abonnement

Nous rappelons à nos abonnés et au public en général, qu'à cause de l'augmentation du prix du papier journal ainsi que du coût élevé de la production, le taux d'abonnement est maintenant de \$2.00, au Canada et de \$2.50 aux Etats-Unis. Cette politique d'augmentation de l'abonnement a d'ailleurs été adoptée par la grande partie des hebdomadaires et des quotidiens de notre Province.

Nous sommes reconnaissants à nos lecteurs, qui depuis deux mois, ont renouvelé leur abonnement et ont accepté de bonne grâce, cette majoration de 0.50 par année.

Convocation

A cause du banquet en l'honneur de M. L.-O. Régner, qui avait lieu cette semaine, l'assemblée mensuelle de novembre de la Chambre de Commerce de Saint-Jean a été reportée à mardi prochain, 26 novembre.

L'assemblée aura lieu à la salle de l'hôtel de ville, à 8 heures et demie, alors que de nombreuses questions publiques seront discutées.

L'assemblée sera par ailleurs agrémentée de projections cinématographiques et d'une causerie par M. Michel Lymburner, qui, comme on le sait, participait à la Mission de Bonne-Entente en Amérique centrale et en Amérique du Sud.

CARNET SOCIAL

Le président de la Chambre de Commerce de St-Jean, M. Edouard Arbour et Mme Arbour recevaient lundi soir, à leur résidence en l'honneur de M. Louis Régner, président de la Fédération des Chambres de Commerce de la Province de Québec et de Mme Louis Régner, à l'occasion de l'élection de M. Régner à la présidence de la Fédération.

Mlle Thérèse Loranger et Ghislaine Alain, du Cap-de-la-Madeleine, ont passé la journée de dimanche dernier, chez M. et Mme Eusèbe Gauthier, de la rue Laurier.

M. et Mme Hormisdas Marchand, de Joliette, étaient en visite chez M. et Mme J.-Théo. Picard, en fin de semaine dernière.

M. et Mme François Fortin, Mlle Clara Fortin et M. Marcel Chalifoux, de St-Jean, Mme Fortunat Lestage, de Napierville, ont assisté aux funérailles de M. Rodolphe Boudreau, de Cantic, la semaine dernière.

Mme Gustave Signori et M. Georges Signori, son fils, se sont rendus à Drummondville, au début de la semaine, pour assister aux funérailles d'un parent.

Mlle Janine Ménard était à St-Hyacinthe, dimanche dernier, où elle assistait à la réunion de son Alma Mater, au Collège Saint-Maurice.

Réunion de la Cath. W. League

L'assemblée mensuelle de la Catholic Women's League eut lieu le 13 novembre à la Centrale, sous la présidence de Mme A. J. McQuillen.

Mme la présidente présenta un rapport détaillé du congrès tenu récemment à Montréal et offrit ses félicitations à Mlle Muriel Buck, qui a été élue présidente diocésaine, pour succéder à Mme T. F. Slattery. Mlle Buck est encore hospitalisée à l'Hôpital Ste-Marie, des suites de son accident d'automobile.

Des dons furent votés au Club Résidentiel de la C.W.L. et aussi pour l'achat d'un autel pour une chapelle de l'Ouest.

La grand-messe de requiem pour les membres défunts sera chantée à la Cathédrale, le 28 novembre, à 8.00 A.M.

Les membres sont invités à donner leur concours à la collecte de papiers qui se fera le 21 novembre, à Saint-Jean.

Après l'assemblée, Mme L. N. McMillan et Mme Maurice LeSieur servirent le thé et des rafraîchissements.

NOTES PAROISSIALES

NAISSANCES

A la Cathédrale, le 12 novembre, a été baptisé Joseph, Armand, Richard, Jacques, enfant de M. Aimé Lyons et de Colombe Roy. Le parrain a été M. Armand Barrière et la marraine Béatrice Roy.

A la Cathédrale, le 17 novembre, a été baptisée Shirley, Louise, enfant de M. Rodné Gudgeon, étudiant, et de Madeleine Davies. Le parrain a été M. G. A. Davies et la marraine Florence Davies, oncle et tante.

A la Cathédrale, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Michelle, Carol, Germaine, enfant de M. Normand Laguë et de Pauline Tarte, de Ste-Sabine. Le parrain a été M. Albert Tarte et la marraine Germaine Quintin, grands-parents.

A la Cathédrale, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Nicole, Murielle, enfant de M. Lionel Pelletier et de Lorraine Babeu. Le parrain a été M. Arthur Babeu et la marraine Elmenia Daigneault.

A la Cathédrale, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Hélène, Claudette, enfant de M. Adrien Denis et de Berthe Larochelle. Le parrain a été M. Georges Larochelle et la marraine Armande Boisvert.

A la Cathédrale, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Claire, Lucille, enfant de M. Philias Lajeunesse et de Madeleine Lamarre, de Richelieu. Le parrain a été M. Jean-Marie Lamarre et la marraine Blanche Guérin, oncle et tante.

A la Cathédrale, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Ginette, enfant de M. Jean-Paul Régner et de Juliette Bouthillette. Le parrain a été M. Léo Bouthillette et la marraine Béatrice Demers.

A la Cathédrale, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Jeannette, Pauline, Ghislaine, enfant de M. Rodrigue Bourret et de Jeannette Bourret. Le parrain a été M. Jean-Paul Poirier et la marraine Françoise Bourret.

A la Cathédrale, le 17 novembre, a été baptisé Joseph, Denis, Octave, enfant de M. Elphège Martel et de Marie-Ange Frédette. Le parrain a été M. Octave Lord et la marraine Alberte Lavallée, oncle et tante.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 16 novembre, a été baptisé Joseph, Marc, Alain, enfant de M. Gérard Laplante et de Liliane Charette. Le

parrain a été M. Joseph Laplante et la marraine Alice Geoffroy, grands-parents.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Claire, Monique, enfant de M. Jean-Théo. Picard et de Yolande Marchand. Le parrain a été M. Hormisdas Marchand et la marraine Claire Bouchard, grands-parents.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 17 novembre, a été baptisé Joseph, Emile, Denis, enfant de M. André Thibodeau et de Lucette Bédard. Le parrain a été M. Emile Thibodeau et

la marraine Léa Camarais, grands-parents.

A St-Edmond, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Francine, Murielle, enfant de M. Albert Laplante et de Marie-Rose Boulrice. Le parrain a été M. Jean-Paul Boulrice et la marraine Alice Laplante, oncle et tante.

MARIAGE

En l'église de St-Edmond, le 18 novembre, a été célébré le mariage de M. Romuald Vaillancourt, fils de M. Eugène Vaillancourt et de Laura Théberge, à Mlle Cécile Lord, fille de M. Zéphir Lord et de Lucienne Chabot. Les témoins ont été MM. Eugène Vaillancourt et Zéphir Lord.

Vous avez besoin d'un
PRÊT PERSONNEL
pour le paiement d'une propriété et de l'impôt sur le revenu.
Adressez-vous au bureau le plus proche de
La Banque Canadienne de Commerce
Le paiement se fait par dépôt mensuel.
Taux très bas
L'assurance vie organisée et payée pour cela par la banque couvre tous les prêts en bon ordre.

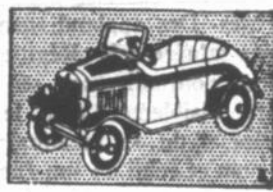
Père Noël

CHEZ

Langlois

Samedi le 23 nov. à 2.30 hres

Il recevra les enfants, tous les samedis de 2 à 5 heures p. m.



Le Royaume des Jouets est ouvert

VISITEZ-LE

FAITES VOS ACHATS TOT

O. LANGLOIS

1 COMPAGNIE

St-Jean

POUR VOS

BILLETS

APPELEZ

Mme Eugène Lasnier

Tel. 997

ou adressez-vous à la

Pharmacie Régner

Récital de

LOUISE DARIOS

et de l'Union Musicale d'Iberville

Centrale Catholique

Lundi soir, 25 novembre

L'Amicale des Gardes-Malades

Vous serez
désappointés si
vous manquez
cette soirée,
unique en
son genre

"Entre toutes les oeuvres diocésaines, a écrit S. Km. le cardinal Villeneuve, je ne puis m'empêcher de recommander au premier chef celle qui entraînera toutes les autres, la presse catholique."

LE RICHELIEU

Directeur: PAUL L'ECUYER

REDACTION ET ADMINISTRATION
170, rue St-Jacques, Tél. 512
C. P. 216 — Saint-Jean, Qué.
Abonnement: \$2.00
Publié par
"Les Editions du Richelieu, Ltée."

SAINT-JEAN, JEUDI, LE 21 NOVEMBRE, 1946

Imprimé aux Editions du Richelieu Ltée

On nous tend la main

Pour nos pauvres

Chaque année, quand la bise nous annonce la venue de l'hiver, quand les mamans prévenantes songent à protéger leurs petits contre la morsure du froid, il est des voix qui s'élèvent pour rappeler à leurs semblables l'existence d'infortunés qui, contre la bise, contre le froid, contre la faim n'ont aucune protection.

Et de ces infortunés, de ces pauvres, il en existe plusieurs... même chez nous, en ces années où le travail abonde, où l'argent coule à flots. Quoi d'étonnant à cela? Le Christ ne l'avait-il pas dit: "Des pauvres, vous en aurez toujours parmi vous!" Il le savait bien, Lui, que des malades, des paralytiques, des foyers brisés, des enfants abandonnés, des éprouvés, en somme, il y en aurait toujours.

Et il y en a! Et il y en aura toujours! Il y en a, que nous connaissons mieux, parce que, vaincus depuis longtemps par les épreuves de la vie, ils ne songent plus à cacher leur misère. D'autres passent, à côté de nous, recelant fièrement, sous un visage où se fige un sourire, une histoire tragique à l'excès... mais qui nous échappe. De ces miséreux ou de ces pauvres honteux, ne cherchez pas le secret; que vous le trouviez, vous ne pourriez pas davantage désigner justement le responsable de cette situation.

Vous voulez faire la charité et la faire à bonne adresse? Voici que pour ces pauvres, c'est la Société St-Vincent de Paul qui vous tend la main. Vous avez là l'assurance que votre aumône tombe bien. Pourquoi? Parce que les pauvres n'ont pas de meilleurs amis que les Sociétés St-Vincent de Paul, qui, l'année durant s'appliquent à découvrir les cas de misère, à les étudier, à trouver pour chacun d'eux le meilleur remède physique et moral.

En confiant votre obole quelqu'elle soit à ces associations de bienfaisance vous permettez à des personnes averties et bien intentionnées de faire le bien comme il doit être fait. Personne ne connaît mieux le pauvre que le curé de la paroisse ou le membre de la St-Vincent de Paul. Confier à l'un ou à l'autre notre aumône, c'est être assuré qu'elle sera intégralement consacrée à soulager une misère humaine qui a vraiment besoin de notre secours et qui y a droit.

Appuyons donc ces campagnes de charité qui s'organisent en ce temps-ci de l'année, dans nos différentes paroisses. Nous ne saurions faire meilleur emploi de la part qui revient à Dieu dans les revenus matériels que la Providence nous a ménagés ici-bas.

Pour les citoyens de Dunkerque

Pour nos lecteurs de St-Jean, il est aussi une autre classe de pauvres qui compte actuellement sur leur générosité.

Les autorités civiles de la Cité viennent d'accepter au nom des citoyens de St-Jean, l'honneur de prendre sous leur protection particulière, la population de la ville française de Dunkerque, si terriblement éprouvée par la guerre.

M. le maire de Dunkerque, dans sa lettre du 19 octobre, sollicitant notre secours, rappelait que l'hiver dernier des enfants sont morts de froid dans les maisons de la ville encore sans toiture, ni vitres. C'est un geste de charité bien louable que de se porter au secours de ces victimes de la guerre; c'est aussi un geste de reconnaissance pour nous, Canadiens français, que de venir en aide aux citoyens de cette France qui fut notre mère-patrie. Ce peut être aussi une façon heureuse de dire merci à Dieu de nous avoir sauvés de la guerre sur notre sol.

Le comité de secours nous demande de vieux vêtements! Allons-y largement; faisons le tour des garde-robes en nous rappelant que tout notre superflu couvrira à Dunkerque des besoins urgents.

Paul L'ECUYER

VARIETES

Le congrès de la colonisation

Sans bruit ni éclat, dans le recueillement d'une maison de retraites fermées, prêtres et laïcs, représentants autorisés des principaux groupements canadiens-français de toutes les parties du Canada, ont étudié durant trois pleines journées le problème capital de la colonisation. Toutes les opinions ont pu se faire entendre. De fructueux échanges de vues eurent lieu d'où sont sorties d'importantes conclusions, approuvées à l'unanimité par les congressistes. Nous avons le droit de nous réjouir de cet heureux résultat, nous avons surtout le devoir d'en tenir compte, d'accorder aux conclusions adoptées tout notre appui, de ne rien négliger pour les faire passer dans la pratique. Il y va de la survivance même de notre nationalité, de l'accomplissement de sa haute mission en terre d'Amérique.

Le bloc monolithique

Les *National News Letters* de Londres donnent sous la signature du commandant King-Hall, ancien député et qui fut l'un des plus courageux adversaires d'Hitler, des renseignements de première main sur le régime politique yougoslave:

"Le gouvernement du Maréchal Tito est en train de procéder au classement des habitants de la Yougoslavie suivant leurs opinions politiques. Chaque citoyen yougoslave aura sa fiche personnelle qui le classera dans une des cinq catégories suivantes: 1) digne de toute confiance. 2) dangereux. Pour jouir d'une certaine prospérité en Yougoslavie, il faut appartenir à la catégorie des citoyens "de toute confiance". La très grande et très soudaine popularité du "Kapital" et des oeuvres de Lénine et de Staline montre les efforts faits par les opportunistes pour se mettre au courant et préparer leur candidature au parti communiste. Quant aux Yougoslaves "sûrs" et "acceptables", on pourrait dire qu'ils sont des citoyens de deuxième et troisième classes et sont obligés de donner des preuves de leur loyauté politique. Le citoyen "pas sûr" est, d'après le cours normal des événements, destiné à la prison ou au camp de concentration, à moins qu'il ne rende quelque service important au Parti communiste. Entre temps, il est continuellement susceptible de tomber dans la catégorie des citoyens "dangereux" connus aussi sous le nom "d'ennemis du peuple", et exécuté. "Les pas sûrs" sont automatiquement privés du droit à un emploi et dépendent entièrement de la charité de leur famille ou de leurs amis. On croit savoir que jusqu'à présent on a examiné et enregistré les données personnelles pour deux à trois millions de Yougoslaves.

"Ce système est naturellement né en Russie et a été ensuite copié par les Allemands et les Italiens. Il fait partie du système totalitaire de coercition. La certitude que chaque citoyen est secrètement jugé et catalogué crée en Yougoslavie une atmosphère d'incertitude et d'angoisse. La tâche du gouvernement en est simplifiée, car il devient par trop dangereux d'appartenir à l'opposition. Le système des cinq catégories, appelé "Karakteristika", vise particulièrement les classes moyennes et les intellectuels, réduisant ainsi les masses à la docilité, et permet la création d'une nouvelle classe dirigeante communiste. On obtiendra alors ce que Tito appelle un état monolithique."

CHEFS D'INDUSTRIE

IMPRESSIONS DE CONGRES

Il s'est tenu tout récemment, en l'hôtel Windsor, à Montréal, le congrès annuel de l'Association Professionnelle des Industriels. Congrès dont on n'a pas assez parlé peut-être, mais dont on comprendra bien l'importance quand on aura lu l'article qui suit, intitulé "Impressions de congrès".

Ces impressions ne sont pas celles d'un industriel, membre actif de l'Association. C'est tout simplement un observateur impartial, invité au dernier congrès, qui tient à exprimer publiquement tout le bien qu'il pense de ces secondes assises patronales en cette province.

Vraiment, quelque chose est changé au Québec. Le congrès de l'A.P.I. en est une manifestation évidente.

Comme tous les Etats, le Québec connaît, avec plus ou moins d'acuité, une crise sociale qui se manifeste par la lutte des classes, le mécontentement des masses, les grèves et certains courants révolutionnaires provoqués et entretenus par les communistes et les socialistes radicaux. Les plateaux de l'ordre et du désordre oscillent sans cesse jusqu'à ce qu'une force nouvelle impose résolument tout son poids. En fait, le congrès du cinq novembre semble avoir alourdi si puissamment le plateau de l'ordre, de la paix sociale et industrielle, qu'une inquiétude profonde s'est changée en un optimisme de bon aloi. Que, dans tous les milieux, l'on adopte le même esprit social dont sont animés les industriels de l'A.P.I. et le problème social est en bonne partie réglé en notre province.

Au régime de l'incompréhension, de l'égoïsme et de la lutte entre patrons et ouvriers, les congressistes de l'Association professionnelle des Industriels ont substitué un ordre nouveau, basé sur la collaboration entre le capital et le travail, ce que le R. P. Emile Bouvier, S.J., aviseur moral, appelait si justement un régime de solidarité.

Les quelque cinq cents industriels qui se sont réunis au Windsor, sous l'égide de l'A.P.I., au lieu de passer la journée à s'occuper de leurs propres intérêts matériels, comme on aurait pu s'y attendre, ont consacré tout leur temps, de dix heures du matin à six heures et demie du soir

— sans compter le dîner-causerie — à étudier la meilleure manière de collaborer avec leurs employés et d'améliorer le sort de ceux-ci. Ils ont accompli cette tâche dans le meilleur esprit chrétien, conscients de leurs devoirs de patrons et de leurs responsabilités sociales de chefs. Il y avait suffisamment de représentants d'unions ouvrières et d'aumôniers dans la salle pour qu'ils aient pu se rendre pleinement compte de toutes ces choses.

Ceux qui ont indiqué aux employeurs comment réaliser cette collaboration nécessaire, en vue de la paix industrielle et de l'ordre social, ce sont des industriels, des patrons chrétiens, formés à l'école même de l'Association. Ils ont parlé courageusement, réclamant de lourds sacrifices parfois. Toujours leur parole a tombé en terre fertile, avec la promesse de fruits nombreux, car cette parole était pleine de justice et de charité, les deux pivots de la doctrine sociale catholique, la seule qui soit capable de sauver notre société malade.

L'aviseur moral n'a pas eu à élever la voix une seule fois pendant les délibérations ou les forums, tant était sûre la doctrine des conférenciers, étaient précises et justes les réponses des experts aux multiples questions des auditeurs.

Une association qui a réussi à former de tels chefs en deux ou trois ans, doit donc être vraiment extraordinaire. Extraordinaire par son président fondateur, M. Eugène Gibeau, surnommé à bon droit le Léon Harmel du Canada; extraordinaire par ses dirigeants actuels et par ses officiers exécutifs, tous animés d'un esprit social vraiment dynamique; extraordinaire par son aviseur moral, dont la conférence au grand banquet de clôture du congrès a émerveillé et remué puissamment tous les auditeurs; extraordinaire par son expansion aussi solide que rapide, par son travail en profondeur autant qu'en étendue et par ses réalisations les plus prometteuses.

L'Association professionnelle des Industriels écrit présentement des pages qui comptent parmi les plus belles dans les annales économique-sociales du Canada.

TESTIS

La politique de Franco

Le 14 mai dernier, le général Franco prononçait devant le parlement espagnol, à Madrid, un discours retentissant. Il y avait sept ans qu'il était chef de l'Espagne, trois ans qu'il siégeait le Parlement. Le généralissime en profita pour faire une revue de l'oeuvre accomplie durant ces années. Il exposa d'abord les principes qui le guidaient, qui avaient toujours inspiré sa vie. Puis il montra comment avec l'aide de ses collaborateurs il avait appliqué ces principes à la grande tâche que la Providence lui avait confiée de restaurer la nation espagnole si éprouvée durant la guerre civile, de panser ses plaies, de relever ses ruines, de rénover son chef espagnol.

économie et sa morale. Il s'éleva enfin contre les attaques que subit actuellement l'Espagne et en donna les raisons: "Les deux grands péchés qu'on reproche à mon pays, c'est la suppression de la franc-maçonnerie et sa lutte victorieuse contre le communisme".

Ce discours historique revêt une importance particulière au moment où l'Assemblée des Nations Unies est appelée à discuter des relations de leurs membres avec l'Espagne. Pour répondre à de nombreuses demandes, l'Ecole Sociale Populaire vient de le publier dans une élégante plaquette ornée d'une belle photographie du

Iberville

(Suite de la page 5)

Marieville nous visite

Ces jours derniers, la Société St-Jean-Baptiste de Marieville rendait visite à celle d'Iberville, groupant ainsi une cinquantaine de membres. La réunion fut présidée conjointement par le Dr J.-L. Mayer, M.D., et Me R. Fournier, N.P., présidents respectifs de ces associations. Y assistaient aussi: M. l'abbé G.-E. Brosseau, aumônier des Rév. Frères Maristes.

Le président de la Société d'Iberville exprima la joie de tous de cette rencontre. Il souligna l'importance de favoriser l'amitié entre les populations de villes voisines. Il dit que la section de Marieville, bien que fondée depuis à peine deux ans, a déjà réalisé des œuvres magnifiques: création d'une caisse populaire; collaboration à l'O.T.J.; célébration de notre fête nationale avec une vingtaine de chars allégoriques, etc.

M. Bernard Larocque, directeur des loisirs, fit rapport que le concert de Pierrette Alarie fut un grand succès; 742 personnes y assistèrent. Il ajouta que la Société était à mettre la dernière main pour l'organisation du cinéma non seulement à Iberville, mais dans tout le comté. Il sera assisté dans ce comité spécial par MM. P. Bernier, C. P. de Beaujour, O. Desautels, F. Surprenant, L.-P. Demers et O. Surprenant.

M. Gustave Bédard, directeur de l'action économique et sociale, dit que les cours de perfectionnement en affaires, organisés conjointement avec la section de St-Jean, ont débuté le 21 octobre et qu'environ 75 personnes y assistaient; ce sera de nouveau une réussite.

M. Gérard Sanfaçon, secrétaire du comité de la maison natale d'Honoré Mercier, souligna que celui-ci a reçu à date environ neuf cents dollars. Il exprima le vœu que les amis du grand patriote multiplient leurs souscriptions pour que sa maison soit restaurée et gardée à sa mémoire.

Une résolution fut votée demandant, à la suite de la Société Canadienne de l'Histoire de l'Eglise, que l'Office National du Film tourne un film de couleur sur la Vallée du Richelieu, en montrant ses villes, ses villages, ses riches campagnes, ses sites historiques, etc.

Le Dr J.-L. Mayer, au nom de ses dix sociétaires présents, dit toute sa joie de rencontrer les membres d'une société-sœur. Il nota la belle coopération qui existe entre les nombreuses sociétés St-Jean-Baptiste de la région. Il invita la section d'Iberville à Marieville.

M. l'abbé G.-E. Brosseau rappela qu'il a été plusieurs années vicaire à Marieville et que, à ce titre, il était heureux de rencontrer chez lui des anciens paroissiens. Il souligna les belles œuvres réalisées par les Sociétés St-Jean-Baptiste de la région et tout le bien qu'elles peuvent faire.

La soirée se termina avec du cinéma. Le Dr Mayer montra le magnifique film en couleur qu'il a tourné lors des fêtes du 4 juin dernier à Marieville. On vit un autre film en couleur, celui des fêtes du Frère André à St-Grégoire, ainsi qu'un documentaire sur la force motrice fournie par la nature.

Quilles à Iberville

(Suite de la page 8)

depuis le commencement de la série. La semaine prochaine le Rest. Phaneuf visitera le Taxi Local, pendant que le Can. Breweries rencontrera le Rest. Larivière. Qui aura la tête? N'oubliez pas Massey Harris qui suit en arrière d'un point.

Rest. Lavoie 2 - Taxi Local 2

En annulant cette rencontre, la même situation existe entre ces deux clubs pour la 4ème position et le droit au détail de la 1ère série. Pour une raison que tous les joueurs de la Ligue connaissent, le Lavoie au moment où ces lignes sont écrites, est favori pour obtenir cette 4e position.

CLASSEMENT

1e Restaurant Phaneuf	17
2e Canadian Breweries	17
3e Massey Harris	16
4e Taxi Local	13
5e Restaurant Lavoie	13
6e Restaurant Larivière	10
7e Hôtel Frontenac	5
8e Pompiers	5

Incendie à Laprairie

Un incendie a détruit la grange et un autre bâtiment sur la ferme de M. Normandin, à Laprairie, dans la matinée de mardi. On croit que l'incendie aurait été causé par un pas-

sant qui aurait trouvé refuge dans la grange, au cours de la nuit précédente.

L'Acadie

Naissance:

A M. et Mme Charles Ferdais (née Marie-Anne Gagnon) est née une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Madeleine, Pauline, Parrain et marraine, M. et Mme Lucien Gagnon, fils, oncle et tante du bébé.

Nos félicitations.

Va et Vient:

M. le curé Labrosse, de St-Luc, Mlle Aumais, M. Joseph Piché, de l'Assomption, rendaient visite à M. le curé A. Piché la semaine dernière.

Mme Hector Marsan, son fils Alain, rendaient visite à Mme Charles Larocque de Montréal, la semaine dernière.

M. et Mme Auguste Desnoyers, Mlle Yolande et Rita Desnoyers, MM. Ubald Desnoyers et Guy Fontaine se rendaient à Valleyfield, dimanche dernier, où ils visitaient M. et Mme Marcel Bélair.

M. Bernard Martin, de Montréal, Mlle Claire Martin, g-m-e., de St-Jean, en visite chez Mlle Germaine Roy, en fin de semaine.

M. et Mme Aldéi L'Ecuyer, de Montréal, chez M. et Mme Dr P.-A. L'Ecuyer.

Les dommages s'élèvent à plusieurs

centaines de dollars.

Mlle Jeannine Dépelteau, de St-Luc, a écoulé la fin de semaine chez M. et Mme J.-A. Desranleau.

Décès:

A Montréal, est décédée Mme Beaudin, née Azilda L'Ecuyer, et fille de M. Aimé L'Ecuyer, de cette paroisse. Elle laisse pour pleurer sa perte, outre son mari, une fille. Les

funérailles ont eu lieu mercredi à l'église paroissiale de L'Acadie. Nos sympathies à la famille éprouvée.

Soirée:

N'oublions pas que c'est dimanche, notre soirée familiale qui se tiendra en la salle paroissiale. Venez en foule vous amuser et encourager une bonne œuvre.

Menuisier demandé

On demande un menuisier
avec expérience

S'adresser à

J. E. Mailloux Ltée

Talon.

Tel. 3311

Club

VICTORIA

Lutte & Boxe

Mercredi le 27 nov. 8.00 hrs P.M.

AU

CERCLE ST-CHARLES, Iberville

◆ Un programme de choix

◆ Vous sera présenté

Les Dames sont admises
Admission 0.50

PROMOTEURS

Clément Langlois & Paul Vivier

ORGANISATEUR: C. Rancourt

SOYEZ BIEN VETUS

PAR

Belhumeur
& FRÈRES

CONFECTIONS ET MERCIERIES POUR HOMMES

Vendeurs autorisés des vêtements

FASHION CRAFT

Tél. 2800

179 Richelieu,

Saint-Jean, Qué.

C'est du
vrai
MASONITE

TEN-TEST
INSULATING WALL BOARD

GYPROC

MAURICE TRAHAN

(SUCCESSEUR DE PIERRE TRAHAN)

143 RUE MERCIER

TEL. 552

ST-JEAN

Matériaux de Construction

Agent des Produits: CANADIAN JOHNS - MANVILLE

Ciment, Brique, Chaux,
Laine Isolante, Papier
couverture, Tuyaux grés,
Plâtre Beaverboard,
Etc., Etc.

Nouvelles d'Iberville

"La Bourse et les Courtiers"

Devant environ cinquante personnes, Me Jacques Perrault, avocat, professeur de droit à l'Université de Montréal, a donné, lundi soir dernier, le 11, un cours sur "la bourse et les courtiers". C'était le premier à Iberville, cette saison-ci, dans la série des quinze "Cours de perfectionnement en affaires" organisés par les Sociétés St-Jean-Baptiste de St-Jean et Iberville.

Le prochain, à Iberville, aura lieu le 9 décembre et portera sur "L'art de la vente". Les autres ont lieu à la salle No 7, à la Centrale Catholique, chaque lundi soir. Le prix d'admission est de dix cents.

"Michel Strogoff"

Ceux qui ont lu les livres de Jules Verne n'ont pas oublié celui intitulé "Michel Strogoff" tant il est rempli d'actes héroïques. On pourra voir cette oeuvre en film au Cinéma Iberville, mardi et jeudi, interprétée par des acteurs de tout premier ordre.

Ce soir (jeudi) "Abus de confiance" avec Danielle Dariescu.

Progrès dans notre ville

Par l'entremise de M. Thuot, maire d'Iberville, et député au gouvernement provincial, le Département de la Voirie vient de graver et couvrir d'asphalte la 10e avenue, depuis les 1ère et 3e rues; et la 8e avenue, depuis le No 56 en allant vers l'Est et jusqu'au chemin de fer C.N.R. Le coût de ces travaux est à la charge du gouvernement provincial.

Les autorités municipales espèrent recevoir d'ici 2 ou 3 semaines, le camion du département des Incendies acheté l'automne dernier.

Congrès des Commissions scolaires

Mercredi, le 20 novembre, un Congrès réunissant tous les délégués des Commissions scolaires du diocèse, se tenait à Farnham, dans la salle de l'Hospice Ste-Elizabeth. L'ouverture fut marquée par une messe à 9 hres. Ce congrès consistait en une séance d'étude l'avant-midi et une l'après-midi.

Historique d'Iberville

Mlle Yvonne Labelle, qui a maintes fois donné ses preuves de valeur comme écrivain, est à faire l'histoire de notre ville, en s'inspirant des registres jaunis, des documents qui ont une odeur de jours enfuis depuis longtemps, de notre municipalité.

Soulevons le voile du couvent

Au couvent, on nous dit que toutes s'ambitionnent, s'énervent un peu, parce que, lentement, l'année avance, puisque déjà c'est la fin de novembre. Les maîtresses se tont patientes

et pardonnent bien au fond les légèretés, les bégaiements aux leçons, devant une jeunesse qui trépigne, qui a soif de se dilater à la liberté, bien qu'elle soit un peu bruyante.

Dans les 3 premières classes, les bulletins marquent:

10e année: Lucille Dubois, 1ère
Marguerite Gamache, 2e
Denise Greendale, 1ère
Denise Barsalou, 2e
8e " Monique Campbell, 1ère
Fernande Boutin, 2e

Visite

M. et Mme Lucien Chaput et leurs trois enfants passèrent leur fin de semaine chez M. Eugène Chaput. La famille L. Chaput demeure à Bellevue.

Naissances

A l'église de St-Athanase, le 19 novembre, a été baptisée Marie Gertrude, Jacinthe, Collette, née le 18 novembre, enfant de M. Jean-Marie Poirier et de Albertine Bilodeau. Le parrain a été M. Roméo Poirier et la marraine Gertrude Lanoue, oncle et tante de l'enfant.

A l'église de St-Athanase, le 14 novembre, a été baptisé Joseph-Alphonse, Gérard, né le 13 novembre, enfant de M. Wilfrid Baril et de Marie-Ange Jourdain. Le parrain a été M. Alphonse Baril et la marraine Béatrice Duquette.

A l'église de St-Athanase, le 15 novembre, a été baptisée Marie-Adrienne, Lucie, née le 14 novembre, enfant de M. Isa Bessette et de Violette Guillelte. Le parrain a été M. Omer Guillelte et la marraine Laurentia Oigny.

A l'église de St-Athanase, le 15 novembre, a été baptisé Joseph, Gérard, Alain, né le jour même, enfant de M. Roger Deslauriers et de Maria Berteau. Le parrain a été M. Gérard Deslauriers et la marraine Rhéa Alix.

A l'église de St-Athanase, le 17 novembre, a été baptisé Joseph, Henri, Jacques, né le 13 novembre à l'hôpital de St-Jean, enfant de M. Joseph Marci et de Béatrice Côté. Le parrain a été M. Conrad Lafleur et la marraine Doris Côté, oncle et tante de l'enfant.

A l'église de St-Athanase, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Alice, Nicole, née le jour même, enfant de M. Josaphat Rémillard, journaliste, et de Adrienne Lacroix. Le parrain a été M. Roméo Caron et la marraine Alice Rémillard, oncle et tante de l'enfant.

A l'église de St-Athanase, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Hélène, Micheline, née le 17 novembre à l'hôpital de St-Jean, enfant de M. Lambert Trahan, menuisier, et de Noëlla Balthazard. Le parrain a été

M. Georges Balthazard et la marraine Aline Renaud, oncle et tante de l'enfant.

Mariages

En l'église de St-Athanase, le 16 novembre, a été célébré le mariage de M. Georges Boucher, fils de feu M. Pierre Boucher et de Emma Blain, de Napierville, à Mlle Susanne Lefèvre, fille de M. Adolphe Lefèvre et de Albanie Gingras, d'Iberville. Les témoins ont été MM. Adolphe Lefèvre et Josaphat Lefèvre.

En l'église de St-Athanase, le 18 novembre, a été célébré le mariage de M. Joseph Lavoie, journalier, fils de feu Hormidas Lavoie et de feu Agnès Goyette, à Mlle Marie-Anne Levesque, ménagère, fille de feu Ernest Lévesque et de Gratia Picard. Les témoins ont été MM. Joseph Boucher et Léo Ouimette.

Va et Vient

M. et Mme Alphonse Rheault visitaient, il y a une quinzaine, Trois-Rivières, le Cap-de-la-Madeleine et Ste-Anne de Beaupré; ils sont revenus enchantés de leur voyage, malgré que ces endroits de pèlerinage soient un peu déserts à ce temps-ci de l'année.

Mme F. Giroux, de Mansonville, visitait la semaine dernière ses parents, M. et Mme Alphonse Rheault.

M. et Mme Georges Larochelle, leurs enfants Suzanne, Robert, M. Desranleau, de Notre-Dame de Stanbridge, visitaient dimanche dernier, M. et Mme Armand Larochelle et la famille de Beaujour.

Les Dames invitées de la Chambre de Commerce

Les épouses et amies des membres de la Chambre de Commerce, de notre ville, étaient aimablement invitées pour la première fois, au banquet annuel aux huitres, à la salle de l'Académie, le 9 novembre dernier. Plusieurs dames des invités d'honneur de nos villes et des environs, étaient aussi présentes à ce banquet.

Les délicieux mollusques étaient servis état naturel; il y avait plusieurs dames qui savaient fort bien faire sortir l'huitre de sa coquille, comme Mme Elzéar Lacombe, Mme Elisée Chicoine, Mme Adhémar Brosseau, mais il y a un tour que toutes ne savent pas... Pour les non-amateurs, le menu était varié et abondant.

L'on peut dire que ce fut une soirée intime, qui fut bien appréciée de l'assistance féminine; aussi les dames présentes sont reconnaissantes aux membres de la Chambre de Commerce, ainsi qu'à son président, M. Armand Goyette, de leur avoir fait partager une si charmante hospitalité. De plus, il y eut promesse de nous inviter encore prochainement, c'est donc que nous ne sommes pas trop désagréables, mais ne nous vantons pas... En attendant merci.

Beau coup de fusil

Nos félicitations à notre concitoyen, M. Jean O'Donnell, qui vient de faire une fructueuse excursion de

chasse dans les Laurentides. Il a abattu un beau chevreuil de 6 ans, pesant plus de 275 livres.
(Suite à la page 4)

BOIS DEMANDES

Nous sommes acheteurs de frêne, érable, noyer, merisier et chêne, et pouvons offrir des prix intéressants pour la qualité voulue, en billes (logs) et en bois débité

Pour plus amples renseignements, écrire à

CHO-WOOD PRODUCTS LIMITED,
Saint-Jean, P.Q. ou téléphoner à 2811

NE PRENEZ AUCUN RISQUE, INSTALLEZ UN BRÛLEUR À L'HUILE SILENT GLOW DANS VOTRE POÊLE

LE SEUL BRÛLEUR GARANTI POUR CINQ ANS PAR SES MANUFACTURIERS!*

***Nous fabriquons des brûleurs à l'huile, au Canada, depuis 16 ans.**

Plus de chaleur
Nettoyage plus facile
Allumage accéléré
Économie plus grande

Base plus simple, de type nouveau; super-foyer, construction simplifiée, moins de cylindres, le brûleur à poêle amélioré MonoFlame Silent Glow vous procure quantité de caractéristiques exclusives —



Armand Rémillard

Marchand de Meubles

167 Champlain, Tél. 2389
SAINT-JEAN, QUE.

Voulez-vous un beau frigidaire?

Avez-vous besoin de dindes?

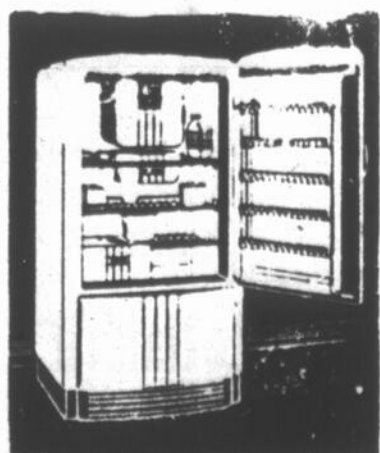
ASSISTEZ A LA

Soirée Bingo

Au mouvement d'entraide familial

**A la Centrale - Mercredi 4 décembre
à 8.15 P. M.**

Le prix du billet de \$1.00 couvre toutes les dépenses



DINDES

DINDES

DINDES

DINDES

DINDES

PRINCIPALES CAUSES DE DÉCÈS PAR GROUPES D'ÂGES

	5-14 ans	15-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans
1ère	Maladies de coeur	Tuberculose	Tuberculose	Maladies de coeur	Maladies de coeur	Maladies de coeur
2ème	Pneumonie	Maladies de coeur	Maladies de coeur	Cancer	Cancer	Cancer
3ème	Appendicite	Maladies de la grossesse, etc.	Cancer	Tuberculose	Hémorragie cérébrale	Hémorragie cérébrale
4ème	Tuberculose	Pneumonie	Maladies de la grossesse, etc.	Néphrite	Néphrite	Néphrite
5ème	Cancer	Néphrite	Pneumonie	Pneumonie	Tuberculose	Diabète
6ème	Néphrite	Appendicite	Néphrite	Hémorragie cérébrale	Pneumonie	Pneumonie
7ème	Différents congénitaux	Cancer	Hémorragie cérébrale	Syphilis	Syphilis	Tuberculose

Congrès des producteurs

L'Association des Producteurs-Maraîchers pour Fins Industrielles tiendra son deuxième congrès général annuel, lundi le 25 novembre, en la salle du Jardin Botanique de Montréal.

Le thème du congrès, cette année, sera le prix de revient des principaux légumes destinés à la mise en conserve: Pois, fèves, tomates et blé d'Inde sucré; de même que la question épineuse des "contrats". Des techniciens de haute compétence traiteront de ces différents sujets devant les membres, en particulier de la nécessité d'une législation sur le commerce agricole des conserves. Le Dr Léopold Bourque, directeur-adjoint du Service de l'Horticulture, donnera une conférence sur les impressions de son voyage d'étude fait aux États-Unis, l'an dernier, sur les cultures en terre noire.

Donc, cultivateurs des régions de St-Hyacinthe, St-Jean, St-Remi, Ste-Martine, Valleyfield, etc., en foule au Jardin Botanique de Montréal, lundi le 25 novembre prochain. La parole est à vous. Les dames sont cordialement invitées.

G. GIROUX,
secrétaire

Une constellation

La rencontre d'un véritable chrétien, d'un fils de la joie, est toujours une bénédiction. On se sent réconforté, bien plus que par un rayon de soleil, ou un parfum de fleur. On pense au verset de l'Écriture: "La joie du juste fait rayonner la vie tout autour de lui, et sa bonté élémentaire est comme une douce pluie du soir dans la campagne." Les familles vraiment chrétiennes nous offrent toute une constellation de ces coeurs joyeux. Il est délicieux de pénétrer dans ces sanctuaires où tout respire la bonté, la cordialité, l'oubli de soi, le dévouement.

Chanoine L. Rouzic

C'EST UN MENTEUR

—Voyons, Jacques, pourquoi refuses-tu de jouer avec ce petit garçon? Il est pourtant bien gentil.

—Non, maman, c'est un menteur.

—Oh! vraiment?

—Mais oui, je lui ai demandé combien il avait de frères, il m'a répondu: "Rien qu'un". J'ai demandé la même chose à sa petite soeur, et elle m'a répondu qu'elle en avait deux. Tu vois!...

Heureux gagnants du concours

Organisé par les Kinsmen

Heureux gagnants du concours Shell-Out tenu à la Centrale Catholique par le Club Kinsmen de St-Jean.

Ventes de timbres

Gilles Lebeau, Jean Croft, Hélène Leduc, Roger Bryant, Germaine Demers, Jean-Maurice Leblanc, Normande Benoit, Pierre Rousselet.

Collecte de timbres

Françoise Bienvenue, Dean Croft, Kay Rattray, Keith Rattray, Doris Latimer, Germain Demers, Michelle Lasnier, André Vivier.

Prix de Costume, Garçons

Jacques Rainville, Pierre Granger, Roger Bryant, Robert Ménard, Roland Breton.

Prix de Costumes, Filles

Jacqueline Racicot, Louise Benjamin, Marie Paré, Louise Longtin, Kay Rattray, Marguerite Lauder.

Robert Lussier

Huile à chauffage - Gasoline - Huile à moteur et Graisse

PRODUITS IMPERIAL OIL

Camion réservoir 1000 gals
cadran avec tête enregistreuse
quantité garantie

SERVICE RAPIDE

75, rue St-Charles

Téléphone 3503

Raymond Poirier

Horloger - Bijoutier

Gradué du Philadelphia Collège of Horology
(Autrefois de la Bijouterie Maurice Papineau)
● Assortiment Varié ---- ● Réparations de Montres

116 Saint-Jacques

Saint-Jean

Tel. 892

10 ans d'expérience à votre service.

Satisfaction assurée Bienvenue à tous

André Wheeler, Céline Macquillen, Gaétane Dubé, France Dubé, Huguette Pierre, Monique Daigneault, Louise Thomas, Monique Boyer. Le comité d'organisation de cette soirée Shell-Out félicite les heureux gagnants, remercie les enfants d'être venus en aussi grand nombre, et leur donne rendez-vous pour l'an prochain. Donc à tous, merci et soyez heureux!

Le Club Kinsmen de St-Jean

Vous voulez construire?

Vous cherchez des matériaux?

Voyez donc

Gabriel B. Marin

Représentant autorisé pour le district de St-Jean
des produits

"DUNBRIK MONTREAL LTD."

Briques de ciment aux couleurs variées

Echantillons fournis sur demande

Pour toutes informations, adressez-vous à

406 Laurier,

St-Jean,

Tél. 2367

Pour vos
ordonnances:

Pierre Poulin

Pharmacien - Chimiste

76 rue St-Paul

Tél.: 2705

LIVRAISON

Pour Services de Techniciens !!!



Fermetures Eclaires
(Zippers)

De toutes les grandeurs

ACCESSOIRES

Boucles de souliers de
Dames

(Noires ou brunes)

Semelles sans clou ni

couture

ETC.

La Cordonnerie Letendre

(L'endroit le plus achalandé de St-Jean)

94 St-Paul

St-Jean

Tel: 544

SERVICE D'APPEL ET DE LIVRAISON

Le Lion & Fils

DIRECTEUR DE FUNERAILLES
SALON MORTUAIRE

TELEPHONE
St-JEAN 2414

169 RICHELIEU - ST. JEAN
- 5018 -
Rue 170 JACQUES CARTIER
TELEPHONE 3888
SERVICE D'AMBULANCE

L'Oeuvre des Vocations

SAINTE-CATHERINE

M. Ovila Marotte	\$20.00
Soeurs St-Joseph	2.00
Mme L.-J. Lefebvre	1.00
M. J.-A. Cherrier	1.00
M. Albert Beaudin	1.00
M. Charles-Omer Beauvais	1.00
Anonymes	5.00
Quête	32.26
	\$63.26

Prochaines retraites à la Villa Saint-Jean

St-Remi (2ème groupe), Verchères	jeu. 21 nov. au dim. 24 nov.
Lacolle, St-Hubert, St-Luc	dim. 24 nov. au mer. 27 nov.
St-Lambert, St-Maxime	ven. 29 nov. au dim. 1er déc.
Saint-Jean: les trois paroisses	dim. 1er déc. au mer. 4 déc.
Napierville	jeu. 5 déc. au dim. 8 déc.
Tertiaires	dim. 8 déc. au mer. 11 déc.
Retraite anglaise	ven. 13 déc. au dim. 15 déc.
J.-A.-C.	dim. 15 déc. au mer. 18 déc.
Professeurs	sam. 21 déc. au mar. 24 déc.
MAISON Ste-Bernadette	sûr. 3) acceptable. 4) pas sûr. 5)

Liturgie

MOIS DE NOVEMBRE

Offices de la semaine

22 Vend. — Ste Cécile. V. — Rouge — D. — Gl. (M) (m).

M.-M. de la Pr. 2e or. de l'oct. de la pr. (M) (m). Cr. Pr. T. S. V.

23 Sam. — S. Clément. P.M. — Rouge — D. — Gl. 2e or. de Ste Félicité. (M) (m).

24 Dim. XXIV ap. la Pentecôte. — Vert — s.-d. — Gl. 2e or. de S. Jean de la Cr. 3e de S. Chrysogone. (M) (m). Cr. Pr. Tr.

25 Lundi. — Ste Catherine. V.M. — Rouge — D. — Gl. (M) (m).

26 Mardi. — S. Sylvestre. Abbé. — Blanc. — D. — Gl. 2e or. de S. Pierre (M) (m).

27 Merc. — † De la Férie. — Vert. — 2e or. A cunctis. 3e libre. (M) (m).

Retraites à la Maison Ste-Bernadette

21 nov. au 24 nov. — Jeunes filles.
28 nov. au 1 déc. — Institutrices.

On est prié de s'inscrire le plus tôt possible à la Maison Ste-Bernadette, 430 rue Champlain, Saint-Jean. Tél. 509.

La gomme à effacer

Dans les temps anciens où le caoutchouc était inconnu, on se servait, pour effacer les traces des crayons à mine de plomb d'un peu de mie de pain. A quelle époque a-t-on commencé à utiliser pour cet usage la gomme de l'hévéa?

On peut trouver ce renseignement dans l'Histoire de l'Académie des sciences de Paris de 1752: il est d'ailleurs intéressant et par la précision qu'il apporte et par la notoriété de celui dont il s'agit.

"Tous ceux qui se servent du crayon de mine de plomb pour des-

siner emploient la mie de pain pour effacer les traits de ce crayon. M. Magalhaens, ou, comme nous le prononçons en français, M. Magellan, correspondant de l'Académie et digne héritier du célèbre navigateur qui a découvert le passage de l'océan de la mer du Sud, a proposé un moyen plus efficace qu'on peut toujours porter avec soi; c'est un morceau de caoutchouc ou résine de Cayenne. Le frottement de cette résine enlève bien mieux que la mie de pain les traits de crayons et autres taches qui se trouvent sur le papier".

ANDRE GRANGER

Soudure au Gaz et à l'Electricité
Ouvrage général

Spécialité Réservoir à l'huile,
soudure radiateur.

Couvert le Jour et le soir
Coin St-Jacques et Bouthillier
Tél. 2402 St-Jean, P. Q.

Mme DENIS COUTURE (Mlle Madeleine Longtin)

informe ses clients et le public en général qu'elle est à leur disposition pour la réparation et la vente des fourrures: collets, tuxedo, garnitures, etc.

S'adresser à

36 rue Foch Tél. 2848
SAINT-JEAN, QUE.

Produits Essentiels pour votre Beauté



LUXURIA — crème sans rival pour nettoyer et embellir la peau. 1.40; 3.00

SKIN LOTION — stimulante — pour rafraîchir et rajeunir le teint. 1.30

HARRIET HUBBARD
Ayer

Pharmacie Thuot

27 St-Jacques Tél. 2812 St-Jean

J. M. PETRIN & FRÈRE

Manufacturiers de Blocs de Ciment

90 Bouthillier, Saint-Jean.
TEL.: 2396

Pour des produits de qualité

Bois - Charbon - Huile à chauffage

Adressez-vous en toute confiance à

Charbonnerie Lasnier

312 Collin Tél. 2206 St-Jean



Souliers....
pour Dames
ET
Jeunes Filles

Souliers ou Bottines pour Enfants

Pantoufles - Caoutchoucs - Feutres

Bas-Nylon Chatelaine
Valises - Skis - Patins

RAYON - X

La maison

Geo. St. Germain

252 Richelieu Tél. 2401 St-Jean

IMPERIAL

Tel. 660
ST-JEAN, QUE.

VEN.-SAM. — 22-23 NOV.
CONTINUEL SAMEDI

En couleurs naturelles

Action flamboyante !

Chant ! Romance !

AVEC

Jennifer HOLT

DANS

"Song of old
WYOMING"

— EN AJOUTE —

Robert "Buzzy" Henry

DANS

"Danny Boy"

— PLUS —

ADRIAN BOOTH

DANS

"DAUGHTER OF DON Q"

EPISODE No 3

— COMEDIE —

DIM. - LUN. - MAR. - MER.

24-25-26-27 NOV.

CONTINUEL DIMANCHE

MATINEE MERCREDI

EN TECHNICOLOR

Joyeuse Comédie
musicale de

WALT DISNEY

Voyez avec quel art

prestigieux

DISNEY

exploite les talents de

Benny GOODMAN

Dinah SHORE

The Andrews Sisters

Nelson EDDY

DANS

"MAKE
MINE
MUSIC"

— AUSSI —

Condamnée comme
sorcière

La destinée traça une autre
route devant cette beauté qui
n'avait pas droit à l'amour...
dans la saisissante histoire
d'une femme condamnée com-
me sorcière.

John LODER

Nancy KELLY

DANS

"Woman Who
Came Back"

DESSINS ANIMES

LE SPORT

Aux amateurs de ski

Jeudi soir prochain, 28 novembre, à 8-00 P.M. précises, tous les membres du Club de Ski et tous les amateurs de ce sport sont invités à une assemblée du Club de Ski de St-Jean, qui se tiendra au Club Social.

Des questions du plus grand intérêt seront traitées, des détails seront donnés sur l'installation du monte-pente. On procédera aussi à l'élection d'un nouvel exécutif.

Soyons nombreux, c'est dans le meilleur intérêt de votre Club de Ski.

Dans la Ligue Commerciale

Garage Grégoire a remporté les 4 points sur son adversaire de la semaine dernière, le Social. St. Johns Express et Stanley Foisy se sont partagés les honneurs. P. Filion, du St. Johns Express, a joué une partie simple de 223 et F. Tougas, du Stanley Foisy, a obtenu un total de 618, pour les trois parties.

SOMMAIRE

St. Johns Express:	
R. Ouimet	537
M. Desnoyers	493
M. Viens	152
L. Piédalue	436
P. Filion	585
C. Sylvain	341
Grand Total	2624

Stanley Foisy:	
G. Daniel	510
W. Bessette	421
R. Boone	489
J. Barry	469
F. Toupin	618
Grand Total	2607

Social:	
R. Rémillard	430
M. Plouffe	476
A. Desmarais	260
R. Fortin	507
R. Rouleau	447
???	150
Grand Total	2260

Garage Grégoire:	
A. Filion	507
E. Blean	507
Rol. Fortin	481
A. Rivard	538
G. Pendleton	540
Grand Total	2573

Quilles à Iberville

Can. Breweries 4 - Hôtel Frontenac 0
Paul Pépin conduit son club à la victoire, en roulant un triple de 518 et permet à celui-ci de se hisser en tête du classement avec le Restaurant Phaneuf.

Maasey-Harris 2 - Rest. Larivière 2
Ce dernier surprend en divisant les honneurs avec les joueurs du Massey Harris de Georges Rainville. Tous les autres capitaines de club sympathisèrent avec le Rest. Larivière lors du départ de son capitaine pour la balance de la saison et lui cédèrent d'emblée un bon joueur dans la personne de C. Daneau. Mais voilà que leur capitaine réapparait après quelques semaines d'absence. Est-ce là un truc pour se renforcer?

Rest. Phaneuf 3 - Pompiers 1
Dans un sursaut d'énergie, nos braves Pompiers s'emparent d'un point à la dernière partie de ce match et empêchent ainsi les joueurs du Phaneuf, de se réemparer de la tête du classement, poste qu'ils détiennent

Quilles chez les Chevaliers

L'équipe des Aigles et l'équipe des Hibous ont remporté chacune 3 points contre 1 point pour leurs adversaires respectifs, les Alouettes et les Rossignols, mercredi dernier. La meilleure partie simple, 153, a été jouée par J.-C. Ménard, des Alouettes. Il est suivi de près par M. Petit, des Hibous, qui a roulé 148. J.-C. Ménard a aussi obtenu le plus haut total, 369; Bruno Barré vient ensuite avec 357, suivi de Roland Poissant, 350.

Tout ne s'est pas passé sans bruit et surtout sans discussion. Sans le bon jugement et la discipline, reconnus chez le président Georges Messier, la rencontre des Aigles et des Alouettes ne se serait peut-être pas terminée. Le vétéran Albert Trahan, capitaine des Aigles, avait passé la direction de son équipe à son assistant Roland Lebeau, pour cette soirée, à cause de maladie. Mais voilà qu'au beau milieu de la rencontre, le vieux capitaine, n'écoulant que son courage, s'amena à la salle Baillargeon, — clopin, clopant — pour se rendre compte des résultats. Et une fois arrivé, il voulut faire quelques petits changements sur l'équipe. C'est à ce moment qu'éclata... ou plutôt que Roland Lebeau sortit son caractère d'acteur pour faire une scène digne des plus grands classiques. Un appel au président suivit, la question se trancha et le capitaine Trahan assista à la victoire de son équipe, dirigée par son assistant. Les Alouettes avaient pourtant fait un travail remarquable; le capitaine de l'équipe L.-R. Beaulieu y mit toute son énergie, à tel point qu'à un moment il faillit se lancer avec la boule. Il en fut quitte pour une pirouette.

Voici un sommaire de ces rencontres:

Hibous	586	617	563	— 1766
Rossignols	518	568	581	— 1667
Aigles	602	536	614	— 1752
Alouettes	640	526	556	— 1722

Ligue Junior de Quilles

Dans la Ligue Junior, aux quilles, Théâtre Capitol et Can. Potteries se sont partagés les honneurs de la victoire. Gouin & Jacques et Bouchard & Fils ont remporté chacun trois points sur leurs adversaires respectifs, Restaurant Goyette et Dom. Blank Book. Signalons une partie simple de 206, jouée par R. Lussier, de Canadian Potteries; il a aussi obtenu le total de 544, pour les trois parties.

SOMMAIRE

Can. Potteries	791	824	720	— 2335
Théâtre Capitol	749	724	746	— 2269
D. Blank Book	817	653	671	— 2191
Bouchard & Fils	707	735	825	— 2167
Gouin & J.	710	721	684	— 2115
Rest. Goyette	677	618	714	— 2009

Badminton

Jeudi soir dernier, le club de Badminton du Centre Sportif avait l'honneur de recevoir quelques joueurs champions du Mont-Royal de N.-D.-G. C'est alors que l'on décida de visiter ce dernier club le 8 décembre prochain à 1 heure p-m.

Cette semaine nous aurons la visite de Lacolle. La ligue intérieure débutera lundi soir prochain, le 25, avec dix équipes. Tous les amateurs de ce sport sont invités à venir visiter nos salles.

J.-R. Dépelteau, Pub.

Ligue Nationale de hockey

La partie nulle de 3 à 3 entre les Bruins de Boston et les Red Wings de Détroit, à Détroit, le 6 novembre, a été la première du genre, cette saison. Il est assez rare qu'on joue une partie sans punition dans la ligue Nationale. L'an dernier, il n'y eut que deux parties sans punition, dans tout le calendrier de 150 parties. Les Bruins de Boston étaient intéressés dans ces deux joutes. La première eut lieu à Boston, contre les Rangers de New-York, et la seconde eut lieu à Toronto, contre les Maple Leafs, de Toronto.

Trois excellents joueurs de la ligue Nationale de Hockey sont nés aux États-Unis. Il s'agit de Frank Brimsek, fameux gardien de buts des Bruins de Boston, de Johnny Mariucci, solide joueur de défense des Black Hawks de Chicago, et de Bill Moe, arrière-garde des Rangers de New-York. Brimsek et Mariucci sont nés à Eveleth, Minn., tandis que Moe a vu le jour à Danvers, Mass.

Adam Brown, rapide ailier gauche des Red Wings de Détroit, est le seul joueur actuel, dans la ligue Nationale de hockey, qui est né dans les vieux pays. Brown a vu le jour à Johnstone, Ecosse, le 4 février 1920. Il demeure maintenant à Hamilton, Ont., mais il se targue de son ascendance écossaise et il est le premier joueur des Red Wings à s'amuser le plus d'une facétie au sujet des Écossais.

Al Dewsbury, le joueur de défense des Red Wings de Détroit, qui a 21 ans et qui mesure 6 pieds et 2 pouces et qui pèse 192 livres, a compté un but important, dans sa deuxième partie dans la ligue Nationale de hockey. Il est né à Goderich, Ont. Il a été repéré par Carson Cooper, premier entraîneur du Détroit.

Les capitaines des six clubs de la Ligue Nationale de Hockey, cette saison, sont les suivants: Boston, Bobby Bauer; Chicago, Red Hamill; Détroit, Syd Abel; Montréal, Toe Blake; New-York, Neil Colville; et Toronto, Syl Apps.

Ciné-Guide

Appréciation morale:

- I — Qui ne semble offrir aucun danger.
 - II — Ne convient qu'aux spectateurs adultes sérieusement formés.
 - III — A déconseiller parce que dangereux.
 - IV — A proscrire et à combattre.
- I — Song of Old Wyoming.
 I — Danny Boy.
 I — Make Mine Music.
 II — Woman Who Came Back.
 ? — Jeux de Dames.
 I — Scarlet Clue.
 I — Mutiny on the Bounty.
 II — Brooklyn Orchid.
 II — Belle of the Yukon.
 II — Hotel Berlin.

FOTO-NITE
CE SOIR
CAPITOL
\$100.



CAPITOL

Tél. 3739

VEN.-SAM. — 22-23 NOV.
SAMEDI CONTINUEL

Warner BAXTER

Loretta YOUNG

DANS

Jeux de Dames

entièrement parlé français

— AUSSI —

CHARLIE CHAN

AVEC

Sidney TOLER

DANS

"Scarlet clue"

Hop Harrigan

7e Episode

ONE CHANCE

FOR LIFE

DIM. - LUN. - MAR.

24-25-26 NOVEMBRE

DIMANCHE CONTINUEL

Clark GABLE

Charles LAUGHTON

Franchot TONE

DANS

"Mutiny
ON THE
Bounty"

— AUSSI —

William BENDIX

Majorie WOODWORTH

DANS

"Brooklyn Orchid"

MER.-JEU. — 27-28 NOV.

Matinée FOTO-NITE Mercredi

Randolph SCOTT

Gypsy Rose LEE

DANS

"Belle of the
YUKON"

EN COULEURS

— AUSSI —

Faye EMERSON

Helmut DANTINE

DANS

Hotel
BERLIN

Petites Annonces

A VENDRE: Maison de 6 pièces située rue Notre-Dame, grand terrain de 40 x 140 pi. Vraie aubaine. L.-A. L'Heureux, 412 rue Laurier, Saint-Jean. Tél. 2768.

Possession immédiate. Maison neuve, située près de l'église St-Edmond, rue Cousins, 6 pièces, système de chauffage automatique à l'huile, eau chaude à l'année, très moderne, grand terrain. Prix raisonnable. — L.-A. L'Heureux, 412 rue Laurier, St-Jean. Tél. 2768.

Pour tout de suite ou l'an prochain, achetez votre chalet démontable, solide, joli. Payez par versements mensuels. Venez les voir chez Fradette, 334 Ch. Chambly, Longueuil. Tél. 2696.

COMMERCE A VENDRE: Magasin général moderne, épicerie, boucherie avec deux frigidaires électriques neufs. Bâtisse en briques à trois étages: deux logis modernes au-dessus du magasin. \$1,000.00 d'affaires par semaine. Bon outillage: camion. Conditions faciles. Cause: maladie. S'adresser à Paul Bédard, de Lacolle, Cté de St-Jean.

A VENDRE: Terre de 120 acres dont 15 acres en bois, située à 2 milles du village de Lacolle. Bien bâtie, maison neuve, électricité, eau chaude, chambre de bain moderne. Route entretenue l'hiver pour automobile. S'adresser à Léonide Poirier, Napierville, Qué.

POUR VOS REPARATIONS de matelas et le rembourrage de vos meubles, consultez le Moulin Lefebvre, 312 rue Champlain, Tél. 3844, St-Jean, P.Q.

A VENDRE: Terrain situé sur l'Avenue Maple Wood, Montréal, Grandeur: 50 pieds de front par 100 pieds de profondeur. S'adresser à: 374 Champlain, St-Jean. Tél. 2351.

Enseignement privé de la langue anglaise. Pour filles ou garçons de langue française désirant apprendre l'anglais. Cours du soir et de jour. Téléphone 2506.

A VENDRE: Plymouth 1934, bons pneus, carrosserie propre, moteur en bon ordre. S'adresser à René Granger. Tél. 788.

Pour vos travaux de cuirs repoussés: bourse, porte-feuilles, ceinture, bracelet de montre, liseuse, etc., communiquez avec Mlle Léonne Dussault, 1 rue Grégoire, St-Jean. Tél. 2840, qui fera un travail selon vos goûts personnels.

A VENDRE: Un camp d'été bon à transporter ou à convertir en maison. Prix raisonnable. S'adresser à René Granger. Tél. 788.

A VENDRE: Buick 1931, bons pneus, carrosserie très propre, moteur en ordre. S'adresser à René Granger. Tél. 788.

A VENDRE: Bicyclette pour jeune fille, en bon état. Prix: \$25.00. S'adresser à 165 rue St-Charles, St-Jean.

A VENDRE: Courroies de 8 pouces à 3 pouces de largeur, en cuir, presque neuves. S'adresser à G. Deland, forgeron, St-Luc. Tél. 4031.

TERRE A VENDRE: Sur les bords du Richelieu, à Saint-Paul, Ile-aux-Noix, 200 arpents en culture, avec ou sans roulant. S'adresser à M. Arthur Bissillon, St-Paul, Ile-aux-Noix.

POSSESSION immédiate: Maison en bois, 6 pièces et solarium, garage, terrain 100 x 70 pieds, bord de l'eau, Iberville. Vend cause départ. — Chance exceptionnelle. L.-A. L'Heureux, 412 rue Laurier, St-Jean. Tél. 2768.

A VENDRE: Poêle Bélanger avec "water front" neuf, fini émaillé beige et noir. 2 buffets de cuisine 1 vitré, couleur blanc. S'adresser à 155 Pineau, St-Jean.

DEMANDEE: Servante demandée pour ouvrage général. Foyer sans enfants. S'adresser à R. Hamel, 277 rue Bouthillier. Tél. 3644.

A VENDRE: Un camion Chevrolet 1936. Une tonne et demie. Lumières "Seal-Beams" toutes neuves. Très bien chaussé, deux pneus neufs. Moteur en parfait ordre. Une batterie 17 plaques toute neuve. Radiateur neuf. Très bonne boîte, roues neuves. S'adresser à M. Demers, St-Jacques le Mineur, rang St-André.

A VENDRE: Un Ford 1938 Coach et remotoré à neuf, réparé. Cause: mortalité. S'adresser à Mme Jos. Surprenant, St-Alexandre.

A VENDRE: Cottage 5 pièces, moderne, occupation immédiate. S'adresser à 269 Bouthillier, St-Jean.

A VENDRE: Plymouth 1935, 4 pneus neufs, moteur réparé en neuf. S'adresser à M. Henri Bourdeau, Rang St-Régis, St-Constant, Qué.

A VENDRE: Poêle émaillé noir et blanc, bois et charbon avec réchaud, réservoir et chauffe-eau. Garanti comme neuf. S'adresser à M. Emilien Miron, St-Constant. Tél. 605-s-15.

A VENDRE: 10 lots de 50 x 100 pieds, situés à 65 Re Ave. Iberville, au prix de \$500.00 chacun. Ecrire à M. Robert Langlois, appt 29, 6502, 2e ave. Rosemont, Montréal, P.Q.

A VENDRE: Maison en briques, 4 logements, située Nos 132-138 rue St-Pierre. S'adresser Franco-Canadian Dyers Ltd.

Acheterais petite propriété, dans un bon village; possession immédiate si possible, prix raisonnable. Veuillez communiquer les informations (taxe, site, commodités, etc.) à "Le Richelieu", C.P. 216, St-Jean.

POUR VOS REPARATIONS de parapluies, rembourrage de meubles et empaillage de chaises, de sièges d'automobiles, consultez M. H. Vivier, 24 Marie-Elisabeth. Tél. 2776.

On désire acheter une fournaise à air chaud de seconde main, en bon ordre. Si quelqu'un en avait une à vendre, s'adresser à M. Aimé Lussier de St-Philippe de Laprairie.

Acheterais un cheval de plaisance. Doit être bien dompté à la voiture et avoir une belle tenue. Envoyer photographie si possible. Mentionner âge, hauteur, pesantier, couleur, race et prix. Ecrire à Casier postal 132, St-Jean.

PERDUE: Montre "Bulova", pour monsieur, cadran noir avec chiffres gris, et bracelet en cuir brun, a été perdue dimanche. Prière de retourner à 90 Frontenac. Récompense promise.

FAISEUR DE VITRINES demandé. S'adresser à 65 St-Jacques. Tél. 2332, St-Jean.

A VENDRE: A meublement de salon "Chesterfield". S'adresser à 13 St-Ignace, Laprairie. Tél. 101-W.

JEUNE FILLE demandée, pour ouvrage général. S'adresser à 13 St-Ignace, Laprairie.

LE COUVOIR HILLSIDE, vu la grande demande, veut bien remplir toutes les commandes et assurer à la volaille canadienne le haut prix pour les prochaines années. Commandez maintenant pour obtenir la couvée à la date que vous désirez. Race pure, croisée, nous pouvons vous les livrer immédiatement. Voyez nos agents: Maurice Boyer, R.R. No 1, St-Remi.

LE COUVOIR BRAY a une grande demande de gros oeufs pour les marchés de volailles, maintenant. Ne soyez pas déçus si nous ne pouvons satisfaire toutes vos demandes.

A VENDRE: Beau manteau de seal noir, grandeur 14 ans. Manteau de drap noir grandeur 14 ans. Manchon et collet de renard argenté. S'adresser à 56 Ste-Elisabeth, Longueuil.

A VENDRE: Poêle pour bois ou charbon et électricité. S'adresser à M. J. Surprenant, 276 rue Collin, Saint-Jean.

A VENDRE: Maison en briques, rue Jacques-Cartier, dans le centre de la ville grand terrain, 2 logements, 4 et 5 pièces, chauffage eau chaude. Prix avantageux. S'adresser à L.-A. L'Heureux, 412 rue Laurier, St-Jean. Tél. 2768.

TERRE A VENDRE: Très bonne terre de 120 acres située à 1 1/2 milles d'Iberville. 25 bêtes à cornes, chevaux, 300 poules, bonne récolte de foin et 400 minots d'avoine. Machines aratoires, frigidaire, trayeuse, etc. Grande maison de 2 logis, eau, électricité, téléphone. Vend pour cause de maladie. L.-A. L'Heureux, 412 rue Laurier, St-Jean. Tél. 2768.

A VENDRE: Maison, 7 appartements. Logis libre à l'acheteur. S'adresser à 161 rue Dollard. Tél. 4293.

A VENDRE: Paletot pour hommes, grandeur 38-40; paletot pour garçons, 8 et 10 ans. S'adresser à Tél. 720, excepté le dimanche.

A VENDRE: 5 vaches à lait, marque "Ayrshire". Vente cause de mortalité. S'adresser à M. Paul-Emile Bouthillier, Laprairie, P.Q.

A VENDRE: Pardessus en bonne condition, pour garçons de 14-15 ans. Grandeur 32. S'adresser à 213, Jacques-Cartier. Tél. 3684.

A VENDRE: Pardessus bleu-marin, pointure 38. S'adresser à 12 Notre-Dame, St-Jean.

A VENDRE: Terre de 112 arpents, 12 arpents de bois de chauffage, service. Pour qui désirera plus grand, on pourrait vendre 56 arpents de plus, sur le côté. S'adresser à Paul Mongeau, St-Blaise, Grande Ligne, comté de St-Jean.

A VENDRE: Tracteur Fordson avec charrue. S'adresser au garage René Binette, Sherrington.

A VENDRE: Chalet d'été et d'hiver avec terrain, soit payé comptant ou à termes de 5 ans. S'adresser à Alexandre Sénécal, coin de la Montée de St-Luc, Station "Supertest".

Décès de M. A. Bigonnesse

M. Alcide Bigonnesse, époux de Thérèse Laguë, de Chambly-Bassin, est décédé mardi à l'Hôpital de St-Jean, à l'âge de 55 ans. Outre son épouse, il laisse sept enfants.

Les funérailles auront lieu samedi matin à 10 heures, dans l'église paroissiale de Chambly-Bassin.

Nos condoléances à la famille.

5e anniversaire de Cyclo-Richelieu

L'année 1946 marquait le 5ème anniversaire de fondation du "Cyclo-Richelieu" et, avec la randonnée du 1er novembre dernier, à Laprairie, s'est clôturée une des saisons les plus actives de ce populaire club cycliste de St-Jean fondé en 1942 par son président actuel, M. Roland Robert.

A l'occasion de cet anniversaire de fondation, un groupe de citoyens, parmi les plus éminents de St-Jean, ont bien voulu accepter de devenir Directeurs honoraires du "Cyclo-Richelieu", cet honneur était très apprécié par tous les membres du club.

Voici les noms de ces Directeurs honoraires pour 1946: Me A. Côté, C.R., M.P., MM. Pierre Trahan, A.-E. Grégoire, A.-J. Beaulieu, Roméo Alexandre, J.-A. Boulais, Guillaume Bernard, L. Binaud, J.-M. Farand, R. Filion, Adrien Gaulin, Arm. Gervais, J.-A. Granger, Eug. Lasnier, M. Lesieur, Arm. Ménard, Ed. Ménard, B. Milot, Pierre Poulin, R. Poutré, Ch. Rameau, L.-J. Robichaud, G. Signori, G. Sévigny, G. St-Germain, Ch. Thibergien, J.-H. Vallée.

A tous vont les remerciements sincères de la Direction du Cyclo-Richelieu pour leur encouragement. Dans une prochaine édition sera publiée la liste des endroits visités en 1946.

Henri Daigle

Contracteur-électricien

Réparations d'accessoires électriques.

42 Salaberry Chambly-Bassin
Tél. 288 W

IMMEUBLE

• Achat • Vente • Administration de propriétés

L. A. L'Heureux

412 rue, Laurier Tel. 2768 St-Jean P. Q.

A. Brosseau

Spécialiste en ciment

52 QUINN TEL. 2290
LONGUEUIL



**Vendre ma
Maison pour
\$6,000?**



"Me prends-tu pour un fou..."

---"Votre maison vaut plus de \$10,000, mais elle est assurée pour \$6,000, seulement et vous ne recevriez que \$6,000, si elle brûlait ce soir."

AVEZ-VOUS ASSEZ D'ASSURANCES?

F. R. LEFEBVRE, C. d' A. A.

64 ST-JACQUES

TEL. 670

ST-JEAN

ICI ET LA

Laprairie

Les Croisés:

Nos jeunes élèves du Couvent de la Congrégation, et celles de l'école paroissiale ont eu leur réception dans la Croisade. Au moins une trentaine de nouvelles recrues, sans compter les apôtres. La cérémonie s'est déroulée le mercredi, 13 novembre, à deux heures de l'après-midi. D'abord le chant des Croisés, suivi de l'instruction. Après l'instruction vint la bénédiction des insignes et la réception. Enfin le Salut du S. Sacrement vint clore la cérémonie. Ce fut une heure bien remplie dont nos fillettes profiteront.

La Messe:

Les maîtres et les maîtresses font de louables efforts pour la faire mieux connaître, plus apprécier. Les explications de la liturgie de la messe abondent. Ce que les maîtres désirent c'est que leurs élèves puissent aimer leur messe, se remplir de l'amour de Celui qui se sacrifie à l'autel comme il s'est sacrifié sur la croix. Penser souvent à un grand dévouement c'est le seul moyen de l'apprécier à sa valeur, c'est aussi le moyen de l'aimer. Quand une bonne fois l'on aime Dieu, l'on désire se donner au prochain. Au fond de tout, il faut l'amour de Dieu. Sans Lui, inutile de vouloir se sacrifier pour le prochain par amour de Dieu. L'on en voit, tous les jours, qui demandent aux autres de se donner au service du prochain, et qui sont eux-mêmes pour leur prochain une cause souvent de grande tristesse. Ils ne veulent rien souffrir: tous doivent se plier à leurs volontés ou encore à leurs caprices. Avec de tels gens on ne vit pas heureux parce que l'égoïsme rend l'entourage ennuyeux. Comprendons-aimons notre messe. Nous aimerons Dieu et le prochain pour l'amour de Dieu.

Mariage:

Le samedi, 16 novembre, a été célébré ici le mariage de M. Maurice Lachance, de la paroisse Notre-Dame Auxiliatrice, de St-Jean, fils de M. Henri Lachance et de Marie-Rose Bachand, à Mlle Madeleine Sénécal, de cette paroisse, fille de M. Edouard Sénécal, cultivateur, et de Rose-Anna Deslippe. Les deux pères servirent respectivement comme témoins de l'époux et de l'épouse. Nos meilleurs vœux.

Sépulture:

Nous avons chanté le libéra de M. Mondache Cocolas qui était employé à l'hôpital du Sacré-Coeur depuis quelques années. Il était bien connu ici puisqu'il avait passé plusieurs années chez les Soeurs de l'Aspic de la Providence où il remplissait l'office d'infirmier auprès des vieillards malades. M. Cocolas était dans sa soixantième année. Son fils Paul et ses autres parents ont d'avance toutes nos sympathies.

Saint-Constant

L.U.C.F.:

Dimanche dernier était donné par le Cercle de l'U.C.F., en la salle paroissiale, un souper aux huitres. Mmes Adrien Pinsonnault, prés., et Emilien Miron, vice-prés., en étaient les organisatrices.

Tél. Rés.: 139-j Magasin: 139-w
THOMAS BOUTHILLIER
MARCHAND
Accessoires électriques
Cadeaux, Peintures,
Fournitures à l'huile, Poêles, etc.
Réparations de tous genres
Magasin: 30-a St-Mario
Résidence: 10-a St-Ignace
LA PRAIRIE, QUÉ.

M. le curé Georges, le Rév. Père Rosaire Rhéaume, franciscain, ainsi que M. le Maire Réal Bellefleur réhaussaient de leur présence cette fête.

32 membres accompagnés y assistaient. Il y eut aussi partie de cartes qui intéressa vivement les invités.

Baptême:

Le 17 novembre, à M. et Mme Roger Robert (Laurette Denis) une fille baptisée Marie. Emelda, Louise, Parrain et marraine, M. et Mme Arthur Denis, oncle et tante de l'enfant.

Bienvenue:

Nous souhaitons la bienvenue à M. et Mme Ovila Dumas, de Montréal, qui viennent s'installer dans notre municipalité.

Transactions:

Les transactions se font nombreuses depuis quelque temps dans notre paroisse. Il semble que les acheteurs ne manquent pas; c'est d'ailleurs, à-ton coutume de dire, le meilleur signe de prospérité.

Parmi les propriétés et fermes qui ont changé de propriétaires, mentionnons: Le magasin général dont M. Rémi Charron était propriétaire depuis de nombreuses années, à MM. Jean-Paul Moreau et Jean Falardeau. La propriété de M. Joseph Duquette à M. Héléodore Lefebvre. M. Eugène Laporte à M. Baillargeon. M. Yvon Létourneau a vendu sa ferme à M. Turcot. M. Isaie Pinsonnault à M. Robertson. M. Joseph Pinsonnault à M. André Bellefleur. M. Florent Bouchard à M. Camille Turcot. et M. Roland Bellefleur à M. Roch Marotte.

Saint-Philippe

La Sainte Catherine:

Dimanche, le 24 novembre, en notre salle paroissiale, il y aura une soirée récréative à l'occasion de la Sainte Catherine.

Différentes attractions seront présentées au cours de la soirée. Le prix d'entrée est de \$0.50, tire, café, gâteaux gratis.

Cordiale bienvenue à tous!

Il a et Vient:

M. Henri Normandin et son ami, M. Maurice Payant, de St-Jean, sont revenus enchantés d'un voyage à New-York et à Atlantic City.

M. et Mme Raymond Falcon, de St-Jacques, ont rendu visite à M. et Mme Joseph Longtin.

Saint-Mathieu

Naissance:

Le 11 novembre, né la veille, a été baptisé Joseph, Romain, Pierre, enfant de Lionel Guilbault et de Antoinette Robert. Parrain, Médard Cardinal; marraine, Yvette Guilbault, son épouse. Porteuse, Mme Arthur

Guilbault

Retraite:

MM. Domina Lanctôt, Jean-Louis Trudeau, Albert Bisson et Rodolphe Guérin sont revenus d'une retraite fermée à la Villa St-Jean de la Lande.

Saint-Luc

C'est novembre! C'est le mois des morts! Leur refuserons-nous ce dernier tribut, cet ultime hommage qu'ils réclament de notre amour! Qui de nous n'a pas à pleurer un ami, un parent, qui peut-être, du fond de l'abîme, tend avec angoisse ses bras suppliants vers nous? Que nous soyons adolescents au bas de la montagne ou vieillards tremblotants que l'Inexorable guette, tous nous avons senti le frôlement de cette guetteuse en son vol mystérieux, bordant de noir une page de notre vie.

Priions pour ceux qui nous ont devancés, dans cet au-delà, laissons tomber de nos lèvres la prière qui, abrégant leurs souffrances, découvrirait à leurs regards extasiés, les splendeurs de la Jérusalem céleste!

Carnet social:

M. et Mme Eménil Marin, M. Paul Marin, de Cornwall, Ont., chez M. Eugène Caillé dernièrement.

M. et Mme Gabrielle Denault chez M. Côté, de Napierville, récemment.

Mme Bourassa, de Cowansville, chez M. Aldéi Poissant.

MM. et Mmes Wilfrid, Jean-Ls, Albert et Paul-Aimé Clermont, Omer et Maurice Moreau, Mlle Madeleine et M. Jean-Paul Moreau, M. et Mme Léopold Moreau, tous de St-Jean, se rendaient à Montréal, les invités de M. l'abbé Adrien Moreau. Ils ont aussi visité Sr Marie Jean de Sienné, des Srs Ste-Anne, à Lachine.

Mlle Janine Dépelteau passait la fin de semaine à Lacadie chez M. et Mme Desranleau.

MM. et Mmes Léo et Aurèle Claprod et leurs enfants, de St-Jean, chez M. Arthur Roman.

Mme Jean-Marie Gagnon et son bébé Réal, passaient quelques jours à Pike-River, la semaine dernière.

M. Jean-Baptiste Maril, de Sabrevois, chez son père, M. J.-Baptiste Maril.

M. et Mme Alexandre Dépelteau, de Saint-Jean, chez M. Jean-Noël Dépelteau.

M. et Mme Odina Dominique et leurs enfants, de Montréal, en visite chez M. Alfred Larocque.

Mlle Alice Demers, de St-Jean, en visite à St-Luc.

M. et Mme Olier Prairie, Mlle Jeanne Prairie, de Montréal, Mlle Léonne Tarte, de St-Grégoire, M. Hervé Daigneault, d'Iberville, M. Gabriel Maril, de St-Luc, en visite chez M. Léopold Prairie.

Mme Rollande Laguë et ses enfants, M. Georges et René Laguë, de Montréal, chez M. Raoul Laguë.

N'oubliez pas, Pierre, Jacques, Jean et Denis, il ne manque peut-être que toi pour être 20... le 24... Penses-y bien!

TEL. 2812

Jean-Marie Thuot

B.A., B.Ph., O.D.

OPTOMETRISTE-OPTICIEN

SPECIALISTE DE LA VUE

Professeur à l'Université de Montréal

27 Saint-Jacques

Saint-Jean, Qué.

R. A.

252, rue ST-JACQUES

Radio - Annonce

Système de Haut-Parleurs

pour toutes occasions

Radios à louer à la journée ou à la semaine

Système d'Annonce par auto

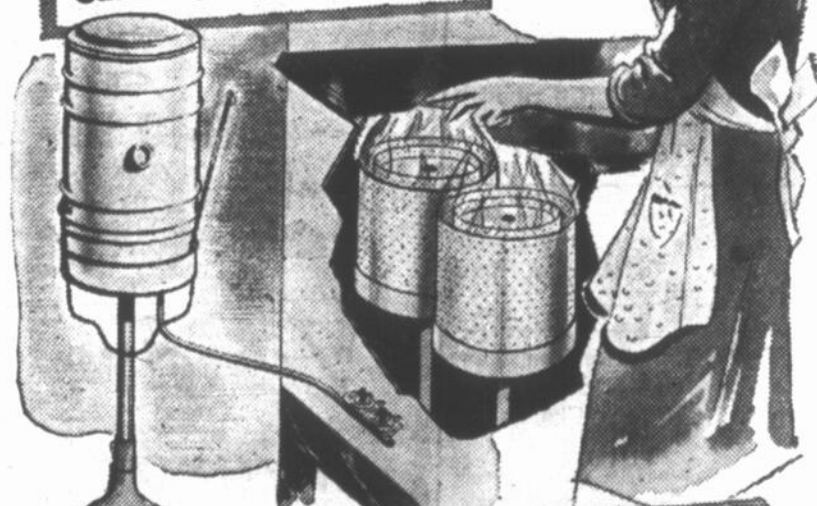
GUY LEPAIN, Prop.

ST-JEAN

NE PRENEZ AUCUN RISQUE, INSTALLEZ UN
BRÛLEUR À L'HUILE
SILENT GLOW
DANS VOTRE POÊLE

LE SEUL BRÛLEUR GARANTI
POUR CINQ ANS PAR SES
MANUFACTURIERS!

*Nous fabriquons des
brûleurs à l'huile, au
Canada, depuis 16 ans.



Plus de chaleur
Nettoyage plus facile
Allumage accéléré
Économie plus grande

Base plus simple, de type nouveau, super-foyer,
construction simplifiée, moins de cylindres, le
brûleur à poêle amélioré Monoflame Silent
Glow vous procure quantité de caractéristiques
exclusives

EN VENTE CHEZ

T. de Gruchy & Fils Enrg.

MAGASIN GENERAL

TEL. 54,

LAPRAIRIE

PRESCRIPTIONS

2 PHARMACIENS À VOTRE
DISPOSITION

R service
rapide

Livraison gratuite

Demandez à votre médecin de
nous envoyer vos prescriptions

PHARMACIE SAGALA

122 RUE ST-JACQUES

TEL. 2277



Ici et Là

Mont St-Grégoire

Dimanche dernier, nous avons en notre paroisse la visite du Rév. Père Stanislas Leblanc, des Missions d'Afrique, confrère et ami de M. le curé Guertin.

Dans son intéressant sermon il nous raconta les obstacles et difficultés de son apostolat en même temps que les résultats consolants obtenus. Quand, par exemple, la foi des convertis est assez profonde pour qu'ils parcourent des milles afin de se rendre à l'église chaque dimanche entendre la messe et communier. Leur moyen de locomotion n'étant ni l'automobile, ni l'avion, ils s'y rendent à pied. Plusieurs ont dix milles à parcourir et sont à l'église paroissiale tous les quinze jours; d'autres parcourent même de plus grandes distances. Par le récit de ces actes de générosité, fruit du zèle et labeur des missionnaires, nous retenons une grande leçon d'édification. Puissent ces beaux exemples être suivis par tous ceux que le bon Dieu appelle à aller étendre son règne en pays lointain.

Visiteurs:

Visitaient M. et Mme Ulric Desmarais, M. le curé Lalime, M. et Mme Dominique Petit et leurs enfants, de St-Valérien. Aussi M. et Mme F. Parent et leurs fils, de Montréal.

Saint-Alexandre

Funérailles:

Les funérailles de Mme Napoléon Vigeant ont eu lieu le 4 novembre. Cette dernière, décédée à l'hôpital, était souffrante depuis quelque temps. Nous offrons à cette famille nos plus sincères condoléances.

M. et Mme René Brais et leurs enfants sont allés à St-Hyacinthe, visiter leur jeune fille Marthe, à l'Ecole Ménagère Régionale. Magnifique institution que celle-là, où bon nombre de jeunes filles y puisent des connaissances très pratiques et une éducation des plus soignées.

M. Hertel Lacoste, marchand, a fait dernièrement l'acquisition de la maison de M. Jean Galipeau. Que toutes nos félicitations lui soient accordées avec toujours une réussite continue.

Saint-Sébastien

Baptême:

A M. et Mme Armand Fournier, (Juliette Lamarre) est née une fille baptisée le 12 Marie, Lise, Rachel, Fernande, Parrain et marraine: M. et Mme Francis Lamarre. Porteuse, Mlle Rachel Fournier.

Retraite:

Dimanche soir dernier, avait lieu la clôture de la retraite paroissiale prêchée par le Rév. Père Gauthier, S.J. Au chœur, on avait décoré magnifiquement la statue de la Très Sainte Vierge.

Une soixantaine de fillettes, toutes de blanc vêtues, avec voile retenu par une couronne de roses, défilèrent en procession et vinrent se jeter aux pieds de la Sainte Vierge. Elles se firent les interprètes de la foule, et demandèrent à l'Immaculée Conception, comme autrefois les trois enfants de Fatima, de donner la paix au monde, de s'apitoyer sur Notre Très Saint Père le Pape, et d'exaucer les demandes de tous les paroissiens. Puis, dans un élan du cœur, elles rendirent leurs demandes plus pressantes, dans un sublime cantique à Marie. Elles déposèrent ensuite leurs couronnes de roses au pied de la Vierge. Et ce fut la bénédiction du Saint Sacrement. En terminant, les fillettes demandèrent à Marie sa protection par le cantique "En vous

quittant Mère chérie".

Nous remercions ici le Rév. Père Gauthier, de la belle et bonne retraite qu'il nous a donnée. Espérons que tous sauront en tirer profit.

—O-O—

Sabrevois

C'est dimanche qu'eut lieu la clôture de la retraite prêchée par le Rév. Père Laberge, O.M.I.

L'éminent prédicateur sut captiver notre attention et transformer nos cœurs par son éloquence et sa prédication toute faite de vérités évangéliques.

Les fidèles de cette paroisse se sont fait un devoir d'assister nombreux aux exercices du matin et du soir. Le souvenir de cette mission sera ineffaçable, car quelque chose est changé en chacun de nous.

Baptêmes:

M. et Mme Lucien Robert, née Irène McNeil, sont les heureux parents d'une fille, baptisée Marie, Anne, Jacqueline, Antoinette, Parrain et marraine, M. Adélard Poissant et Elisa McNeil. Nos félicitations.

—A M. et Mme Roma Mongeon, née Cécile Normandeau, est née une fille, baptisée Marie, Yvette, Denise, Parrain et marraine, M. et Mme Albert Denicourt. Porteuse, Mlle Marguerite Denicourt.

Nos félicitations:

Les Révérendes Soeurs de l'Immaculée-Conception étaient parmi nous afin de recueillir nos offrandes en faveur de leurs missions.

—O-O—

Henryville

M. le curé J.-A. Pépin vient de terminer sa visite de paroisse; voici les statistiques:

Campagne: 103 familles, donnant 496 de population.

Village: 119 familles, 537 de population.

Total: 122 familles. Population: 1033.

En plus, 3 familles anglaises avec 18 de population.

—O-O—

Lacolle

Honneur au mérite:

Ecole No 2

Années	%
7e Aline Fournier	82
5e Lucille Bouvier	82
Elzéar Leduc	72
Réjeanne Bouvier	71
3e Marie-Claire Bouvier	68
Aline Leduc	63

Carnet social:

Nos félicitations sincères au Dr H.-G. Landry, qui poursuivra à Paris des études chirurgicales. Nous sommes assurés que cet ancien concitoyen poursuivra de succès en succès, sa brillante carrière.

—Mme Maurice Boissonault était de passage chez ses parents de St-Jean, dernièrement.

—Nous apprenons avec plaisir que M. Gaudette, gérant de la manufacture de chemises, prend logis définitivement parmi nous.

—Nous accueillons cordialement le Dr Georges-Etienne Amiot, dentiste, dont nous pourrions apprécier les bons offices tous les lundis.

—Nos sincères condoléances à la famille de M. Valentin Girard, dont la mort subite a frappé de stupeur toute notre population.

—M. et Mme Sylvain Olivier visitaient dernièrement leurs parents de Joliette.

—M. D. Blain et Mlle Jeannette Blain étaient en visite à Montréal, dimanche.

—Les membres des familles H. Dumouchel et A. Prud'homme assistaient dernièrement au service de leur oncle, M. Z. Dumouchel, de Montréal.

Décès:

Samedi le 9 novembre, une famille en deuil et des amis sympathiques, conduisaient à sa dernière demeure Rodolphe Boudreau, de Cantic, décédé à l'âge de 49 ans après une longue maladie.

Le R. P. Olivier Patenaude officiait au service, assisté de MM. les curés Lafortune et Gagnon, comme diacre et sous-diacre.

Les porteurs furent: MM. Raoul Guay, Bernard Guay, Clément Guay, Armand Boudreau, R. Guay, Adrien Guay, tous cousins du défunt.

Deux beaux-frères, MM. Henri Robitaille, de Montréal, et Philippe Fortin, de St-Valentin, firent la quête.

Le défunt laisse dans un deuil profond son épouse, née Clarinda Fortin, deux filles: Aline, de l'Ecole Normale de St-Jean, et Marie; deux fils, Roch et Jean-Guy; une soeur, Mme Henri Robitaille (Irène), de Montréal; sept frères: Omer et

Bernaard, de Lacolle; Arcade, de St-Albans; Emile, de Alburg; Fernand, de Montréal; Jacques et Charles, de Beauharnois, ainsi qu'un grand nom-

bre de parents et amis.

La famille a reçu de nombreuses marques de sympathie, auxquelles Le Richelieu joint les siennes.

Hormisdas Perron

Entrepreneur - Peintre

148 Notre-Dame

St-Jean, Qué.

Tel. 3728

Confiez vos travaux de peinture à une firme reconnue. Vous serez assurés d'un travail parfaitement exécuté.

Une équipe de peintres expérimentés à votre service.

CHEZ PAYETTE

Le magasin où règne l'entrain des Fêtes

Votre Paletot

Il est plus que temps que vous choisissiez votre paletot d'hiver, si vous ne l'avez pas déjà fait. Le choix en est réellement superbe cette année et la coupe soignée s'ajoute à toute une gamme de teintes nouvelles qui sauront vous plaire.



Voici une énumération des principales caractéristiques de ce nouvel assortiment choisi. Modèles amples avec devant à brayette (boutons cachés) dans les teintes les plus en vogue de gris, bleu marin, brun, gris bleu ou beige.

Dans les tissus, choix de fleece, alpine, elisian ou molleton doux et pesants, chauds et durables. Une parfaite alliance de style et de durée. Tailles 34 à 44 à prix pour tous les goûts.

Prix \$24.50 à \$45.00

Vous êtes assurés de la Qualité chez Payette

FRS. PAYETTE & FILS LIMITEE

254 rue Richelieu,

St-Jean, Qué.

LONGUEUIL

Assemblée du Conseil:

A la dernière assemblée du conseil municipal, on a accordé des contrats de vente à plusieurs personnes qui sont à s'établir à Longueuil. Ces contrats de vente de terrains selon un règlement municipal, ne sont accordés que lorsque les travaux de construction sont assez avancés, afin d'assurer à la ville que les conditions de vente seront remplies et afin aussi d'épargner à l'acheteur des frais inutiles s'il ne peut remplir son contrat. La ville reçoit une demande de dommages pour une cave de la rue Caroline; un ingénieur a constaté que les dommages étaient dus à l'insuffisance de l'égout collecteur, et des réclamations sont faites de ce fait. La question est envoyée au comité. Le comité de l'aqueduc a décidé de faire commencer les travaux d'installation des services d'aqueduc et d'égout dans la rue Awthorn.

M. l'échevin Cardinal demanda au conseil d'avertir les propriétaires de théâtres de Longueuil d'avoir à respecter la loi provinciale concernant l'admission des enfants en bas de 16 ans. Il est vigoureusement appuyé par M. Ste-Marie et par tout le conseil.

Le secrétaire donne ensuite lecture d'une lettre de félicitations aux pompiers pour leur bon travail lors du feu chez M. Daigneault. Cette lettre de M. C.-E. Milette dont l'établissement est tout près de l'endroit de l'incendie, sera transmise au chef, et sera déposée aux archives. Le Dr

Jodoin souhaite que malgré ces félicitations, le conseil augmente le nombre des pompiers afin que dans des cas plus difficiles, nos hommes ne soient pas débordés par la tâche. Des félicitations sont offertes par la même occasion à nos policiers pour leur belle tenue lors de la parade du souvenir.

M. Ste-Marie suggère que si la chose n'a pas été faite, on fasse parvenir les remerciements de la cité, à la ville de Verdun, pour avoir permis l'entraînement de deux de nos policiers avec les siens.

Il fut de nouveau question de M. Bélanger, qui n'a pas encore pu avoir l'électricité dans sa maison. Il fut décidé que M. le maire et un échevin iraient voir M. Potvin, président de l'Hydro, à ce sujet.

Club des Francs:

La prochaine réunion du Club social catholique des Francs de Longueuil aura lieu lundi prochain, le 25 novembre, en l'hôtel de ville à 6h-30 précises. Tous les membres sont invités à se rendre à l'heure. Le R. P. Robert Fortin, s.s.s., continuera ses cours de religion.

Partie de cartes des filles d'Isabelle:

Le 14 novembre avait lieu la partie de cartes organisée sous le patronage des Filles d'Isabelle de Longueuil (cercle St-Antoine de Padoue). Les dirigeantes étaient Mmes D. Dansereau, G. Ostiguy et R. Comtois. Les recettes entières seront destinées à l'achat du maître-autel de la

paroisse des Pères Franciscains au Côteau-Rouge. Le R. P. Adolphe représentait le curé à la soirée, et Mme Paul Pratt, M. l'abbé O. Hermond, aumônier du cercle, ainsi que Mme H. Ouellet, régente du cercle de Longueuil, assistaient à la manifestation. Les principaux prix du tirage furent remportés comme suit: Douillette de satin, gagnée par Mlle Dupré, de Verchères; 3 couvertes, gagnées par Mme Lussier, de Longueuil, Mlle H. Jodoin de Vafennes, et Mme Boisvert, de Longueuil. Les organisatrices remercient bien sincèrement la nombreuse assistance qui a bien voulu collaborer à ce succès, ainsi que les généreux donateurs.

Décès:

Mlle Marie-Claire Boisvert, fille de M. et Mme J.-E. Boisvert, de Longueuil, est décédée et inhumée à Longueuil, le 3 novembre 1946, à l'âge de 14 ans. Elle laisse son père et sa mère, M. et Mme J.-E. Boisvert, un frère Armand, deux soeurs Jacqueline et Denise, sa grand-mère Mme Johnny Blais, son grand-père M. Esdras Boisvert, ainsi que ses oncles et tantes, cousins et cousines.

Les religieuses et les élèves du couvent de St-Hubert et les élèves et religieuses des Soeurs du Saint-Nom de Jésus et de Marie, de Longueuil, assistaient aux funérailles.

Naissance:

A Longueuil, le 17 novembre, a été baptisée Marie, Alice, Pauline, Louise, née le 11, enfant de M. Paul Lacoste et de Marie-Rose Bonin. Le parrain a été M. Louis Lacoste et la marraine Marie-Rose Robert, son épouse.

Contrecoeur

Un prompt rétablissement à Mme Wilfrid Tétreault, hospitalisée à St-Charles de St-Hyacinthe, de la part de sa famille et amis.

A Contrecoeur, le 6 novembre, par M. l'abbé Irénée Jetté, vicaire, a été baptisée Marie, Berthe, Denise, Ghislaine, née le 4 novembre, enfant de M. Léopold Bouthillette et de Alice Cabana. Le parrain a été Adrien Cabana et la marraine Berthe Fortin, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme J.-M. Berthiaume.

A une convention du parti Progressiste-Conservateur, tenue à St-Ours, le 17 novembre, M. Etienne Duhamel, de cette paroisse, fut choisi comme candidat pour l'élection du 23 décembre prochain, dans les comtés Richelieu-Verchères.

Saint-Amable

La retraite:

La retraite paroissiale prêchée par le Rév. Père Rosaire, o.f.m., a été un véritable succès.

Le matin, l'assistance était nombreuse et le soir, plusieurs minutes avant l'heure fixée pour le sermon, l'église était remplie au maximum, choeur, nef, jubé, et même les allées.

Le révérend Père prêchait longtemps, mais il était si intéressant que son auditoire restait attentif jusqu'à la fin.

Le jour de la Toussaint, 71 enfants furent reçus cordigères de S. François, et le soir cinq tertiaires firent profession et une vingtaine de paroissiens firent leur entrée dans le Tiers-Ordre.

siens firent leur entrée dans le Tiers-Ordre.

A la Villa St-Jean:

MM. Marius Blain, Romuald Gémme, Roland Gingras, Julien Gémme, Elzéar Blain, Gérard Gémme, Marcel Charbonneau, Marcel St-Jacques, Rosaire Gémme et Charles-Auguste Daunais sont allés en retraite fermée. Ils en sont revenus enchantés, se proposant bien d'y retourner l'an prochain et d'y amener leurs amis.

Le Chemin de la Croix mensuel des anciens retraitants a été fixé au troisième dimanche du mois, après les vêpres. Ne le manquez pas!

A la Maison Ste-Bernadette:

Six jeunes filles faisaient aussi leur retraite fermée du 7 au 10 novembre. Ce sont Mlles Gervaise Blain, Thérèse Guimond, Agnès et Gaby Martel, Marie-Anne Parent et Monique Gémme. Plusieurs d'entre elles en étaient à leur première retraite fermée et toutes assurent que ce ne sera pas leur dernière.

Ah! les chances!

Qui? Celles qui suivront le Cours de Préparation au Mariage.

M. le curé assumera la direction de ce cours qui sera donné en quinze leçons. A la somme considérable de ses travaux, il a bien voulu ajouter ce nouvel item. Son dévouement est sans bornes, souhaitons que ses forces le soient aussi. Nous savons que le succès de ce cours sera sa récompense. Puisse-t-elle être magnifique!

Cercle de l'U.C.F.:

Mardi le 12 novembre avait lieu la réunion mensuelle de l'U.C.F. Les questions sociales, économiques et religieuses, suggérées dans la feuille-guide du mois, furent étudiées en comités, et les conclusions tirées.

(Suite à la page 12)

La Mercury 114...
brillante innovation dans le
domaine des prix modérés!

Quand l'orgueilleux propriétaire d'une Mercury 114 la conduit pour la première fois, la patience avec laquelle il l'a attendue est bien récompensée! Par sa performance phénoménale, ses reprises nerveuses, sa puissance ouatée, la merveilleuse souplesse de son roulement et le caractère économique de son prix et de ses frais d'emploi, la Mercury 114 établit un nouveau standard d'excellence dans le domaine des prix vraiment raisonnables (effectivement, presque minimums). Conforme à tous les principes du goût et de l'élégance, son intérieur luxueux loge aisément six occupants adultes.

Rappelons aussi, dans la catégorie des prix moyens, l'imposante et vaste Mercury 118, dont les accessoires sont superbes et la performance plus étonnante que jamais, grâce à un moteur V-8 de 100 cv, à culasses de cylindres en aluminium et perfectionné à nouveau.

Le problème du matériel a ralenti la production et le retard des livraisons a parfois déçu nos clients. Mais, votre Mercury est au prochain tournant... De toute façon, avant d'acheter une voiture, quelle qu'en soit la marque, examinez bien les deux automobiles — la Mercury 118 et la Mercury 114, cette admirable nouvelle venue dans le domaine des prix modérés.

DIVISION MERCURY ET LINCOLN
FORD MOTOR COMPANY OF CANADA, LIMITED.

Ci-contre, le nouveau
sedan Fordor Mercury
114... brillante addition
au groupe des
"prix modérés".





Les conservateurs ont choisi dimanche, à St-Ours, leur candidat en vue de l'élection partielle du 23 décembre dans le comté Richelieu-Verchères. A gauche, l'on voit le candidat désigné unanimement par les délégués, M. Etienne Duhamel, que Me Yvan

Sabourin, le chef du parti progressiste-conservateur pour la province de Québec, félicite. En arrière, de gauche à droite: Me John-T. Hackett, député conservateur fédéral de Stanstead; M. James-M. Macdonell, député conservateur fédéral de Mus-

koka, Ontario, et M. Hervé Brien, conseiller municipal, de Montréal. A droite, Me Sabourin, au moment de son discours.

La Patrie

M. Etienne Duhamel sera candidat prog.-conservateur

Dimanche dernier, à St-Ours sur Richelieu, Me Yvan Sabourin, chef du parti conservateur-progressiste pour la province de Québec et M. A. Laperle, maire de St-Ours, ont conjointement présidé la convention pour le choix d'un candidat conservateur-progressiste en vue de l'élection partielle de Richelieu-Verchères, le 23 décembre prochain. M. Etienne Duhamel, inspecteur-comptable des Caisses Populaires, de Contrecoeur, fut unanimement choisi. Après la mise en nomination dans la salle paroissiale qui était remplie à sa capacité, des discours furent prononcés par M. John T. Hackett, Me Ivan Sabourin, M. James MacDonnell et M. Etienne Duhamel, le candidat.

M. Duhamel a déclaré: "Je suis venu ici, comme simple délégué, et voilà que je suis votre candidat. Vous en avez ainsi décidé, je vous remercie de votre coopération. Je conserve un souvenir particulier pour M. Cardin. On a déclenché des élections immédiatement après la mort de M. Cardin pour tenter de ramener

au parti libéral le comté de Richelieu-Verchères, qui en était sorti, puisqu'aux dernières élections, M. Cardin s'était présenté devant vous comme indépendant.

"Nous avons raison de faire une lutte ardente. Nous avons raison de penser à notre pays avant de penser aux pays étrangers. Nos volontés réunies sauront renverser tous les obstacles. La lutte commence et je la fais pour vous."

—o—o—o—

Notre-Dame-du-Sacré-Cœur

Baptêmes:

Joseph, Jean, Pierre, Réal, fils de Réal Proulx, plâtrier, et de Fleurette Vallée, de cette paroisse. Parrain, Pierre Vallée; marraine, Almoza Lauzon, son épouse, grands-parents de l'enfant.

—Joseph, Hubert, Michel, fils de Ernest Bélanger, armurier, et de Yvette Leblanc, de cette paroisse.

remarquait, outre les frères Ryan, de St-Lambert, le R. P. René Lebel, o.m.i., supérieur du Juniorat de Chambly, et M. l'abbé Julien Perrin, p.s.s., de St-Jacques de Montréal. Dieu bénisse cette belle et nombreuse famille chrétienne!

Saint-Amable

(Suite de la page 12)

LA GRANDE PARALYSIE dans une discussion générale dirigée par Monsieur l'Aumônier.

La démonstration du mois, sur la manière de poser une manche, qui s'ajuste parfaitement à l'emmanchure, intéressa tous les membres.

Le Cercle a décidé d'organiser une soirée récréative avec exposition, samedi le 23 novembre. Toutes les fermières sont invitées avec leur mari.

Qu'on se le dise.

—Soyez aussi présentes à la salle de la Coopérative, dimanche, le 24 novembre, à 3 heures, pour la visite de M. l'abbé Omer Ménard, aumônier diocésain de l'U.C.F. Le Cercle doit être au complet.

Honneur au mérite:

Mois d'Octobre	Années	%
7e Salvina Comtois	78	
Jean-Paul McDuff	70	
6e Lucille Joannisse	79	
Anne-Marie Prevost	79	
5e Denis Bissonnette	88	
Marcelline Gemme	87	
4e A Jacques Drapeau	74	
Jean-Paul Williams	69	
4e B Jacqueline Drapeau	81	
Agathe Beauchemin	79	

3e A Luc Drapeau 77
Joseph-Ernest Gemme . . . 70
3e B Raynald Bénard 82
Pauline Williams 79
2e Louis Beauchemin 94
Mariette Comtois 89
1e Mathieu Gemme 90
Gabriel Gemme 84
Ces élèves fréquentent l'école du village, dirigée par les Révérendes Soeur Saint-Joseph.

—Félicitations à Madeleine Drapeau, élève de l'Ecole Normale de Saint-Jean, qui arrive première de sa classe avec 92%.

Au Collège d'Agriculture:

Stanislas Gemme, fils d'Alfred, commençait le 4 novembre son cours abrégé d'agriculture au collège de St-Remi.

Nous lui souhaitons bon succès.

Inhumation:

Le 13 novembre avait lieu l'inhumation de Mme Jean-Louis Léonard, décédée à l'âge de 86 ans.

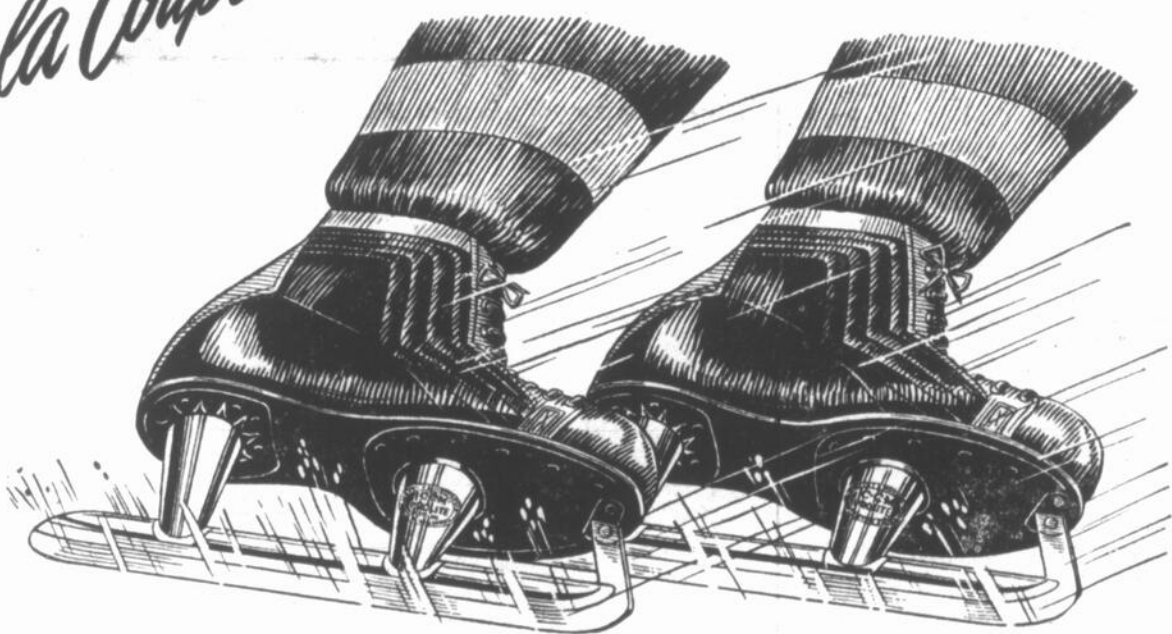
Elle laisse dans le deuil, neuf fils: Jules et Eugène, de St-Amable, Félix et Thomas, de Beloeil, Louis, Albert, Arthur, Joseph et Odias, de Montréal, et une fille, Marie-Rose, de St-Amable. Elle laisse aussi un grand nombre de petits-enfants et plusieurs arrière-petits-enfants.

Mme Léonard habitait notre paroisse depuis au delà de cinquante ans. Son mari l'avait précédée dans la tombe il y a une dizaine d'années. Elle jouissait de l'estime et de l'affection de tous, et nombreux sont ceux à qui elle rendit de précieux services.

Nous prions la famille d'accepter nos sincères sympathies.

De nouveau,
la Coupe Stanley

EST GAGNÉE PAR DES
JOUEURS PORTANT DES



EQUIPEMENTS APPAREILLÉS

C.C.M.

DE NOUVEAU, cette année, tous les joueurs du Canadien portaient des Equipements Appareillés C.C.M. pour patinage lorsque cette équipe gagnait, pour la sixième fois, la Coupe Stanley.

La "Coupe Allan" a été gagnée, la saison dernière, par les Calgary Stampers qui remportaient ainsi le Championnat Amateur Senior Canadien. Tous les joueurs de cette équipe, sauf un, portaient des Equipements Appareillés C.C.M. pour patinage.

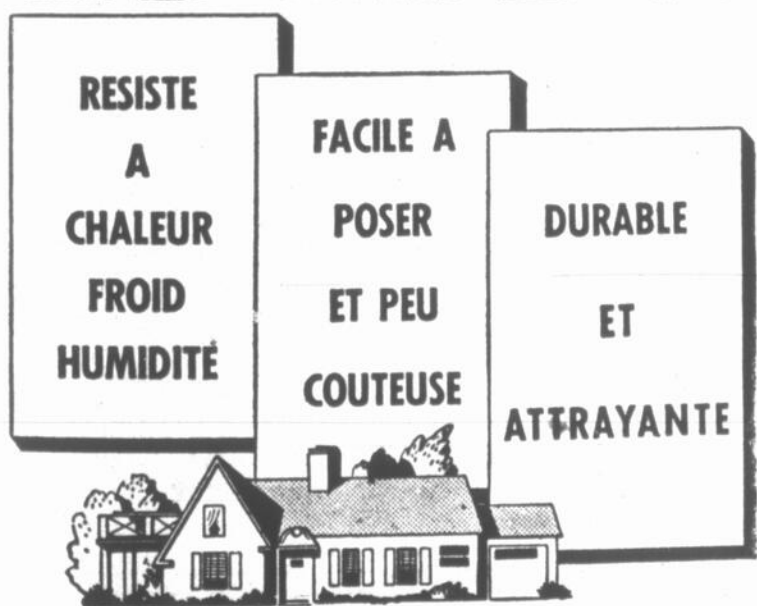
Les Winnipeg Monarchs ont gagné la "Coupe Memorial", emblème du Championnat Amateur Junior Canadien, en portant tous, sauf un joueur, des Equipements Appareillés C.C.M. pour patinage.

La supériorité des Equipements Appareillés C.C.M. pour patinage, prouvée d'une façon si concluante au cours de toutes sortes d'épreuves sur patins, peut vous servir de guide quand vous achetez.

F-53A

EQUIPEMENTS APPAREILLÉS C.C.M.

La Dernière Nouveauté en Equipement de Patinage



RESISTE
A
CHALEUR
FROID
HUMIDITÉ

FACILE A
POSER
ET PEU
COUTEUSE

DURABLE
ET
ATTRAYANTE

CONSTRUISEZ MIEUX...

et plus vite avec la

DONNACONA HARDBOARD

Que vous construisiez à neuf ou rénoviez seulement, songez d'abord à la Donnacona Hardboard. Peu coûteuse, permanente et facile à poser, elle est aussi décorative et peut servir pour toutes les pièces de la maison. Nous nous ferons un plaisir de vous renseigner sur cette planche pratique.

LEO ROY

197 St-Jacques,

Tél. 2294

Saint-Jean, Qué.

ICI ET LA

Saint-Basile

En la Solennité de la Fête du Christ-Roi, notre bataillon de la Croisade Eucharistique avait le grand bonheur de renouveler sa Consécration à son Chef Jésus... Bon nombre des plus jeunes avaient l'honneur d'être admis dans la Croisade.

Le Rév. Père René Girard, S.J., si bien connu et estimé des jeunes d'ici, acceptait la gracieuse invitation de M. le Curé à venir présider la cérémonie...

Dans son instruction, le Rév. Père a rappelé aux Croisés, en plus de leurs obligations à leur belle devise: "Prie. Communie. Sacrifie-toi. Sois apôtre", d'être le vrai sel de la terre en se conservant toujours purs et en donnant partout le bon exemple.

Après la cérémonie, plusieurs parents se rendirent sur le terrain de l'école, pour photographier l'intéressant groupe.

Le Rév. Père rencontra les apôtres pour causer plus intimement avec eux, et le soir, il présida l'Heure-Sainte.

Fête de la Toussaint:

A l'occasion de la Toussaint et du 1er vendredi du mois, nous avons eu le grand bonheur d'avoir une messe de minuit à la suite de l'heure sainte mensuelle organisée par les Ligneurs du Sacré-Coeur.

Une assistance nombreuse, des communions toujours de plus en plus nombreuses prouvent que le Sacré-Coeur est véritablement Roi dans notre paroisse.

Plusieurs jeunes gens sont allés faire une retraite fermée à St-Jean-L'U.C.F.:

Jeudi, le 14 novembre, l'U.C.F. avait réuni, pour une partie de cartes, les fermières et leurs amis afin de proclamer l'heureuse gagnante de la souscription faite pour aider à l'organisation de leur cercle.

L'heureuse gagnante fut Mme Euclide Vinet; le prix était une magnifique couverture de laine tissée par Mme Alexandre Blain; plusieurs prix de présence, dons de MM. Honorius Lafrance, maire de St-Basile, A. Ferland, hôtelier, Roméo Lambert, marchand, Bonaventure Rocheleau, marchand, M. et Mme Jean Neveu, furent distribués, en outre d'un magnifique prix de table.

D'autres prix donnés par MM. Paul Dupuis, lampe en fer forgé, H. Raoul Mongeau, parure console, Yvon Mathieu, couverture, A. Charbonneau, pyrex et bonbons, furent vendus à l'encan. Les prix de MM. Ferland et Charbonneau ayant été gagnés par leurs donateurs, furent de nouveau mis en vente, ce qui fit tomber sous et dollars dans la caisse de l'Union des Fermières Catholiques.

La gaieté, l'entrain... et le succès financier ont fait de cette partie de cartes une véritable fête de famille et de paroisse. Le conseil de l'U.C.F. offre ses remerciements à M. le curé qui nous a honoré de sa présence, aux fermières, à l'assistance choisie et à tous ceux qui ont contribué au succès de cette fête.

Il remercie spécialement M. Pilon qui s'était chargé de si bonne grâce de l'organisation de cette soirée, à M. Davignon, encanteur extraordinaire, à MM. J. Rocheleau et A. Lavoie, qui ont prêté leur concours si généreusement. Il remercie aussi la Commission scolaire pour la salle qu'elle a mise à la disposition de l'U.C.F.

Noces d'or:
Dimanche, le 17 novembre, M. et Mme Henri Chéron, originaires de France et établis depuis longtemps au Canada, célébraient leurs nocces d'or.

Les vénérables jubilaires, accompagnés de leurs enfants, avaient pris place sur des prie-Dieu, au pied de l'autel.

M. le Curé, dans une allocution

bien paternelle, rappela le souvenir de leur mariage au beau pays de Normandie, leur arrivée dans la Nouvelle-France, leurs grandes qualités de bons époux. Bons père et mère d'une nombreuse famille, de bons et honnêtes citoyens, estimés et aimés; il souligna aussi que si aujourd'hui l'Eglise chante le Te Deum de la reconnaissance, M. Chéron, par sa voix au service du chœur de chant, a souvent contribué à l'éclat de nos fêtes religieuses.

Le chœur chante le Te Deum. C'était impressionnant et les prières montaient ferventes pour le bonheur et la longue vie des heureux jubilaires. Il y eut réception chez M. et Mme Chéron. Nos félicitations et souhaits de longue vie.

Départ:

M. Maurice Carmel nous a quitté pour s'établir à Montréal. C'est avec regret que nous voyons partir cette famille si dévouée à toutes nos oeuvres paroissiales.

Varenes

Décès:

Le 9 novembre 1946, à l'âge de 34 ans 9 mois, est décédée subitement Mme René Beauchemin, née Josephte Jodoin, et dont les funérailles ont eu lieu lundi le 11 novembre, en l'église paroissiale.

—Le 11 novembre 1946, à l'âge de 69 ans 3 mois, est décédée Mme Hector Richard (Amanda Jodoin) et dont les funérailles ont eu lieu jeudi le 14 novembre, en l'église paroissiale.

Sincères sympathies à ces familles éprouvées.

Mariage:

MORIN-GEOFFRION

Samedi dernier, le 16 novembre, à 10 heures, M. le chanoine Hervé Lussier, supérieur au collège de l'Assomption, bénissait le mariage de sa cousine, Marguerite Geoffrion, fille de M. et Mme Lucien Geoffrion, de

cette paroisse, avec Paul-Henri Morin, machiniste, de la paroisse St-Clément de Viauville, à Montréal, fils de Mme Napoléon Morin, aussi de Montréal.

Soirée du Bon Vieux Temps:

Samedi soir, le 23 novembre, à 8-45 heures, en la salle paroissiale, il y a séance organisée par les jeunes de la J.A.C. Du chant, de la musique, de la danse, et des sketches, qui amuseront vieux et jeunes.

Donc venez en foule applaudir et encourager nos jeunes.

Sainte-Julie

Cercle:

Bonne nouvelle! Un cercle de jeunes filles est à se fonder. Le but est de s'instruire et de se recréer.

Le 23 octobre, lors de la première réunion, le nombre imposant de vingt-sept confirmait notre impression que ces jeunes sentaient vraiment le besoin de se grouper et de fraterniser.

Au choix de l'assemblée, un comité se forme dont les membres sont Mlles Cécile Charbonneau, Rollande Patenaude, Thérèse St-Pierre, Madeleine Trudeau, Martine Lapierre et Simone Provost.

La prochaine réunion se tiendra le 27 novembre. Pour les intéressées nous exposons tout de suite un programme succinct:

Arrivée à 8 heures.

Vues d'ensemble sur le programme de l'année.

Autres discussions probables et à l'amiable.

Sketch évangélique.

Chants.

Cordiale invitation aux jeunes filles de Ste-Julie, en espérant très fort voir revivre la belle humeur et l'entente du premier soir.

Noces d'argent:

Le 26 octobre dernier, M. et Mme Alfred Trudeau célébraient leur 25e anniversaire de mariage. La réception eut lieu à Montréal, à l'hôtel Pennsylvania. Une coutellerie leur fut offerte.

Nos meilleurs vœux à M. et Mme Trudeau.

Briqueterie Saint-Laurent Limitée

838, EDIFICE DOMINION SQUARE

1616 Ste-Catherine Ouest, Montréal

Tél. Harbour 4904

Briqueterie: LAPRAIRIE, P. Q.

MAURICE TRAHAN, Agent local, Saint-Jean.

A. Beaudry & Fils

Entrepreneur - Electricien - Licencié

Fixtures électriques et accessoires de toutes sortes.

Bicyclettes C. C. M.

235, rue Jacques-Cartier Tél. 3783 Saint-Jean, P. Q.

Tél. MARq. 2874

SIGNOR S. VIOLANTI

TAILLEUR ECCLESIASTIQUE ET CIVIL

Autrefois de la maison PALOMBI (Rome)
tailleurs pontificaux.

1651 St-Denis

Montréal

Entre Ste-Catherine et Ontario

SAINT-JEAN,
51, rue St-Jacques

TELEPHONE
2104

MORIN & CINQ-MARS

Architectes

60 ouest, rue St-Jacques - - - - - Chambre 402
Téléphone MARquette 3888 - MONTREAL 1



SOUDURE

Toute soudure :
gaz - électricité - acétylène
Outillage perfectionné
Soudeurs experts
VOYEZ-NOUS !

LEFEBVRE FRERES

DESSINATEURS-MACHINISTES-FOURNEURS

986 De Bullion,

Montréal, Qué.



Un hommage au talent de nos hommes et femmes célèbres et un encouragement à ceux qui suivront leurs traces.

Orchestre de 45 musiciens, sous la direction de Jean Deslauriers, dans un choix des meilleures mélodies populaires ou mi-classiques.

La semaine prochaine
RADIO-CONCERTS CANADIENS

sous la direction de
JEAN DESLAURIERS

vous présenteront comme invités spéciaux

LE "QUATUOR ALOUETTE"

de réputation internationale

et M. MARIUS BARBEAU

éminent folkloriste

Poste CBF

lundi, 25 novembre, 9 h. à 9 h. 45

MOLSON'S

EXAMEN DE LA VUE

J. Roland Meunier

Optométriste Opticien

SPECIALISTE DE LA VUE

218, rue Richelieu

St-Jean, Qué

Téléphones: { Bureau 2347
Résidence 682

258 rue Richelieu

Tél. 2160

ROY & GOYETTE

DIRECTEURS DE FUNERAILLES

— et —

SERVICE D'AMBULANCE

Équipement des plus modernes

Prix modérés

SAINT-JEAN, P. Q.

ICI ET LA

Chambly-Bassin

Est-ce pour les Enfants de Marie?

Voilà la question qui se pose au sujet des prochaines "réunions intimes" au foyer. Eh bien! Non. Toutes les filles qui ont quitté la classe sont convoquées, sans exception. Est-ce assez clair? Et je veux que vous répondiez toutes comme vous avez répondu à l'appel des Pères de la Mission. C'est pour faire plaisir au même bon Dieu!

L'amour est-il un péché?

Voici l'horaire des "réunions intimes" au foyer:

— 7.30 heures à 8.30 heures.

Sont invitées toutes les jeunes filles du quartier ou de la partie de la paroisse où se fait la réunion, toute la famille qui reçoit les visiteurs ainsi que les amis et les parents de cette famille. Il faut remplir la maison. Vous aurez, mes amis, l'impression de continuer la fameuse Mission ou retraite des Pères Champagne et Plaisance.

— 8.30 heures à 10.00 heures.

On ne garde que les jeunes filles du quartier ou de la région. Les autres visiteurs s'en retournent ou, du moins, quittent le salon. Ce dernier est réservé aux jeunes filles pour étude et discussions par groupes sur "l'amour est-il un péché?" Explications du prêtre à l'issue de la discussion. Questions orales ou par écrit de la part des jeunes filles auxquelles réponse sera donnée la prochaine fois. Enfin, chants patriotiques et cantiques.

N.B. — La première réunion se fera le 27 novembre chez M. Emile Lemay et la deuxième le 29 novembre chez M. Stanislas Lareau.

Naissance:

A Chambly-Bassin, le 17 novembre, a été baptisé Joseph, Royal, Warran, né le 12 octobre, enfant de M. Frank Davis, peintre, et de Veina Roy. Le parrain a été M. Andrew Galley, oncle, et la marraine Florence Galley, tante.

Chambly-Canton

La Fête du Christ-Roi au
Convent "Le Val Marie":

Tous les ans la Communauté des Religieuses de l'Adoration Perpé-

tuelle revit avec bonheur sa consécration au Christ-Roi par la rénovation de l'Intronisation du Sacré-Coeur de Jésus. Un travail de préparation spirituelle précède ce grand jour. Les Religieuses et les petits enfants du Jardin de l'Enfance rivalisent de zèle pour se pénétrer de l'esprit de conquête de l'Adveniat Regnum tuum.

Ne faut-il pas orner le palais du grand Roi? Celui qui aime la société des tout-petits et qui se plaît à prendre son repos parmi les lis, sera heureux de voir son trône entouré de coeurs brûlant du désir de le faire régner.

Vers 5h-P.M., la procession s'organise dans le cloître: les enfants précèdent les religieuses au parloir où devant l'image du Sacré-Coeur, illuminée et délicatement ornée, le Révérend Père Matton, O.M.I., prononce l'acte de rénovation avec une grande ferveur. La paix, la grande paix, apportée au monde par le Christ-Roi, descend alors sur les âmes. Qu'importe si l'avenir est sombre, le présent incertain! Qu'importe les soucis et les peines de la vie! Lui, le Roi d'Amour, n'est-il pas le Maître de la maison, et que pourrait-on craindre sous le sceptre du Tout-Puissant et du meilleur des Pères?

Après les prières du cérémonial le Révérend Père récite les litanies du Christ-Roi. Religieuses et enfants s'unissent avec ferveur pour demander l'Avènement du Règne du Christ dans le monde, mais surtout au Canada, dans la chère Province de Québec, le diocèse et la paroisse sur laquelle veille la Reine du Bel Amour, le Coeur Immaculé de Marie.

Au chant du "Parle, commande, règne" la Communauté regagne la chapelle pour la Bénédiction du Très Saint Sacrement.

Puissent les âmes toutes jeunes et toutes pures encore de nos petits enfants, garder pour toujours le souvenir de la grande bonté et douceur du Roi-Jésus et répandre plus tard dans le monde la flamme de Son divin amour.

"ADVENIAT REGNUM TUUM"

Napierville

Attention! Attention!

La J.O.C. organise pour samedi

soir prochain, le 23 novembre, à 8 heures, en la salle de l'hôtel de ville, un bingo aux bas de "Nylon"; il y aura d'autres prix aussi. En plus, une surprise et des attractions sont réservées.

Le prix d'entrée est de 50c et vous donne droit à 10 parties gratuites. Donc, venez en foule à ce bingo aux bas "Nylon".

Cordiale bienvenue à tous.

Mariage:

DESLAURIERS-BEAUDIN

Samedi matin, à 9.30 heures, a été béni par M. l'abbé Emmaus Ferland, le mariage de Mlle Yolande Deslauriers, fille de M. et Mme Ernest Deslauriers, à M. Réal Beaudin, fils de M. et Mme Médor Beaudin. Pendant la messe, Mlle Thérèse Girard, MM. Gabriel Morin et Gustave Beaulieu, exécutèrent le programme de chant.

Accompagnée de son père, la mariée portait une robe longue turquoise, garnie de paillettes, une toque de plumes de même teinte, et un manteau de rat musqué; elle tenait un bouquet de roses roses.

Une réception au Chalet des Raquetteurs suivit la cérémonie, après quoi le nouveau couple partit en voyage pour North-Adams. La mariée portait alors un costume trois-quarts gris avec garniture d'écureuil gris, un chapeau et des accessoires noirs et une gerbe de fleurs "American Beauty". A leur retour, ils habiteront Sherrington.

Nos meilleurs vœux de bonheur les accompagnent.

Va et Vient:

M. et Mme Jean-Marie Blais et leurs enfants Huguette, Yves et Jocelyne, visitaient des parents de Montréal, dimanche dernier.

Mlle Rachel Brien nous est revenue après avoir passé trois mois de repos à Valleyfield.

M. et Mme Armand Chouinard et leurs enfants Donald et Robert, M. et Mme Joseph Chouinard, M. Alfred et Mlle Rita Chouinard, de North-Adams, ont passé quelques jours dans notre localité, à l'occasion du mariage Deslauriers-Beaudin.

Pensionnat de Napierville:
Du 12 au 16 novembre, les élèves de la 9e année de l'Ecole ménagère moyenne de Napierville avaient le grand avantage de suivre des leçons pratiques de coupe et de couture données par mademoiselle Jeanne d'Arc Leclerc, professeure préposée par le Département de l'Instruction Publique. Après quatre jours de labeur constant, nos couturières en herbe ont pu, à leur grande joie, revêtir la jolie robe taillée et confectionnée de leurs propres mains.

TERRE A VENDRE

Terre de 112 arpents, ou 168 arpents pour qui désire plus grand, comprenant 12 arpents en bois de chauffage et de service.

S'adresser à:

Paul Mongeau

GRANDE LIGNE,

SAINT-BLAISE

A NAPIERVILLE

SOIREE BINGO AUX BAS "NYLON"
et autres prix

Au profit des oeuvres paroissiales et organisée
par la J.O.C.

A la Salle de l'Hôtel de Ville
à 8.30 précises

ADMISSION .50

Ce montant donne droit à 10 parties gratuites.

Surprises et attractions. — Cordiale bienvenue à tous.

Savez-vous que:

- Pour la 3ème année consécutive, TOUS les mâles placés à la tête de nos troupeaux sont des coqs R.O.P. achetés à l'âge D'UN JOUR au prix de \$60.00 LE CENT, c'est-à-dire le PLUS HAUT STANDARD CANADIEN en fait de coqs de reproduction.
- Nos ventes de poussins d'un jour ont augmenté de 50% au cours de la dernière année.
- La demande s'annonce telle que nous devons commencer nos opérations UN MOIS plus tôt que l'an dernier.

Soyez au nombre de ceux qui savent acheter. Confiez
DES MAINTENANT votre commande au

Couvair Coopératif d'Iberville

81, 4ème Avenue,

-:-

Téléphone 4362

IBERVILLE, P.Q.

SOYEZ FORTS

SI VOUS SOUFFREZ DE:
FAIBLESSE, COURBATURES,
NERVOSITÉ, ÉPUISEMENT,
FATIGUE HABITUELLE,
MANQUE D'APPÉTIT...

Prenez Les **PILULES MORO**

1566 ST-DENIS, MONTRÉAL

"Il a Bon Goût"

Dicobac

LE TABAC À PIPE

J. A. Georges

ENTREPRENEUR - ELECTRICIEN

119 Bouthillier, Tél. 990 Saint-Jean, Qué.

(Résidence: 10 Blvd des Erables, Iberville)

Confiez-nous vos travaux d'électricité
Nous vous assurons satisfaction.

SERVICE COMPLET

D'ASSURANCES

- Assurance - Vie
- Rentes Viagères
- Assurances - Accidents & Maladie

Téléphone 2553

250, rue Collin, Saint-Jean, P. Q.



René G. Trahan



Gaston Trahan

Représentants de

The GREAT-WEST LIFE ASSURANCE COMPANY

Activités de la Chambre de Commerce Junior

SEMAINE PROVINCIALE DU 17 AU 23 NOVEMBRE

Mardi soir, 12 novembre, la Chambre de Commerce des Jeunes de St-Jean et Iberville tenait sa réunion mensuelle, sous la présidence de M. Roland Sabourin. M. Bernard Bédard agissait comme secrétaire.

Des rapports fort intéressants de travail déjà accompli et des projets de grande envergure ont été exposés. La besogne ne manquera sûrement pas au cours de l'année et même au cours des deux prochaines années, puisque M. Roger Lanoue, administrateur régional, qui assistait à la réunion, nous a fait connaître les grandes lignes du projet de l'Exposition artisanale provinciale, qui sera tenue dans notre ville en 1948. Le comité de l'Exposition aura comme président, M. Paul L'Ecuyer, qui se tiendra en communication avec le Ministère de l'Industrie et du Commerce, pour l'organisation de cette semaine d'exposition.

RECRUTEMENT

Après la lecture des minutes et l'adoption des comptes, les nouveaux membres suivants ont été acceptés dans la Chambre Junior: MM. Jos. Gauthro, Jacques Levasseur, Denis et Lord Guérin, Robert Lussier, Ariste Lorrain, Louis Lemaire Jr.

RAPPORT DES COMITES

MM. Conrad Camarais et J.-Henri Meunier représentent la Chambre au Comité de la Collecte du Vêtement. Ils font rapport du travail accompli et l'assemblée décide d'accorder toute sa coopération à ce mouvement en faveur de la ville de Dunkerque. M. Maurice Phaneuf, président du comité chargé d'étudier les règlements de la circulation, apprend que bon nombre de suggestions qui avaient été faites au Conseil de Ville à ce sujet ont été ajoutées au nouveau règlement.

SEMAINE PROVINCIALE

Le programme de la semaine provinciale des Chambres de Commerce Junior est fixé du 17 au 23 novembre. Les activités au programme de la Chambre Junior de St-Jean sont les suivantes:

Visite de l'Exécutif à l'Hôtel de Ville;

Visites industrielles aux usines Singer et St. Johns Silk;

Parti d'huitres annuel au Chalet des Raquetteurs;

Visite et fête organisée pour les orphelins;

Visite au Pot-pourri de charité de la Chambre de Commerce junior de Montréal.

Sur suggestion de M. Roger Lanoue, président régional, un programme de ces activités sera envoyé à tous les membres.

NOUVEAU COMITE

M. Rodrigue Lasnier est nommé président du comité de la Ligue du

POSSESSION IMMEDIATE

MAISON NEUVE à vendre, 4 appartements avec système de chauffage, meublée ou non; MAISON de 6 appartements, avec système de chauffage.

Pour informations, s'adresser à

Jean Meunier, notaire,
191 Jacques-Cartier, St-Jean
Tél.: Bur. 2427; Rés. 2154

drapeau national. Il s'ajoutera d'autres membres et fera rapport du travail accompli à la prochaine réunion.

ASSEMBLEE REGIONALE

Sur l'invitation de l'administrateur régional, Roger Lanoue, la Chambre de Commerce Junior de St-Jean et Iberville participera à la journée régionale qui sera tenue à Sorel, le 1er décembre prochain. A cette occasion, notre Chambre présentera un rapport du travail déjà fait en vue de la canalisation du Richelieu.

Après une dernière invitation du président à tous les membres de participer aux activités de la semaine provinciale, l'assemblée est levée.

Souper-causerie

La Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste de St-Jean et de St-Hyacinthe donnera un souper-causerie, dimanche soir 8 décembre, à l'Hôtel Windsor de notre ville. Le conférencier invité sera M. Rodolphe Laplante, président général des Sociétés St-Jean-Baptiste du Canada.

On peut se procurer des billets pour ce banquet au prix de \$1.50, en s'adressant à M. Albert Viens, de St-Jean; à M. Bernard Larocque, Iberville.

Campagne du dix sous

Le comité d'organisation pour la campagne du dix sous pour venir en aide aux victimes de la poliomyélite nous informe qu'il a reçu d'autres souscriptions au montant de \$57.60. Ce montant, ajouté à la somme mentionnée dans un rapport précédent, termine cette campagne dans St-Jean et Iberville avec un montant total de \$620.40.

Fête du Souvenir chez les Chevaliers de Colomb

Dimanche soir prochain, 24 novembre, se déroulera dans les salles du Conseil 1145, l'imposante cérémonie de la commémoration des Chevaliers de Colomb décédés au cours de l'année. Ils sont au nombre de cinq:

M. Philippe Jourdain
M. Henri Daunais
M. Louis Phaneuf
M. Henri Monast
M. Alcide Bernais

Tous les frères Chevaliers sont invités à assister à cette cérémonie qui commencera à 8.30 P.M., précises. Soyons en grand nombre pour rendre hommages à nos frères disparus.

Récital d'orgue à Sabrevois

Voici le programme que Monsieur Etienne Guillet, organiste à la cathédrale Saint-Jean, exécutera dimanche soir prochain sur les orgues de Ste-Anne de Sabrevois:

Marche Haendel
Prélude Clément
Fantaisie A. Martin
Mélodie religieuse Th. Dubois
Menuet Boellmann
Andantino César Frank
Toccata McMaster
M. Marc Tougas, jeune ténor de Saint-Jean et soliste à la Cathédrale, chantera:

Cantique Charles Gounod
Santa Maria Faure
M. Gérard Tougas, baryton, soliste à Ste-Anne de Sabrevois, se fera en-

tendre dans:

Agnus Dei Bigel
Pour terminer ce concert la petite Cécile Marion, âgée de 11 ans, interprétera à l'orgue: Sortie sur les grands jeux, de Mozart.
Entrée libre. Le public est invité.

PROPRIETAIRES

Augmentez la valeur de vos propriétés en employant les peintures "MURPHY et PREMIER".
Nous nous ferons un plaisir de vous donner tous les renseignements requis.

Salon Havana Enrg.

144, rue Richelieu, Tél. 8785
Saint-Jean, Qué.

Le Club V-41

est heureux de donner son appui au comité de la collecte de vêtements pour les citoyens de Dunkerque.

Préparez un colis de vêtements usagés qui sera recueilli Mardi le 26 novembre.

Ce sera votre cadeau de Noël à l'infortuné, au malheureux.

Pour toutes informations s'adresser au Comité Central, Tél. 888

Frs. PAYETTE & Fils

LIMITEE

CHAPEAUX
de Feutre-Fourrure

Belle qualité...

Modèles élégants...

Nouvelles teintes d'automne avec bords unis, bordés et à bordure piquée. Aussi Homburgs.

\$5.50

à

\$15.00



"Entre toutes les oeuvres diocésaines, a écrit S. E. le cardinal Villeneuve, je ne puis m'empêcher de recommander au premier chef celle qui entraînera toutes les autres, la presse catholique."

LE RICHELIEU

Directeur: PAUL L'ECUYER

REDACTION ET ADMINISTRATION
170, rue St-Jacques, T. 512
C. P. 216 — Saint-Jean, Qué.
Abonnement: \$2.00
Publié par
"Les Editions du Richelieu, Ltée."

SAINT-JEAN, JEUDI, LE 21 NOVEMBRE, 1946

Imprimé aux Editions du Richelieu Ltée

Succès d'un congrès d'apiculteurs

L'Association professionnelle des Apiculteurs de la Province de Québec a tenu son congrès annuel, les 7 et 8 courant, à Montréal.

J. Joseph Rose, de St-Urbain, président, a ouvert l'assemblée et dirigé toutes les discussions. M. Armand Prud'homme, secrétaire-trésorier, a présenté le bilan de l'année écoulée, lequel atteste une balance en caisse de \$535.31.

Au cours du banquet, l'hon. Laurent Barré, ministre de l'Agriculture à Québec, a insisté sur l'importance pour nos cultivateurs d'être des spécialistes parfaitement au fait de leurs productions. Il a promis que des recherches sérieuses seraient faites pour trouver des répulsifs à mélanger aux insecticides pour éloigner les abeilles et assurer leur survie. Terminant son discours, l'honorable Barré a souligné les dangers communistes qui nous entourent. Il faut à tout prix, a-t-il dit, maintenir chez nous le respect de la femme, de l'autorité et de nos traditions.

Les principaux conférenciers au

congrès furent MM. Geo. Maheux, directeur du Service de l'Information au Ministère provincial de l'Agriculture, J.-P. Caron, représentant de M. C.-B. Gooderham, apiculteur fédéral, P.N. April, directeur de l'Ecole d'Agriculture de Ste-Martine, Dr S. Langevin, et MM. A. Thibodeau, L. Lefort, Roch Caron et Louis Bossé, apiculteurs praticiens. M. J.-R. Méthot, apiculteur provincial, a expliqué les activités de sa section; il a aussi tiré les conclusions du congrès.

Un programme récréatif des plus intéressants a été exécuté par le Secrétaire de la Bonne Chanson, sous la direction de M. Arthur Blaquière.

Les membres du nouveau bureau de direction sont les suivants: MM. Joseph Rose, St-Urbain, président; J.-B. Montambault, Batiscan, vice-président; Armand Prud'homme, St-Isidore, secrétaire-trésorier. MM. Richard Handfield, Contrecoeur, Léandre Lefort, Lacolle, Armand Thibodeau, St-Jean, et Paul Yelle, St-Rémi, tous directeurs.

Chez les Chevaliers de Colomb

Le Conseil d'Etat des Chevaliers de Colomb a tenu une importante réunion à Montréal, samedi dernier, sous la présidence de M. le Juge T.-A. Fontaine, député d'Etat.

Une délégation de Rouyn, composée de M. Jules Lavigne, N.P., député du district No 13 et de M. L.-T. Caron, grand chevalier du conseil Rouyn et une délégation de Sorel, composée de M. Paul Lussier, député du district No 14, M. Arsène Parenteau, grand chevalier du conseil Sorel et M. Adéard Goulet, de Sorel, ont rencontré le Conseil d'Etat dans le but d'exposer les motifs pour la tenue à Rouyn et à Sorel du congrès provincial, 1947.

Le Bureau des Directeurs suprêmes annonce pour le 23 novembre la publication des directives adoptées concernant la campagne des Chevaliers de Colomb contre le communisme.

Des résolutions de sympathies ont été adoptées à l'endroit de Me Fabio Monet, C.R., trésorier d'Etat et de M. E.-H. Lafleur, député de district de Sherbrooke, récemment éprouvés par le décès de leur frère, le Juge Amédée Monet et M. Oscar Lafleur.

Le Conseil d'Etat a aussi adopté une résolution qui sera adressée au Très Hon. Louis St-Laurent, Ministre des Affaires Extérieures à Ottawa, concernant la condamnation de Son Exc. Mgr Stépinac. Par cette résolution, le Conseil d'Etat des Chevaliers de Colomb de la province de Québec, représentant 120 conseils qui groupent plus de 50,000 membres de la province, proteste énergiquement contre le procès inique et la condamnation injuste de l'archevêque de Zagreb et prie le gouvernement canadien d'intervenir auprès du gouvernement yougoslave pour que justice, pleine et entière, soit accordée à Mgr Stépinac.

U. C. F.

ITINERAIRE PROPOSE POUR LA VISITE DES CERCLES DE L'U.C.F.

Jeudi, 14 novembre:
à 8 h.: Boucherville

Lundi, 18 novembre:
à 2 h.: Calixa-Lavallée
à 8 h.: Varennes

Mercredi, 20 novembre:
à 2 h.: St-Basile
à 8 h.: St-Hubert

Dimanche, 24 novembre:
à 3 h.: St-Amable

Mardi, 26 novembre:
à 2 h.: Laprairie
à 8 h.: St-Isidore

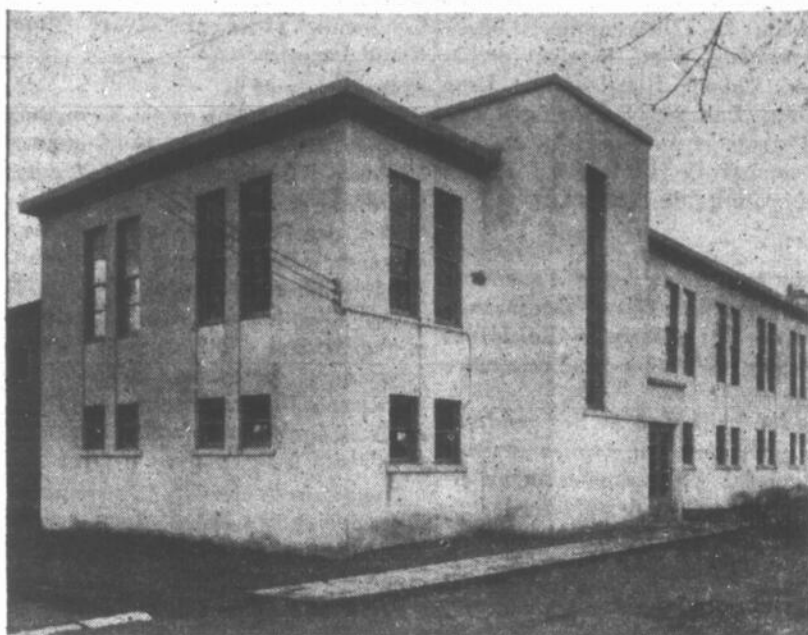
Lundi, 2 décembre:
à 2 h.: St-Bernard
à 8 h.: St-Constant

Mardi, 3 décembre:
à 2 h.: St-Michel
à 8 h.: St-Philippe

Mardi, 10 décembre:
à 2 h.: Lacolle
à 8 h.: St-Valentin

Mercredi, 11 décembre:
à 8 h.: Verchères.

N.B. — Pour toute demande de renseignements concernant l'association, on voudra bien s'adresser à la Secrétaire, Mlle Marie-Olive Pigeon, Verchères, ou à M. l'Aumônier, l'abbé Omer Ménard, Evêché de St-Jean.



La nouvelle Centrale Catholique de Mackayville (Saint-Jean Eudes) qui a été bénite et inaugurée par Son Exc. Mgr Forget, le 10 novembre.

U. C. C.

LES EQUIPES D'ETUDE

Il est temps de les organiser dans toutes les paroisses où il y a un syndicat de l'U.C.C.

1 — Nécessité de l'étude:

Plus que jamais l'étude s'impose aux membres de l'U.C.C. L'étude en coopération, outre qu'elle fait acquérir des idées nouvelles, claires et justes, prépare la coopération des volontés et engendre la conviction et l'enthousiasme coopératif.

Or, c'est par la coopération surtout que nous parviendrons à corriger les défauts du régime économique actuel et que nous pourrions affronter avec confiance les difficultés qui s'en viennent.

L'étude est donc plus nécessaire que jamais; tous les membres de l'U.C.C. ont le devoir de s'enrôler dans les équipes; ils devraient même travailler à y amener les cultivateurs

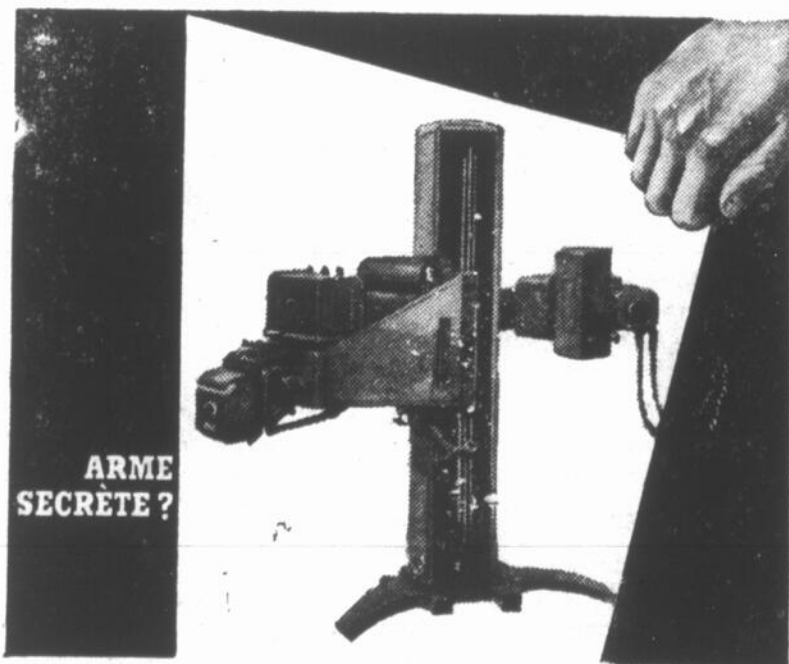
qui ne font pas partie du cercle.

2 — But de l'étude:

Les équipes d'étude de l'U.C.C. n'ont pas uniquement pour but d'apprendre, de nous instruire, de développer notre intelligence et notre savoir. Notre étude doit être avant tout pratique; elle doit tendre à l'action; elle doit viser à résoudre nos problèmes paroissiaux; à mettre sur pied des organisations économiques ou coopératives propres à améliorer les conditions sociales et financières du milieu où nous vivons.

Il est donc clair que le sujet d'étude ne sera pas le même dans toutes les paroisses, car les problèmes et les besoins ne sont pas les mêmes.

"Le Guide", Nov. 46



Voici une "arme secrète" qui devrait être connue de tous . . .

L'ENNEMI: la tuberculose, la redoutable "peste blanche" qui, de toutes les maladies, tue le plus de Canadiens de 15 à 35 ans.

L'ARME: les Rayons X, le plus sûr moyen de dépister la tuberculose à ses débuts, lorsqu'elle est le plus curable et avant qu'elle puisse se propager. La vente du Timbre de Noël finance la lutte antituberculeuse en permettant l'achat d'appareils radiographiques et les campagnes de dépistage. Envoyez votre contribution aujourd'hui même.



ACHETEZ DES
TIMBRES DE NOEL

Tiers-Ordre Franciscain

Croisade de Pureté

Les Evêques ont parlé. Ils nous ont dit, dans une lettre collective lue dans toutes nos églises de la province, les dangers qui nous menaçaient dans ce que nous avons de plus cher. Ces dangers, ce sont ces influences impures et immodestes que nous devons subir à cœur de jour et d'année, partout où nous allons quand nous sommes dans des endroits publics.

Partout autour de nous, ce n'est que propagande savamment calculée en faveur de la satisfaction des sens. Tout concourt à nous faire oublier que les vraies valeurs ne sont pas celles qui flattent le corps et ses appétits charnels mais celles qui élèvent l'âme et différencient l'homme de la bête.

Ne l'oublions pas, les bêtes aussi ont le souci de satisfaire leur instinct, et en cela, n'ayant aucune intelligence, elles servent leur créateur. Elles se montrent aussi quelques fois supérieures à l'homme puisqu'elles n'ont pas comme lui le libre arbitre; c'est-à-dire le privilège de choisir en-

tre le bien et le mal-

Quant à l'homme, si après avoir choisi il décide de faire la bête, c'est-à-dire de ne s'occuper que de satisfaire son corps et ses sens, il se révolte contre son Dieu qui l'appelle à des fins autrement plus dignes et plus élevées.

Si un catholique doit se soumettre quand l'autorité a parlé, que ne doit-on pas attendre d'un tertiaire? C'est un religieux dans le monde, un disciple du Christ selon les exemples et les enseignements de Saint François d'Assise. C'est son devoir d'étudier son saint instituteur et de chercher à l'imiter.

Or, que faisait Saint François d'Assise devant les tentations de la chair? Ne s'est-il pas jeté tout rond dans un buisson chargé d'épines afin de mortifier sa chair et de se changer les idées?

Il nous faut faire plus et mieux que le catholique ordinaire. Nous allons joindre l'action et l'action immédiate à la réflexion.

Avons-nous donné suite au mot-

(Suite à la page 24)



La chorale de Mackayville (Saint-Jean Eudes) que dirige M. l'abbé Roland Lafrance, vicaire.

ICI ET LÀ

Saint-Remi

Baptême:

Labelle: Le 17 novembre, en l'église paroissiale, a été baptisé Joseph-Claude, Lionel, fils de M. et Mme Rodrigue Labelle (Madeleine Larose). Parrain et marraine, M. et Mme Victorin Labelle (Catherine Guérin), grands-parents de l'enfant.

Décès:

Nous sommes au regret d'annoncer la mort de M. Zénon Dumouchel, époux de Marie Isabelle. Le défunt est décédé subitement le 13 novembre à l'âge de 72 ans.

Ses funérailles ont eu lieu vendredi le 15 novembre, en l'église St-Paul de Montréal, et l'inhumation au cimetière de la Côte des Neiges.

Le défunt habitait à 1685 Ave de l'Eglise, Côte St-Paul, Montréal. C'était un ancien citoyen de St-Remi. Nos sympathies à la famille en deuil et principalement à son frère, M. Joseph Dumouchel.

Va et Vient:

Ces jours derniers, M. et Mme Camille Fortier, de Repentigny, M. et Mme Noël Langevin et leurs enfants: Monique, Gaétan et André, de Longueuil, visitaient M. et Mme Emile Laroché.

Retraite fermée:

Mlles Gabrielle Cardinal, Germaine Forget, Dolorès Marotte, Simone Laplante, Thérèse Bédard, M.-Louise Beaulieu et Patricia Pinsonnault, toutes de St-Remi, sont revenues d'une retraite fermée à la Maison Ste-Bernadette à St-Jean.

Que Dieu bénisse leurs résolutions et que chacune d'elle profite bien des instructions données par le Rév. Père Gariépy, S.J., prédicateur.

Ecole d'Agriculture de St-Remi:

—Visite à St-Hilaire.

Nous avions, mardi le 12 novembre, l'occasion et le privilège de visiter la Raffinerie de St-Hilaire. Nous sommes fiers de le devoir à M. l'Agronome Y. Ménard et à l'amabilité du Rév. Fr. Dion, c.s.v.

Inutile d'insister sur le fait qu'il est humainement impossible de se faire une idée, même minime, de ce

qu'est cette usine avant de l'avoir visitée. La machinerie très moderne semble d'une précision extraordinaire. Mais quoi de plus étonnant que le nombre si peu élevé des employés dans un établissement aussi vaste et rempli par tant de machines complexes. Plus rien n'est impossible, de nos jours, aux optimistes et aux travailleurs! Tout ceci est à nous, Canadiens, et dans notre belle province de Québec. De ce fait, nous devrions faire un effort de "coopération" intense pour remédier à l'état de choses actuel: la Raffinerie manque de matières premières soit des BETTERAVES, pour fonctionner à plein rendement. Toutes les autres cultures sont à des prix trop élevés pour être stables; or les cultivateurs le savent ou devraient le savoir. Pourquoi donc refusent-ils d'écouter leurs agronomes en ne cultivant pas de betteraves à sucre?

Les avantages sont pourtant fort nombreux.

J.-Rolland Lussier, Sec.

—Election du Conseil 1946-47.

Jeudi soir dernier, le 15 novembre, chez les jeunes agriculteurs du collège de St-Remi, ont eu lieu les élections du Conseil de classe pour l'année scolaire 1946-47. Quatre sur cinq furent élus par acclamation. M. Caron remporta une triomphante victoire sur M. Paul-Emile Coallier, son adversaire.

Ont été choisis: MM. Guy Beauchamp, président; Julien Messier, vice-président; Rolland Lussier, secrétaire; Charles Caron, 1er conseiller; Jean-Louis Roy, 2e conseiller.

Aux nouveaux membres du Conseil, nos plus sincères félicitations. Soyez assurés de notre plus entière collaboration. Que chacun y mette du sien et tout ira bien et nous serons les premiers à en bénéficier.

Fernand Brodeur

YANKEE ET TOMMY

Un Tommy anglais et un soldat américain, contemplant le Vésuve. L'Anglais dit à son compagnon:

—Je ne crois pas que vous ayez quelque chose de pareil, chez vous.
—Non, avoue l'Américain, mais nous avons un service de pompiers qui pourrait l'éteindre.



En appliquant les Produits Protecteurs Alexander Murray sur les fondations, charpentes, encadrements, toitures, sur la brique, etc., vous vous éviterez des ennuis ainsi que des frais de réparation onéreux. Partout où il y a danger d'humidité, Murray vous offre un produit capable de vous assurer une protection adéquate. Examinez vos couvertures, murs, tuyaux de renvoi, encadrements de fenêtre, etc., et supprimez à l'avance les causes possibles de trouble. Pour plus de renseignements, appelez ou passez nous voir.

Stanley Foisy

9-5e Ave

Tél. 4624

Iberville



C'est le ton du cadran, sa façon

de vous dire tout doucement: "J'écoute".

Vous n'obtiendrez rien—ou un mauvais numéro—

si vous composez alors qu'il est silencieux.

Nos tableaux sont surchargés d'appels comme jamais auparavant. C'est pourquoi le ton du cadran se fait parfois attendre. S.V.P., ne composez pas avant d'avoir perçu EU-M-M-M-M-M.



BELL TELEPHONE COMPANY OF CANADA

GRUEN

LA MONTRE DE PRÉCISION

UN CADEAU DISTINCTIF

CONSTRUCTION PRÉCISE

GRUEN CURVEX BARONESS. Mouvement précis 17 rubis \$47.50		GRUEN CURVEX HOSTESS. Mouvement de Précision 17 rubis. Modèle ravissant... \$52.50
GRUEN VERI-THIN SOCIALITE. Montre superbe, mouvement 17 rubis—deux diamants... \$39.50		GRUEN VERI-THIN DEERFIELD. Mouvement de Précision 17 rubis. Boîtier superbe, forme carrée, avec deux diamants. Or rose ou jaune 14 carats... \$85.00
GRUEN VERI-THIN MEDALLIST. Mouvement de Précision, dans un boîtier chic et moderne \$42.50		GRUEN VERI-THIN COURIER. Mouvement de Précision 17 rubis. Boîtier d'un modèle élégant... \$42.50
GRUEN CURVEX KNIGHT. Montre de Précision aux lignes modernes, 17 rubis... \$35.00		GRUEN CURVEX SOVEREIGN. Modèle précis 17 rubis, boîtier or rose 14C, verre convexe... \$100.00

Voyez votre Bijoutier

Votre MARCHAND GRUEN les a.

Il y en a un dans votre quartier.



La Page Féminine

"L'idéal de la femme est de fuir tout ce qui peut troubler la sérénité de son front, et de ne chercher d'autre lumière que celle qui rayonne au temple et au foyer."

FENELON.

Simplicité

La simplicité est, au moral, le résumé de toutes les vertus.

La simplicité est, en tout, la plus commode et la plus convenante des manières d'être.

C'est le comportement humain qui exclut toutes les difficultés pour la personne qui traite et pour ceux qui ont à traiter avec elle.

Simple, (simplex, en latin, aurait comme étymologie: sine plicatione, sans pli), c'est l'âme ouverte à qui vient la voir, c'est le cœur qui aime tout droit. C'est l'action sans détour et sans combinaison autre que l'arrangement donné aux paroles pour que le prochain en comprenne le sens plus vite et mieux, et aux choses afin qu'on les voie plus nettement dans leur valeur réelle.

C'est un délice de traiter avec les gens simples. On se connaît. On ne craint pas. On est toujours compris et toujours excusé. On s'aime: le dernier mot de la vie et le premier.

La beauté consiste dans la simplicité. Prenez tout ce que l'on vient de dire de l'esprit et du cœur humain et portez-le dans une critique d'art. Vous devrez donner le prix à l'oeuvre, peinture et sculpture, qui vous aura le mieux instruit de sa valeur en se faisant connaître et aimer sans détour. Nous ne disons pas: sans attention et sans étude. Si vous ne définissez pas le "sourire de la Joconde", ce n'est pas qu'il n'est pas simple, c'est que la profondeur de sa suavité lumineuse échappe, comme dans un débordement, aux expressions du langage. La peinture a sa langue aussi et peut bien ne pas avoir d'équivalent dans les termes qui composent les vocabulaires.

Les drapeaux des nations se classent, en valeur héraldique, selon leur degré de simplicité. Que les Etats-Unis nous le pardonnent: leur drapeau si glorieux et, avec ses étoiles,

d'évocation céleste, est de facture difficile. Tandis que le drapeau des Soviets russes est d'une belle simplicité.

Ce fut la raison d'un geste qui eut, il y a quelques mois, une répercussion politique de grave importance.

Quand, à la veille des élections de juin, en France, les Communistes se vantaient d'avoir obtenu du blé de la Russie et que le M.R.P. espérait, pour la cause d'un rapprochement vers l'Ouest des partis modérés, le blé des Etats-Unis, ce fut une démonstration unilatérale et malheureuse lorsque deux bateaux, l'un de Russie, l'autre de New-York, apportèrent en même temps leur chargement de blé à Cherbourg. Les Communistes arborèrent le drapeau rouge, faucille et marteau, sur les camions de blé russe dirigés vers Paris. Les M.R.P. laissèrent sans drapeau américain l'arrivée du blé des Etats-Unis.

Pourquoi ?

Pour une raison de bagatelle, mais où la simplicité commandait tout. Le drapeau américain était difficile à fabriquer. Le drapeau russe était de toute simplicité. Même sans faucille et sans marteau, le rouge suffisait. Le drapeau des Etats-Unis avait besoin de ses 48 étoiles bleues et de ses 13 bandes rouges pour signifier son blé.

Alors les camions de blé russe portaient tous le drapeau rouge. Le blé américain voyageait sans drapeau.

Alors, le blé russe, plus politique, reçut des applaudissements qui furent entendus jusqu'à Moscou.

Le blé américain alla au moulin sans bruit. En ces temps de tapage, il n'est pas dit cependant qu'il fut moins goûté.

L'AMI

La Phalange

La calotte n'est pas de mode

La "calotte" à laquelle font ici allusion les économistes ménagères de la Section des Consommateurs, ministère fédéral de l'Agriculture, signifie la garniture de haute qualité qui recouvre une tarte bien faite.

En langage culinaire, la calotte peut être passée de mode aujourd'hui étant donné la rareté de la graisse, mais l'abaisse peut encore être de haute qualité, tendre, croustillante et assez bonne pour qu'on n'en perde pas une seule miette.

Pour une tarte avec garniture à la crème cuite, la Section des Consommateurs recommande de faire cuire au préalable la croûte pendant dix minutes avant d'y ajouter la crème cuite afin d'éviter que l'abaisse ne devienne pâteuse et coriace, puis de remettre la tarte au four à une température modérée jusqu'à ce que la crème cuite soit prise.

Les garnitures pour la tarte au citron et la tarte garnie de chocolat peuvent aussi être servies comme desserts sans abaisse de tarte.

TARTE AU CITRON

- 1/2 tasse de sucre
- 2 1/2 c. à table de fécule de maïs OU 5 c. à table de farine
- 1/4 c. à thé de sel
- 1 1/2 tasse de lait
- 2 jaunes d'oeufs bien battus
- 1/4 tasse de jus de citron
- 1/4 c. à thé de zeste de citron
- 2 blancs d'oeufs
- 2 c. à table de sucre
- une abaisse de tarte cuite.

Mélangez le sucre, la fécule de maïs ou la farine, le sel, le lait et les jaunes d'oeufs bien battus et faites cuire au bain-marie en brassant constamment. Ajoutez le jus et le zeste de citron. Laissez refroidir légèrement et versez dans l'abaisse de tarte cuite. Faites une meringue avec les deux blancs d'oeufs et le sucre.

Recouvrez la tarte et faites dorer dans un four modéré, 325°F.

—O-O—

L'ART DE S'ENRICHIR

Comment êtes-vous arrivés si vite à la fortune? demandait-on à l'un de nos nouveaux riches.

—Oh! c'est bien simple: en me promenant sur la place de la Bourse...

—Vraiment?

—Mon Dieu! oui, les mains dans les poches.

—Dans les poches de qui?

Souvenir aux morts

De la terre ont surgi des millions de croix. Quelle moisson la mort a faite, cette année! Toute pitié chrétienne, humblement prosternée, Doit aux morts d'hier sa pensée et sa voix.

Prions pour chacun d'eux et pour tous à la fois! Triste est du souvenir la tombe abandonnée..., D'une fleur d'oraison, blanche, et jamais fanée, Ornon les tertres noirs, dans les champs et les bois.

Partout dorment des coeurs, partout des yeux sommeillent Que nos esprits, durant la grande nuit, les veillent, Pour qu'ils n'éprouvent pas l'affreux isolement,

Jusqu'à l'heure où leur âme en l'espace emportée, Par les clairons divins sommée au jugement, Soudain, ranimera leur chair ressuscitée!

Albert LOZEAU

Les petits détails coquets et féminins

On remarque dans la mode nouvelle qui existe vraiment et n'a rien d'un simulacre, de petits détails gentils et imprégnés de féminité. D'abord, beaucoup de manches larges fronces, creux d'abeille, garnitures de toutes sortes, rubans ou soutaches à la tête des manches, tout près de l'épaule, parfois même, empiétant sur celle-ci.

Et puis, des juges larges légères, aux lignes mouvantes, plus longues; des boutons, une incroyable profusion de boutons, sur les manches, sur les épaules, dans le dos, sur les poches. Et enfin, pour l'hiver prochain, des manchons en grand nombre, cet accessoire si utile, indispensable aux frileuses, et tellement pratique depuis qu'on y trouve place pour le porte-monnaie.

Sur une robe de lainage marine.

On pose une amusante et vieillotte garniture en broderie anglaise. Très jeune, une garniture bleu turquoise souligne l'encolure et les manches d'une robe; ailleurs, c'est une garniture de piqué blanc qui vient souligner un drapé.

4 Générations

de femmes nerveuses
ont su faire
disparaître facilement
la FAIBLESSE

1875

1900

1925

1945

IRRÉGULARITÉ,
NERVOSITÉ,
FAIBLESSE,
PÂLEUR,
MANQUE
D'APPÉTIT

TROUBLES
FÉMININS,
SYMPTÔMES
OU CONSÉ-
QUENCES DE
L'ANÉMIE

TONIFIEZ-VOUS EN PRENANT LES BONNES

PILULES ROUGES

POUR LES FEMMES PÂLES ET FAIBLES

CIE CHIMIQUE FRANCO AMERICAINE-LTEE, 1566, RUE ST-DENIS, MONTREAL 18

Soirée-Bingo

des

Dames de Sainte Anne
(Notre-Dame-Auxiliatrice)

21 novembre 1946 à 8.30 hres
A LA CENTRALE CATHOLIQUE

20 parties \$0.35 Nombreux prix de présence

ICI ET LÀ

Montréal-Sud

Pénible accident:

Toute la paroisse a vivement sympathisé avec M. Armand Prince et son épouse, née Lucienne Robert, à l'occasion de la perte de leur enfant bien-aimé, Maurice Prince, tué accidentellement dimanche dernier. Les petits compagnons du défunt sont allés prier au corps et ont assisté aux funérailles. M. le Curé a chanté le service assisté de MM. les Vicaires Jacques Barclay et Maurice Fournier. Requiescat in pace!

Ont été baptisés:

1er novembre: Marie, Laurence, Viana, fille de Bruno Jutras, ouvrier, et de Réjeanne Beaudry; parrain et marraine: M. et Mme Domina Jutras, grands-parents de l'enfant.

—1er novembre: Joseph, Omer, Raymond, Jacques, enfant de Roger Maheu, commis, et de Jacqueline Lizotte; parrain et marraine: M. et Mme Epiphane Lizotte, grands-parents de l'enfant.

—10 novembre: Marie, Alice, Francine, enfant de Cyrille Marcell et d'Aline Bernard; parrain et marraine: M. et Mme Faldora Ladouceur.

—10 novembre: Joseph, Daniel, enfant de Roland L'Heureux, menuisier, et de Irénée Noël; parrain et marraine: Hormidas L'Heureux et Georgette L'Heureux Charlebois, grand-père et tante de l'enfant.

—10 novembre: Joseph, Jacques, Gérard, François, enfant de Gérard Ouellette, cuisinier, et de Fernande Plourde; parrain et marraine: Jean-Jacques Dufresne et Gertrude Plourde, oncle et tante de l'enfant.

—10 novembre: Marie, Yvette, Nicole, enfant de Roméo Cadieux et de Sadie Cassy; parrain et marraine: M. et Mme Jean Beaulieu.

Ont célébré leur mariage:

9 novembre: Hubert Chevalier et Hélène Lemaître dit Auger; témoin de l'époux, Clément Chevalier, son frère; témoin de l'épouse, Édouard Lemaître dit Auger, son père.

—11 novembre: Donat Charbonneau et Marie Parmélia Levac; témoins: Jean-Marie Charbonneau et Elzéar Gariépy.

Boucherville

Congrès de la Colonisation:

La semaine dernière, Boucherville était le siège du Congrès National de la Colonisation.

Pouvait-on mieux choisir pour discuter d'un problème si important que la vénérable maison des Pères Jésuites, la "Villa La Broquerie", vestige des premiers jours de la colonisation dans notre pays.

A l'intérieur de ces murs plus que centenaires, dans une atmosphère de solitude, des apôtres de la colonisation ont exposé le travail accompli, et surtout celui qui reste à accomplir.

Après trois jours d'études ardues, le Congrès se clôturait publiquement au Gesù, en présence de sommités ecclésiastiques et de représentants attirés de toutes les provinces. Nous souhaitons de tout coeur que les résolutions prises à la suite de ce congrès se réalisent d'ici peu, car elles intéressent tout spécialement l'établissement des jeunes, à travers tout notre pays.

Funérailles:

Les funérailles de Mme Moïse Chaperon, née Virginie Coallier, âgée de 83 ans, ont eu lieu le 15 novembre, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, à l'église paroissiale. Nos condoléances à la famille éprouvée.

U.C.F.:

Jeudi dernier, le 14 novembre, le cercle de l'U.C.F. tenait sa séance mensuelle régulière à la salle paroissiale. Les membres avaient le plaisir d'avoir parmi elles le distingué conférencier, M. l'abbé Omer Ménard, qui les a entretenues des cercles d'études et de la possibilité d'une exposition artisanale à St-Jean bientôt. M. le curé Paiement et M. le vicaire Archambault assistaient à la réunion.

Pour égayer et faire un peu diversion, deux jeunes filles costumées, Mlles Huguette Perras et Lise Racicot, circulaient dans le groupe avec de la tire. De plus, Mlles Raymonde Jodoin et Gisèle Fournier récitèrent quelques pièces de leur répertoire. Mme la Présidente remercia le conférencier et tous s'attablèrent pour un goûter préparé pour la circonstance.

Verchères

Succès scolaires au Collège de Verchères:

Années	%
9e Jean Hébert	87
Laurent Pigeon	80
8e Marcel Vincent	76
7e Léon Dansereau	77
Gérald Trudeau	75
6e André Pigeon	85
Jean-L. Desmarais	82
5e Michel Auger	82

René Malo	75
4e Maurice Auger	78
Donat Allaire	75
3e Claude Petit	84
Remi Trudeau	83
2e Pierre Larose	87
Jean-L. Bissonnette	82
1e Jacques Paradis	95
Simon Vincent	94
Au Collège, étage supérieur	
Années	%
9e Monique Dulude	85
Solange Bissonnette	80
8e Louisette Bussière	73

Rita Aubertin	72
7e Gisèle Paradis	78.2
Claire Larose	78
6e Solange Bissonnette	82
Jacqueline Paradis	74
5e Rollande Charron	80
Laurette Brunelle	79
4e Huguette Geoffrion	81
Françoise Lacasse	80.5
3e Marie-Claire Hébert	93
Andrée Geoffrion	87
2e Monique Desmarais	88
Nicole Pigeon	86
1e Pierrette Desmarais	67
Claudette Hébert	65

T'AS PAS? (À la chasse, essaye d'observer ces règles de prudence)



ASSURE-TOI QUE TU AS MIS LE VERROU DE SÛRETÉ SUR TON FUSIL, QU TU POURRAIS FAIRE SAUTER LA CERVEILLE DE TON AMI AU LIEU DE SA CASQUETTE...



NE T'ÉLOIGNE JAMAIS TROP DE TES COMPAGNONS, CAR TU RISQUERAS DE PASSER DES NUITS DE SOLITUDE ET D'ANGOISSES DANS LE FOND DES BOIS...



NOUBLIE PAS QU'IL Y A DANS LA FORÊT DU GIBIER BEAUCOUP PLUS INTÉRESSANT QUE LES ÉCUREUILS POUR LES CHASSEURS SÉRIEUX...



ET, AU RETOUR DE L'EXCURSION, NE VIENS PAS NOUS RACONTER L'HISTOIRE CLASSIQUE DE L'OURS DE 400 LIVRES QUE TU AS FAILLI DESCENDRE.

BRASSERIE **BLACK HORSE** DAWES

REDDY KILOWATT — Votre serviteur électrique

Le jour à peine levé,
Reddy, plein d'activité,
Vite, prépare un déjeuner
Très facile à digérer.



Aux sombres jours d'orage,
Il vous donne l'éclairage,
Au bureau, à l'école, au foyer.
Et une maison claire, où on peut s'égayer,
Empêche les familles de se disséminer.



Cuire par l'électricité est propre et sûr;
Aucune fumée, flamme, ou suie sur le mur.
A un demi-sou chacun par dîner,
Plus de grosse facture à payer!

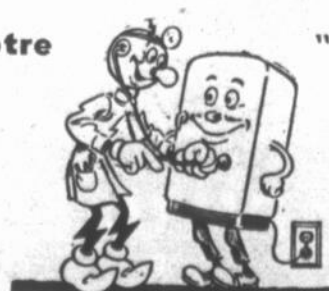


Au coucher, Reddy nous dit: sommeil,
Avec sa musique qui nous caresse l'oreille.
Puis, pour terminer notre rêverie,
Il fait lui-même partir la sonnerie.



Faites venir votre

Les longs et fidèles
services actuels
De tous ces appareils
tellement nécessaires,



"spécialiste en électricité"

Méritent de sérieux
examens ponctuels
Et valent ce qu'il
en coûte pour les faire!

Saint-Lambert

AVEZ-VOUS VISITE L'EXPOSITION ?

A l'occasion de la semaine provinciale des Chambres de Commerce de la province de Québec, la Chambre de Commerce des Jeunes de Saint-Lambert, de concert avec les industriels de la région, a organisé une exposition des produits fabriqués par nos industries locales.

Nos concitoyens auront sans doute remarqué ces différents produits en étalage dans les vitrines de tous nos marchands locaux et la plupart seront, nous en sommes persuadés, surpris d'apprendre que toute cette marchandise est manufacturée à Saint-Lambert même, ainsi qu'au Greenfield Park, Montréal-Sud et Saint-Maxime.

Cette exposition dirigée par M. Roger Archambault, directeur des affaires municipales à la Chambre de Commerce, a pour but principal de faire connaître à la population de la région que St-Lambert n'est plus le "petit Westmount" d'antan et que des citoyens progressifs, tout en gardant à la ville son aspect résidentiel, peuvent y éparpiller ici et là des petites industries, lesquelles en plus d'être une école de formation pour nos jeunes durant la période de prospérité que nous traversons, sauront aussi être une source d'emploi pour nos chômeurs en temps de dépression.

Il est assez surprenant de voir à l'exposition une foule d'objets que plusieurs d'entre nous croient fabriqués à Montréal ou ailleurs. Savait-on, par exemple, que la "Highway Equipment Co." située sur la rue St-Denis, fabriquait des vanes de transport de tous genres ainsi que des chars blindés? Cette compagnie vient d'ailleurs de signer un contrat pour la construction de 70 chars blindés employés surtout pour le transport d'argent et valeur entre les différentes banques et institutions financières du pays.

Une autre industrie florissante est la Cie Cossette dont le bureau principal est situé rue Lorne et qui fabrique de la machinerie pour l'industrie lourde; on nous informe même que cette compagnie fait un gros commerce d'exportation, notamment en Amérique du Sud.

N'avons-nous pas la "T. Connors Diamond Drilling Co. Ltd." avenue Pine, qui bourdonne d'activité en ce moment à cause de nombreuses commandes reçues pour leur principal produit, soit les drills ou perforateurs employés surtout dans les mines de charbon, d'or et aussi dans le creusage des puits d'huile.

L'Artisanat a aussi pris de l'avant et plusieurs ateliers ouverts depuis quelque temps démontrent bien la popularité toujours grandissante des produits tirés du lin et de la laine.

Cinq compagnies fabriquent actuellement des bas de laine, cravates, foulards de fantaisie et étoffe à vêtements. Ce sont: "Le Métier", Blvd Desaulniers, "Lainart Handicraft", rue Victoria, "Lainart Hosiery & Co.", rue Victoria, "Les Ateliers Carmen Poirier" rue Victoria et "Henriette Sicotte" rue St-Louis, St-Maxime.

Mentionnons aussi la compagnie Amco Products dont le siège social est 665, avenue Pine, qui manufacture des remorques, brouettes, ainsi que

des "Searchlights".

L'Asbestonos Corporation Limited qui se spécialise en freins d'automobile. "Daignault Rolland Cie Ltée" fabricants d'articles de sport connus dans le monde entier. Daoust Signs, rue Alexandra, créateurs d'enseignes de tous genres.

"D'Arche & Fils" rue St-Louis, manufacturiers de brûleurs à l'huile. "Henderson Furniture Regd." rue Bute, fabricant de meubles et articles de ménage. "Ste Anne Paper Box Co." rue Straton, Croydon, lesquels produisent plus de 25 variétés différentes de boîtes de carton.

"La Laiterie Victoria" dont les produits laitiers, par leur qualité, ont su conquérir les principaux marchés de la rive sud.

Cette liste certes, est imposante, mais non complète et il serait à souhaiter que d'autres industries viennent s'établir à St-Lambert. Ceci à notre humble avis, est le seul et unique remède nécessaire à toute ville qui refusant de rester stationnaire s'efforce par tous les moyens possibles d'attirer dans ses murs ce sang nouveau, lequel en plus d'augmenter la population, permet d'envisager l'avenir avec plus d'assurance et le tout à l'avantage de tous ses habitants.

Qu'on nous permette en terminant de remercier bien sincèrement tous les marchands de St-Lambert lesquels ont gracieusement accepté de nous laisser l'usage exclusif de leurs vitrines de magasin durant l'exposition; ils ont montré par ce geste, leur grand désir de coopération et leur esprit civique.

Roger Camerlain

Réunion de l'Amicale au Couvent de St-Lambert:

Les anciennes élèves du couvent de St-Lambert se réunissaient de nouveau à leur Alma Mater le samedi, 26 octobre dernier.

Sœur Jeanne de la Visitation, supérieure, les religieuses actuelles et anciennes accueillirent leurs élèves avec la cordialité habituelle. Chacune, soit de la classe de 1898 ou de la classe de 1946, a vécu des moments agréables dans une atmosphère de joie. L'une rappelle ses bons et mauvais tours, l'autre, les mots enjoués et piquants d'une amie; tous ces propos que nous connaissons, parce que vécus, ont enjolivé les heures à cette belle occasion. Pour résumer, servons-nous d'un mot célèbre: "Le bonheur était peint."

Cette agape annuelle fut présidée conjointement par Mère François-Marie, directrice générale des Amicales Jésus-Marie et Mère Marie Augustine, supérieure provinciale.

Mme Hilaire Ste-Marie, présidente, avec l'élan que donne le succès dans les oeuvres, sut faire passer dans ses discours, l'expression de son attachement personnel pour le couvent et sut interpréter les sentiments des anciennes.

Pour exprimer les hommages des anciennes élèves à Sœur Supérieure, une magnifique gerbe de chrysanthèmes lui fut offerte à l'issue de la réception.

Les anciennes élèves, par l'entremise de leur Conseil, ont pris connaissance des activités nombreuses et diverses de leur Amicale. C'est avec fierté qu'elles applaudirent à l'achat d'un piano-concert, cadeau souvenir des anciennes à leur couvent, à l'oc-

casion du centenaire de la communauté. Pour rappeler le don offert, non seulement aux élèves finissantes, mais pour toutes celles qui viendront plus tard, une plaquette gravée est attachée au piano avec l'inscription: "Don de l'Amicale au Couvent de St-Lambert" 1845-1945.

La rigidité de la lecture des rapports fut adoucie par un plaisir toujours nouveau, celui d'entendre dans un court concert: Madame Clément Girouard, pianiste, Mlles Yolande Perras et Claire Duchesneau, chanteuses, toutes deux accompagnées au piano par Mme L.-G. Perras.

L'après-midi s'est terminée par un goûter à l'issue duquel un magnifique bracelet fut offert comme prix de présence. Ce bijou, souvenir d'une agréable réunion, a été gagné par Mme Roland Meunier, de St-Jean, P.Q.

Le Conseil de l'Amicale du Couvent de St-Lambert tient à renouveler ses remerciements à tous ceux qui de près ou de loin ont secondé l'expansion de l'oeuvre des anciennes du couvent.

Par la secrétaire
(Signé) Marguerite Simard

Intronisation du Sacré-Coeur au couvent de St-Lambert:

8 novembre 1946. — Une cérémonie imposante groupait, dans la grande salle de réception, le huit novembre dernier, à la fin de la matinée, tout le personnel du pensionnat de St-Lambert.

Le cadre du Sacré-Coeur, à la place d'honneur, entouré de lampions et de fleurs, attire tous les regards. C'est la fête de l'Intronisation du Sacré-Coeur. Le programme assez élaboré est suivi de point en point. M. l'abbé René Bouthillier, aumônier du couvent, préside cette cérémonie. Dans une courte allocution, il expose les grandes lignes de la dévotion au Sacré-Coeur et insiste sur les fruits à retirer de cette circonstance. Puis vient la bénédiction des images et des statues destinées aux classes. Monsieur l'Aumônier, au nom de tous les élèves du pensionnat et du Jardin de l'Enfance, lit l'Acte de Consécration solennelle, après quoi tous les assistants récitent à haute voix la prière dite Consécration spéciale. L'intronisation transforme aujourd'hui notre pensionnat en un royaume où trois cent cinquante sujets dociles et ardents travailleront à faire connaître et aimer leur Roi. L'Heure de Garde, choisie dans chaque classe, avivra cette dévotion en rappelant sans cesse aux élèves l'engagement solennel du huit novembre mil neuf cent quarante-six.

A l'Ecole ménagère régionale, les élèves réunies dans la salle familiale, autour de l'image du Sacré-Coeur, font dans l'après-midi, les mêmes promesses après avoir reçu les mêmes conseils qu'au pensionnat. C'est avec un enthousiasme sans pareil qu'elles se consacrent au Roi d'Amour. Le cantique: "Parle, commande, règne" est chanté avec une grande piété. Désormais, le Sacré-Coeur, dans ce nouveau domaine, se verra également aimé, servi et honoré.

Le soir, c'est à la salle de communauté que le bon Maître reçoit des religieuses une part non moins fervente d'hommages à son divin Coeur.

Le Sacré-Coeur, fidèle à sa promesse à sainte Marguerite-Marie: "Je bénirai les maisons où mon image sera exposée et honorée", diffusera certainement avec abondance ses grâces de choix sur le nombreux personnel de St-Lambert.

Fédération Nationale

Saint-Jean-Baptiste:

Vers la Justice par la Charité.
Nos activités battent leur plein, nos cours sont suivis avec une assis-

tance remarquable. Au dernier cours d'art culinaire, on enregistrait 89 présences et au cours de couture et de chapeaux on comptait 38 présences. Il nous fait plaisir de souligner que les cadres de notre Fédération se sont grandement élargis. En octobre, lors des élections du nouveau conseil, l'inscription des membres était de 69 et l'on compte à date 115 membres, et nous savons que d'ici la fin de 1946 tous nos membres seront

(Suite à la page 22)

191 3640

Victoria Taxi

Ouvert jour et nuit

4 autos à la disposition du public

Coin Victoria & Green

ST-LAMBERT

ACHETEZ AU

Marché St-Lambert

H. Beauchamp, prop.

VIANDES ET PROVISIONS

DE CHOIX

Tél. 3035 530 Victoria

SPENCER

Corsets - Supports Maternels et Médicaux

Mme M. A. Rémillard

216 Prince-Arthur

ST-LAMBERT,

TEL. 3885

Remplacante de Mme W. Trudeau

Laiterie Victoria

Armand Bourgault, prop.

Lait pasteurisé - crème - beurre

Oeufs frais tous les jours

421 Bute

St-Lambert 2751

SPIRELLA

Corsetière professionnelle

Mme Donat Longtin

377 Notre-Dame,

St-Lambert

Tél. 978

Prêts
PERSONNELS

AU TAUX LE PLUS BAS

27%

par mois pour un prêt de \$100

remboursable en 12 versements mensuels

(soit un intérêt annuel de 6%)

Voyez le gérant ou le comptable de la

B de M la plus proche de chez vous.

BANQUE DE MONTRÉAL

MA BANQUE
B de M

5277F

Crêpe - Coton - Broadcloth

Cretonne - Draperies

Menus articles - Articles religieux

Mlle Marie L. Bourdeau

MARCHANDISES SÈCHES

260 St-Denis,

Phone 480

ST-LAMBERT

Carmen Poirier

TISSAGE A LA MAIN

428 Victoria,

Tél. 2983

ST-LAMBERT, P.Q.

ICI ET LÀ

Napierville

Baptême:

A M. et Mme Marcel Béchard, née Rachel Monette, est née une fille, baptisée Marie, Elizabeth, Lise. Parrain, Oscar Béchard; marraine, Elizabeth Béchard, grands-parents de l'enfant.

Nos félicitations:

Mariages:

Samedi le 16 novembre, a été célébré, en notre église le mariage de Mlle Yolande Deslauriers, fille de M. et Mme Ernest Deslauriers, à M. Réal Beaudin, de Sherrington, fils de M. et Mme Médor Beaudin.

—Mercredi, le 20 novembre, a été béni le mariage de Mlle Marie-Thérèse Monette, fille de M. et Mme Dominique Monette, à M. André Fortin, fils de M. et Mme Ernest Fortin.

Nos meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux époux.

Soirée-surprise:

Lundi soir, 11 novembre, un groupe d'amis se rendaient à la demeure de M. et Mme Domina Rémillard pour fêter le vingt-deuxième anniversaire de leur fille Rita. Une adresse fut lue par Mlle Solange Grégoire, tandis qu'une magnifique lampe lui fut présentée par Mlle Gisèle, Pierre. Bien que très émue, l'héroïne sut remercier, en termes appréciés. Il y eut chant, musique et danse. Et l'on se sépara à une heure très avancée.

Étaient présents à cette fête: M. et Mme Aimé Provost, Mlles Evélina Lafrance, Béatrice Lazure, Julie Bourgeois, Solange et Evangéline Grégoire, Agathe et Anne-Marie Levert, Mariette Sorel, Ella Rémillard, Aline Fortin, Marie-Thérèse Hébert, Marcelle Jannelle, Armelle et Gisèle Provost, Huguette Blais, Gisèle Pierre, MM. Clément Levert, Yves Grégoire, Jacques et Réal Poissant, Denis Bourgeois, René Babeu, Maurice Jannelle, Fernand Hébert.

Va et Vient:

Mlle Liliane Rancourt, de Montréal, a passé la fin de semaine chez ses parents.

—M. et Mme Armand St-Amand et leurs enfants, de St-Jean, Mme Guy-Léo Fortin, de Montréal, étaient les invités de M. et Mme Omer Fortin, dimanche dernier.

—M. et Mme René Pinsonneault et leur fille Jocelyne, de St-Jean, ont passé quelques jours chez M. et Mme Cléophas Fortin.

—MM. Jean-Bernard Coupal et Denis Lazure, de l'Université de Montréal, passèrent quelques jours de vacances chez leurs parents.

—Le Rév. Père Osias Lachance, de Cohoes, N.-Y., visitait M. et Mme Philiza Rancourt dernièrement.

—Grâce à la générosité et au dévouement des différents mouvements

de la paroisse, la salle de l'hôtel de ville est maintenant munie d'un magnifique théâtre. Espérons que cela plaira à tous les citoyens.

St-Jean Vianney

Baptêmes:

Collette: Le 10 novembre, le R. P. Adolphe-M. Provost, o.f.m., a baptisé Marie, Jeannette, Thérèse, née le 2 novembre courant, enfant de M. et Mme Henri Collette (née Jeannette Langevin). Le parrain et la marraine ont été Edouard Simard et Yvette Collette.

Senneville: Le 10 novembre, le R. P. Adolphe-M. Provost, o.f.m., a baptisé Joseph, Germain, René, né le jour même, enfant de M. et Mme J. Lucien Senneville (née Germaine Bowes). Le parrain et la marraine ont été René Bowes et Blanche Bowes.

Sépulture:

Deslauriers: Le 14 novembre, ont eu lieu les funérailles de Lucienne Deslauriers, épouse de Wilfrid Lafontaine, décédée à l'hôpital St-Luc de Montréal, le 11 novembre courant. Le service fut chanté par le R. P. Adolphe-M. Provost, o.f.m., vicaire de la paroisse, assisté des RR. PP. Raynier Chabot, o.f.m., et Zénon Fontaine, o.f.m., comme diacre et sous-diacre, du couvent St-Bonaventure. L'inhumation eut lieu au cimetière de la Côte-des-Neiges. Elle était âgée de 45 ans et laisse 7 enfants.

Retraite:

Le R. P. Hubert-M. Perron, o.f.m., curé de la paroisse, a été faire sa retraite annuelle, du 7 au 16 novembre, au couvent St-Joseph de la rue Dorchester. Les instructions ont été

données par le T. R. P. Georges Albert Laplante, o.f.m., vicaire provincial.

Mot du Curé d'Ars:

"Comme le bon soldat n'a pas peur du combat, de même le bon chrétien ne doit pas avoir peur de la tentation. Tous les soldats sont bons en garnison: c'est sur le champ de bataille que l'on fait la différence des courageux et des lâches."

Saint-Lambert

(Suite de la page 21)

en règle avec leurs dîs et que de nouvelles dames et jeunes filles viendront encore grossir nos rangs...

Bref! c'est dire que nous comptons une année record dans toutes nos activités, nos organisations.

Nous aurons le 5 décembre prochain, un jeudi, à 8-30 heures, notre partie de cartes annuelle, à notre salle paroissiale, au profit de nos oeuvres sociales, religieuses et de charité. Comme toujours, nous comptons sur le support de nos membres et l'encouragement de nos amis.

Nous tenons à rappeler aux dames que tous les jeudis, de 2 à 4 heures, nous avons une après-midi de couture pour les pauvres et les missions.

Marie-Anne O. B. Dupuy,
Présidente

Réunion-Surprise:

Samedi dernier, à l'occasion de l'anniversaire de naissance de Lise Longtin, ses amis lui ont fait une surprise et lui ont présenté de très jolis cadeaux.

Il y eut chant, récitation et musique; un succulent goûter fut servi et la soirée se passa d'une manière très agréable.

Assistaient à cette réunion: Mlles Jeannine Roy, Laurette et Yvonne Vauthier, Louise Dandurand, Evangéline Landry, Berthe Poirier, Clau-

dette et Rita Masse, Monique Loisel, Jovette Longtin, MM. Laurier Deslauriers, Jacques Roy, Charles Angers, Pierre Masson, Bernard Laplante, André David, Louis Bertrand, Roch Gauthier, Normand La-

porte, André Arel, Mlles Pauline Poirier, Thérèse Bisailon, Jacqueline Longtin, MM. Jean, Aimé Byette, de Beautharnois, Léon David, Milton Collins, Claude, Denis et Jacques Longtin.



Blue River

BAGUES à DIAMANTS et ANNEAUX de MARIAGE

Superbes pour toute la vie

Diamants Brillants et Parfaits dans des montures qui conquièrent votre coeur. Chez les bons bijoutiers, partout, en un vaste choix.

CERTIFICAT DE GARANTIE ET POLICE D'ASSURANCE GRATUITS

J. HENRI MEUNIER
BIJOUTIER HORLOGER

216, rue Richelieu,

Tél. 3713

St-Jean, Qué.

DES CHOSES QUI NE S'ACHÈTENT PAS!

LA SANTÉ, le bonheur au foyer, un bel avenir pour ses enfants, la quiétude d'esprit —ce sont là des trésors précieux que même tout l'argent du monde ne saurait acheter!

Toutefois, une certaine sécurité financière, basée sur un programme d'épargne raisonnable, peut aider à vous les assurer et à les conserver.

Pensez par exemple à vos Obligations de la Victoire: est-ce que vous ne vous sentez pas rassuré par l'idée que vous disposez de

cette réserve pour les moments difficiles ou les mauvais jours? Sans compter que le fait d'avoir acheté ces obligations vous a convaincu que vous pouviez mettre de l'argent de côté si vous le vouliez.

Il est possible qu'à l'heure actuelle, à cause de l'augmentation du coût de la vie et autres raisons, vous trouviez difficile de réaliser votre programme d'épargne. Une fois toutes vos dépenses payées, il ne vous reste peut-être pas grand'chose à déposer à la banque.

Essayez de mettre l'épargne au premier plan dans votre budget, et non pas à la fin de la liste. Fixez-vous un montant à économiser chaque mois et voyez à l'atteindre même si, pour cela, il vous faut vous priver de quelque chose que vous aimeriez avoir. N'oubliez pas que cet argent que vous épargnez, c'est votre part de ce que vous gagnez... c'est la part qui vous aidera à vous assurer, pour vous-même et les membres de votre famille, ces choses que l'argent ne peut acheter.

VOUS ÊTES peut-être l'un des centaines de milliers de Canadiens qui ont un compte d'épargne à la Banque Royale du Canada. Si non, nous vous invitons à venir en ouvrir un; et ne vous inquiétez pas si votre premier dépôt n'est pas très considérable—le point important, c'est de commencer. Ce sera pour nous un plaisir que de vous servir.



Adressez-vous à votre succursale ou à notre siège social à Montréal pour obtenir gratuitement un exemplaire de notre Bulletin mensuel sur les actualités économiques.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

L. J. ROBICHAUD, Gérant



Rhumes De Toussant

FAITES CECI POUR VOUS SOULAGER

Au coucher, frictionnez-vous la gorge, la poitrine et le dos, avec du Vicks VapoRub, qui calme. Il se met à agir de suite... et son action apaisante continue pendant des heures, pour soulager vos souffrances, pendant que vous dormez!

VICKS
VAPORUB

ICI ET LÀ

Saint-Michel

Retraite fermée:

Dimanche dernier, dix-sept de nos hommes et jeunes gens partaient pour la retraite fermée.

Prie-t-on mieux dans ces lieux favorables?

Sûrement, ces gens à l'heure marquée par la Providence sentiront des effets merveilleux de ces jours de retraite faite par des âmes enflammées du divin Amour. Souvent, ils ne sauront pas d'où vient le soulagement d'une misère, la meilleure conduite d'un membre négligent d'une famille. Ce sera le secours du Très Haut qui arrivera par l'intermédiaire des prières d'une retraite.

Assistaient à ces pieux exercices: MM. Emile Trudeau, Emile Monchamp, Roméo Lefebvre, Ferdinand Pinsonneault, Léonard Laforest, André Monchamp, Marcel Saint-Denis, Olivier Rhéaume, Damien Lahaie, Gaston Oigny, Michel Sorel, Roma Monchamp, Adrien Barbeau, Florian Robert, Gérard Pié, Lucien Isabelle et M. Ferdinand Poupert, de Montréal.

Visite de paroisse:

Cette semaine M. le curé terminera sa visite de paroisse. Nous sommes toujours heureux de voir le prêtre entrer dans nos maisons. Nous nous efforçons de les rendre gaies et propres. C'est le ministre de Dieu qui passe et qui bénit. Si Notre-Seigneur se présentait lui-même chez nous, toutes nos occupations, si pressantes soient-elles, seraient mises de côté afin d'être là pour recevoir Sa bénédiction. Le prêtre remplit l'office de Notre-Seigneur. Nous ne regrettons jamais les minutes consacrées à bien recevoir les pasteurs et nos descendants conserveront ces traditions. Soyons-en fiers!

Noces de rubis:

Mercrdis, le 16 octobre dernier, M. et Mme Adrien Roy célébraient leur quarantième anniversaire de mariage ainsi que le 64^e anniversaire de naissance de M. Roy. Un magnifique dîner réunissait chez M. Marcel Hamelin, de Montréal, dimanche le 3 novembre, les dix enfants vivants des jubilaires et leurs vingt-et-un petits-enfants.

Laurette (Mme Isidore Raymond), Yvette (Mme Albert Laforest), Angèle (Mme Albert Hamelin), Anne-Marie (Mme Marcel Hamelin), Mlle Marie-Antoinette, MM. Jean-Marie, Côme, Gérard Roy, Yvan, des Frères Saint-Gabriel, Louis, Georges, Thérèse et Elizabeth Hamelin (Mme Jean-Marie Roy. Les petits-enfants: Laurence, Colombe, Lise, Clovis, Côme, Céline, Ludovic, Lucie, Jean-Luc et Claude Raymond; Rosaire, Gilberte, Angelbert Laforest; Gérald, Marcelle, Henriette Gilbert; Jeanne-Réal, Colette et Charlemagne Hamelin. Mlles Colombe et Rose-Eva Chalifoux, soeurs de Mme Roy.

A la fin du repas, Yvan, frère Antonio, fils des jubilaires, lut une adresse dans laquelle il exprimait à ses parents des sentiments respectueux au nom de ses frères et soeurs.

Décès:

Lundi, le 11 novembre, à l'âge de 86 ans et 6 mois, est décédée Mme Alexandre Lespérance, née Sophie Guérin. La défunte était Dame de Ste-Anne, Tertiaire de St-François, membre du Chemin de la Croix et du Rosaire.

Le service fut chanté mercredi le 14. La levée du corps fut faite par M. le curé Lafrance. Au service, M. le curé était assisté par les abbés Lachapelle de St-Edouard, et Carbonneau, de St-Isidore.

La bannière était portée par MM. Henri Bourdeau et David Inkel. Précédaient, Mmes Emile Trudeau, Frédéric Sicotte, A. Toupin et Mme Laforest. Suivaient la bannière, Mmes

Berthe Boyer, Dominique Poissant, Albert Raymond, A. Bouvier.

Conduisaient le deuil: MM. Armand Boyer et Zéphirin Aubry. Les porteurs étaient MM. Alfred Charrette, Joseph Aubry, Fridolin Poissant, Joseph Ricard, Philippe Trudeau et Philippe Dulude.

La quête fut faite par Mmes Zéphirin Aubry et Armand Boyer.

Nos condoléances aux familles éprouvées.

—o—o—o—

Sherrington

Naissances:

Le 3 novembre, à M. et Mme Léopold Boissy, née Fernande Beaudin, est née une petite soeur à Maurice et Raymond et baptisée sous les noms de feu M. et Mme Josué Lafontaine, autrefois de la paroisse, décédée à

St-Jean.

—Le 9 novembre, un libéra a été chanté pour le repos de l'âme de Mlle Suzanne Duclos, fille de feu M. et Mme Toussaint Duclos, autrefois de la paroisse, décédée à Montréal.

—Le 12 novembre eurent lieu les funérailles de M. Xénophile Roy, décédé accidentellement à St-Jean. Sympathies aux familles en deuil.

Retraite fermée:

Le 3 novembre, se rendaient à la Maison Ste-Bernadette de St-Jean, pour suivre les exercices d'une retraite fermée, Mmes Wilfrid Circé, Euclide Smith, Gabriel Smith, René Fortin.

—Le 7 novembre, un groupe de jeunes filles suivaient les exercices de la retraite fermée à la Maison Ste-Bernadette. C'étaient Mlles Yvette Lestage, Denise Couture, Violette de Marie, Ginette, Gisèle, Parrain, M. Louis Massé; marraine, Laura Boissy, son épouse, de Québec, grand-oncle et grand-tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Claire Thibert, cousine de l'enfant.

—Le 13 novembre, à M. et Mme Isidore Bombardier, née Rita Tétreault, est né un fils baptisé Joseph, Gilbert, Arthur, André, Parrain, M. Arthur Bombardier; marraine, Lily Halpin, son épouse, grands-parents de l'enfant.

Félicitations aux heureux parents.

Sépultures:

Le 4 novembre a été chanté le service de Mlle Maria Lafontaine, fille Thibert, Joséphine Sicotte, Nora Halpin, Thérèse Laurin, Huguette Fortin, Aline Dumouchel, Solange Théoret, Jeanne Guérin.

Toutes sont revenues heureuses de ces heures de méditation et espèrent y retourner à l'avenir.

Tableau d'honneur:

Résultat des examens d'octobre à l'école No 8-A:

Années	%
7e Normande Boutin	78½
6e Claire Robidoux	76½
Yvette Guérin	73
5e Roseline McGrail	82½
Anita Perras	81½
4e Véronique Brosseau	82½

Yolande Robert 72½
Gisèle Gibeau, Inst.

Ecole No 7, Rang St-Constant:

Années	%
5e André Halpin	91
4e Claude Halpin	83
3e Claude Legault	86
Denise Halpin	78
Yves Legault	77
2e Nicole Viau	78
1e Lise Legault	

— Jeanne-d'Arc Gibeau, Inst.

Va et Vient:

Rendaient visite à M. René Fortin dernièrement, M. et Mme Roméo Perreault, M. et Mme Maurice Perreault, Mlle Lilianne Perreault, tous de Montréal.

—M. et Mme Charles Sédillot étaient chez M. et Mme Zacharie Guérin.

—M. et Mme Jean-Baptiste Dero-me, de St-Jacques, M. et Mme Wilfrid Lussier, de L'Acadie, ont visité M. et Mme Gabriel Guérin dimanche dernier.

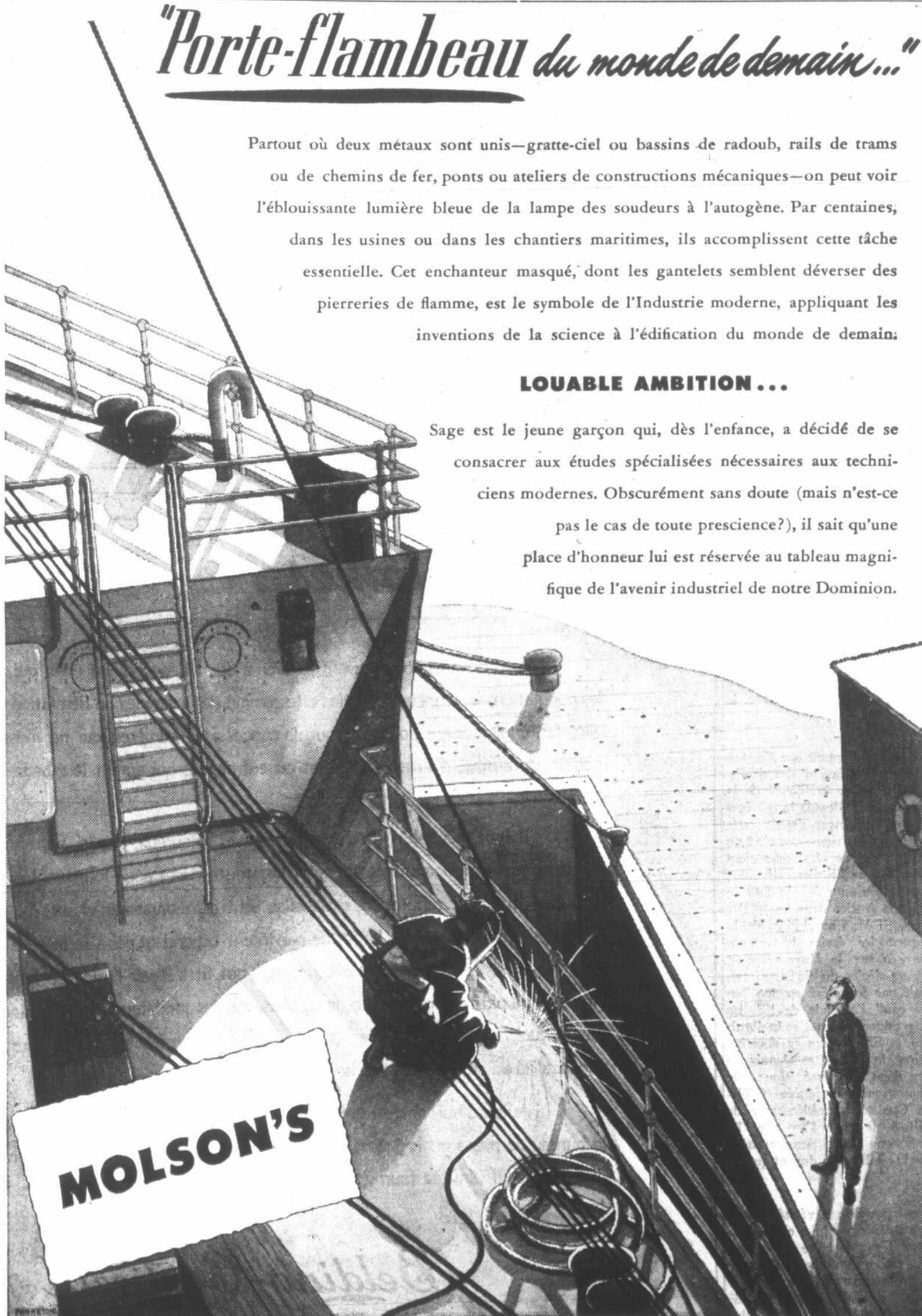
—Bienvenue à M. et Mme Duperreault qui sont venus s'établir parmi nous.

"Porte-flambeau du monde de demain..."

Partout où deux métaux sont unis—gratte-ciel ou bassins de radoub, rails de trams ou de chemins de fer, ponts ou ateliers de constructions mécaniques—on peut voir l'éblouissante lumière bleue de la lampe des soudeurs à l'autogène. Par centaines, dans les usines ou dans les chantiers maritimes, ils accomplissent cette tâche essentielle. Cet enchanteur masqué, dont les gantelets semblent déverser des pierreries de flamme, est le symbole de l'Industrie moderne, appliquant les inventions de la science à l'édification du monde de demain.

LOUABLE AMBITION...

Sage est le jeune garçon qui, dès l'enfance, a décidé de se consacrer aux études spécialisées nécessaires aux techniciens modernes. Obscurément sans doute (mais n'est-ce pas le cas de toute prescience?), il sait qu'une place d'honneur lui est réservée au tableau magnifique de l'avenir industriel de notre Dominion.



MOLSON'S

Une tranche de vie paroissiale

Ceux qui n'ont pas encore commencé d'écouter les émissions du "Vieux Clocher", que le Comité des Fondateurs de l'Eglise canadienne présente en ce moment, devraient se hâter de le faire, afin de ne manquer aucun des épisodes que nous offre cette série de programmes.

Le "Vieux Clocher" passe sur les ondes du réseau français de la Société Radio-Canada et de ses postes affiliés tous les lundis, mercredis et vendredis, de 5 h. 30 à 5 h. 45.

C'est un véritable radio-roman, que le "Vieux Clocher"; un radio-roman dont l'action se déroule dans une paroisse typiquement canadienne, mais un radio-roman qui a ceci de bien particulier qu'il nous montre l'influence de la vie des pionniers de l'Evangile en notre pas sur la vie moderne.

Certes, près de trois siècles nous séparent de François de Montmorency-Laval, de Marguerite Bourgeoys, de Marie de l'Incarnation, de Catherine de Saint-Augustin et de Jeanne Mance, mais les exemples que nous ont donnés ces Fondateurs n'ont rien perdu de leur bienfaisante application.

Chacune des émissions du lundi et du mercredi se termine par un grand concours auquel tous les auditeurs sont invités à participer.

Ce que pense Churchill de l'Eglise Catho- lique

Le *Globe and Mail* de Londres, dans son édition du 10 mai dernier rapportait une déclaration très intéressante que fit M. Winston Churchill devant le parlement hollandais. Le grand homme d'Etat a affirmé en présence des membres du gouvernement de la Hollande que l'Eglise catholique est du côté du droit et de la dignité humaine. Depuis la séparation entre protestants et catholiques, au seizième siècle, dit-il, un fait nouveau a surgi que chacun doit se rappeler. L'Eglise de Rome s'est rangée avec ceux qui défendent les droits et la dignité de l'individu, ainsi que la liberté personnelle, et cela dans le monde entier.

M. Churchill reconnaît que l'Eglise catholique est en faveur des droits, de la dignité et de la liberté de la personne humaine, depuis le seizième siècle. Donc seulement depuis cette époque, puisqu'il affirme que c'est un fait nouveau. Ses paroles laisseraient sous-entendre que l'Eglise catholique n'aurait pas toujours été du côté du droit et de la justice dans les siècles antérieurs. Si M. Churchill avait lu sérieusement les écrits historiques des autorités sur le Moyen-Age et les premiers siècles du christianisme, il n'aurait pas considéré comme "un fait nouveau" l'attitude de l'Eglise catholique envers le droit et la dignité humaine. Elle a reçu sa doctrine des mains du Christ et depuis ce temps, en dépit des persécutions, elle lui est toujours demeurée fidèle. William Gladstone, prédécesseur de Churchill, a su reconnaître que l'Eglise catholique a toujours marché à la tête de la civilisation durant quinze siècles.

Elle seule possède la vérité divine, le précieux dépôt que lui a confié son fondateur. C'est dans ce dépôt que devraient puiser les chefs des nations, s'ils veulent édifier quelque chose de durable, de solide et de cohérent pour la paix et le bonheur des peuples.

Sympathies

Récemment est décédée à Bedford, Mme Arthur Berthiaume, fille de M. Lucien L'Ecuyer, d'Henryville, et nièce de M. et Mme Louis Emond. Un bon groupe de parents et d'amis, dont M. Ovide L'Ecuyer, de Schuyerville, assistaient à ces funérailles. Nos sincères sympathies sont acquies à la famille, ainsi qu'à nos concitoyens de la famille Louis Emond, de St-Jean.

Tiers-Ordre . . .

(Suite de la page 17)
d'ordre tertiaire pour le trimestre octobre-novembre-décembre?

"Une enquête dans chaque foyer tertiaire conduite par le tertiaire lui-même dans son propre foyer."

Avons-nous enlevé de nos murs ces tableaux, ces images qui peuvent porter atteinte à la pudeur et scandaliser des plus jeunes?

Avons-nous censuré ce qui se lit chez nous, livres, revues, magazines, journaux, comiques, etc?

Avons-nous vu ce que nos dames, demoiselles, fillettes, portent comme vêtement dans les soirées "habillées" ou à la maison le jour comme la nuit?

Avons-nous çà et là des bibelots peut-être provoquants qui ornent corniches, étagères, pianos, etc.

Acceptons-nous au théâtre ou par la radio des sketches ou des chansons que nous rougirions d'entendre dans la bouche de nos enfants?

Sommes-nous soucieux de refuser tout article annoncé par des affiches immorales ou, si on l'accepte, de dire

au vendeur que cette publicité nous déplaît et va nous forcer à acheter ailleurs?

Un ménage s'impose, n'est-ce pas? Soyons sans faiblesse et sans pitié. Fermons notre porte, notre bibliothèque, notre radio à toute propagan-

de malsaine. C'est un travail d'épuration qui commence. Il ne sera pas sans réactions, sans sarcasmes, et même sans orages parfois, mais cela n'a aucune espèce d'importance pourvu que nous y allions avec compréhension et douceur et que nous

remplacions ce que nous détruisons.

Il y va peut-être de notre salut éternel et du salut de ceux qui sont confiés à notre charge.

Pensons-y et agissons.

Le Président
Conseil Régional

Citoyens de Saint-Jean !

Soyez généreux pour les citoyens
de Dunkerque

Ils sont dans le besoin extrême

Préparez votre colis de vêtements pour la
collecte qui se fera

MARDI LE 26 NOVEMBRE

Franco Canadian Dyers Ltd.

**CHANGEMENT
D'HORAIRE**
en vigueur
DIMANCHE, 24 NOVEMBRE
Pour renseignements complets,
consultez les agents du
CANADIEN NATIONAL

Villes-fantômes..

Les écrivains font souvent allusion à des villages abandonnés qui abritaient autrefois des populations besogneuses. On les cite comme des exemples de désolation ou de cupidité. Ces villes-fantômes avaient poussé autour de concessions minières, qui ne réussirent pas à les alimenter, ou autour d'autres industries ou entreprises qui eurent leur heure de prospérité, puis disparurent.

Il était inévitable, dans un pays jeune et vigoureux, que les entreprises qui jaillirent de l'enthousiasme du moment ne puissent pas toutes vivre pour toujours. Les villes-fantômes ont peut-être mauvaise réputation, mais elles sont des monuments vivants à la mémoire d'hommes industriels dont les visions larges ne parvinrent cependant pas à se matérialiser.

C'est ce même esprit d'entreprises qui fit s'élever l'usine de la Belding-Corticelli Limitée, il y a plus de trois générations. Mais, ici, les fondateurs ne reposaient pas leurs espoirs sur un quelconque claim minier solitaire. Ils virent la nécessité d'une industrie essentielle dans une localité en croissance et ils la fournirent.

Aujourd'hui, cette usine fait encore aussi partie intégrante de la ville de St-Jean que le bureau de poste ou le journal. En fournissant au peuple du Canada un produit essentiel, Belding-Corticelli Limitée fournit aussi une industrie solide et permanente à la population de St-Jean.

Belding-Corticelli
Limited